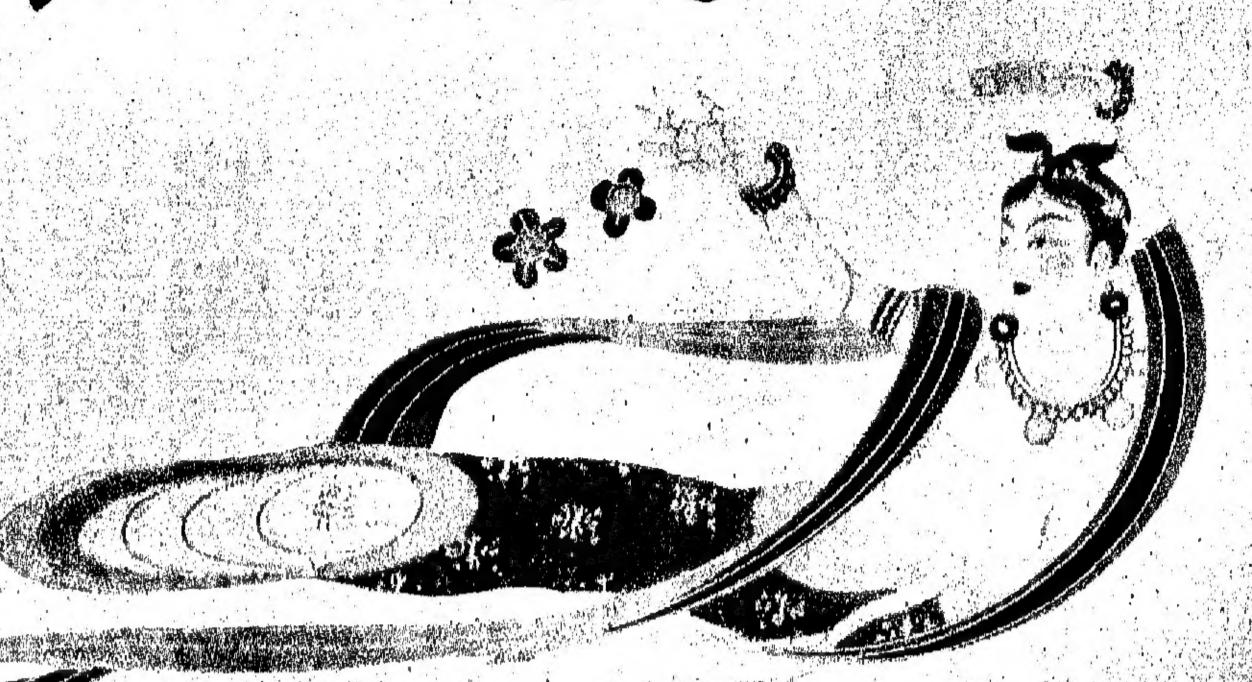
分秋三十

三期星

龍年添新姿息



Ta Kung Pao 342 Hennessy Road, Hong Kong 司公限有(港香) 乗 る大: 印督

號二四三道詩尼軒港香:址 地 七至一八一七五七一五:機總話電 七八〇一四七~五:眞傳文圖

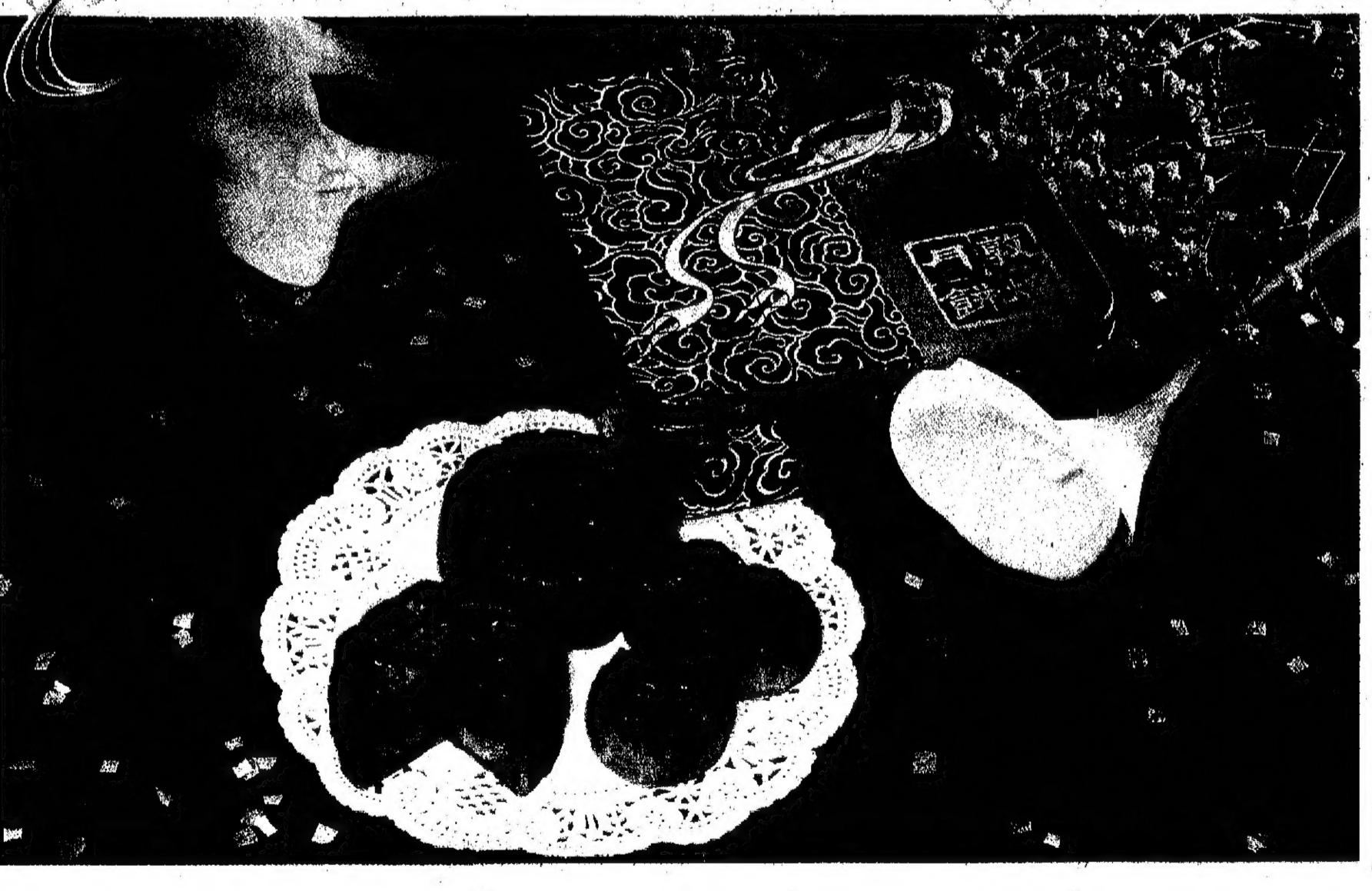
毫五元臺售零 張大七紙出日今 即承司公限有務印利有港香

一九八八年(戊辰)本集團首次推出「敦煌月餅」面世,特禮聘數十位 全港首選一流製餅名師主持,專人選購各原產地上乘餡料應用,全套裝璜 由名設計師精心繪製,盡皆上上之選。

「敦煌月餅」不獨要求基本之皮薄餡靚,其他方面亦分類籌劃,務求餅餅皆精品,氣派第一流,並備有美觀、高雅之「敦煌月餅店」,送禮名貴大方。

各類月餅除傳統精品外,特製之「迷你蛋黄白蓮蓉」精巧細緻,清新可 ・誠精品也。

「禮」深具影響人際關係,社交情誼,選購月餅,以送者自信,受者開心,才達禮到之効,「敦煌月餅」既具古之雅意亦宜今之時尚,製作認真,與別不同,中秋送禮,唯此最佳,敬請選購。



対象操業圏

油蔴地敦煌酒樓 油蔴地彌敦道 469 號 土瓜灣敦煌酒樓 土瓜灣馬坑涌道5號 3-7155277 北角敦煌酒樓 北角英皇道 436號 5-630221 沙田敦煌酒樓 沙田新城市廣場六樓 0-6996221 大埔中心商場 大埔敦煌酒樓 0-6539123 好運敦煌酒樓 沙田好運中心商場 0-6065133 沙田大會堂平台 沙田敦煌海鮮酒家 0-6981663 旺角彌敦道 623號 旺角敦煌海鮮酒家 3-7805251 油蔴地吳凇街42號 寓 禹 寓 樓 3-7804221

卢作工入投極積 ,來下

告歌,當追廣告歌開始在人們心告歌,問題都不大,但是,先廣告歌,問題都不大,但是,先廣告歌,問題都不大,但是,先廣告歌,問題都不大,但是,先廣告歌,問題都不大,但是,先廣告歌用摇身一變而成流行歌後變成廣告時歲品牌寫的廣告歌,創作歌手却拿回中留下印象時,創作歌手却拿回中留下印象時,創作歌手却拿回车。

中,周曲却在電台頻密播放,難為律,一些電影上映時,其電影表表的斤斤計較。由此也想到另很,拍了頻影帶,倒反而顯得某一個,拍了頻影帶,倒反而顯得某一個,然而,電視台方面亦不

內爾經彌撒奧

天上有 ria in D Majo 納爾遜彌撒曲》 劉滨奏。兩曲都 英皇學院合唱團

廣華_尖 場懋東

www. Www.

→場夜午 - 場點四 之行大 | 天神 | 世三 ②助使 | 下甲 | 界人

> UA6 院榜

映歌大寺院大 妖 魔 協 殿 當 魔

李先念胡秋原會面記

本報記者

鞏雙印

版二第

海立法委員胡秋原和夫人及 進裏款待前來大陸探親的台 据了兩桌筵席,李先念將在 人民大會堂福建廳。大廳裏 人民大會堂福建廳。大廳裏 十三日下午五時十五分

與黄安縣是鄰縣

李先念又重複說,「我們是小同鄉, 「我想就不要了吧」我們講的都是湖北 ,「我想就不要了吧」我們講的都是湖北 落座以後,李先念開玩笑說,「我們

題呢

言

己答

濟經合混

<u>ئ</u>

場機

原

秋胡

互道

笑稱都是同

李

先

念昨

會見胡

秋

原

說要向前看使大

陸和

合灣

搞

好

1系

國代

数

射衛星

胡秋原說應該盡快結束痛苦的分裂

本,我不在平,正好可以利用道兩年時間寫書。現在台灣的「法律」 一個世界上最好的國家的意見。如果回去後台灣兩年不惟我出來,我不在平,正好可以利用道兩年時間寫書。現在台灣的「法律」,一個世界上最好的國家的意見。如果回去後台灣兩年不惟我出來,我不在平,正好可以利用道兩年時間寫書。現在台灣的「法律」,天天在變動,也許等我回台時又修改了,一個世界上最好的國家的意見。如果回去後台灣兩年不惟我出來,我不在平,正好可以利用道兩年時間寫書。現在台灣的「法律」,天天在變動,也許等我回台時又修改了,這一個世界上最好的國家的意見。如果回去後台灣兩年不惟我出來,我不在平,正好可以利用道兩年時間寫書。現在台灣的「法律」,天天在變動,也許等我回台時又修改了,但未可知。

昨會

見泰國國會主席

宴會的有全國政協副主席程思遠、全國政協常委,實主坐下來暢敍家常。 秋原夫婦及其隨行人員、東吳大學教授曾祥鐸、

今 留念。

李先念對胡秋原說,你回來看一下很好,我們中國過去是個人多災多難的國家,過去的事情就少談吧,要向前看,便大陸和台灣的國家,沒有哪一個人敢於欺負我們,大陸的强家在世界上的地學更好。

「一一像中國人團結起來,就可以建成世界上最為與人工,就們國家應盡快結束痛苦的分裂,起向一個新都是八十歲的人了,只希望我們國家繁榮屬壓,為子孫後代生活得更好。

「一一」

李先念對胡秋原說,你回來看一下很好,我們中國過去是個一一一一

李先念對胡秋原說,你回來看一下很好,我們中國過去是個一一一

合聯灣

念先李訪採天昨

紫陽淡治理通脹

京滑土百萬中共中央總體體學人民大學等別數學的實際問題經濟過濟過數須降低工業發展速度

中葡聯

起

趙

/ 厄與 價格

改革並劉

不學者聚省

申江

書·我認為,愛國就不能不贊成統一,如果不贊成統一,你就不 一一國兩制」是指什麼。從世界範圍看,資本主義、社會主義 一步講。統一要快,要在本世紀結束前,二〇〇〇年以前達成目 一一國兩制」是指什麼。從世界範圍看,資本主義、社會主義 可以成為混合經濟,究寬怎樣混合,各佔百分之幾,各個國家可以 一一國兩制」是指什麼。從世界範圍看,資本主義、社會主義 可以成為混合經濟,究寬怎樣混合,各佔百分之幾,各個國家可以 一一國兩制」是指什麼。從世界範圍看,資本主義、社會主義 可以成為混合經濟,究寬怎樣混合,各佔百分之幾,各個國家可以 不一樣,如果中國有混合經濟,我認為「一國兩制」這個問題就沒 不一樣,如果中國有混合經濟,我認為「一國兩制」這個問題就沒 不一樣,如果中國有混合經濟,我認為「一國兩制」這個問題就沒 一一國兩制」是指什麼。從世界範圍看,資本主義、社會主義 可以為混合經濟,究寬怎樣混合,各佔百分之幾,各個國家可以 不一樣,如果中國有混合經濟,我認為「一國兩制」這個問題就沒 有 不一樣,如果不實成統一,你就 看 不一樣,如果中國有混合經濟,我認為「一國兩制」這個問題就沒 有 不一樣,如果中國有混合經濟,我認為「一國兩制」這個問題就沒 有 不一樣,如果不實成統一,你就 一 探討中

三日電』諾貝爾獎金一濟學家、胡佛研究所 用里德曼今天在上『新華社上海十一獲得者、美國著名經 高級研究員米爾頓張 五 常 稱 中 國 十 華 經 齊 寅 變 驚 人 經經 海战革

解放軍

今日參加授銜



會見美國去 趙紫陽談民主與改革

是新華社北京十三日電》中共中央總書記趙紫陽今天下中在中南海智見了美國未來學家中南海智見了美國未來學家。 一時海智見了美國未來學家 一時海智見了美國未來學家 一時海過是大人,向他們介紹了 一時海過是不好,與發達國家的意 一時,我們提出改革開放,同時要 一時,我們提出改革開放,同時要 一時,我們提出改革開放,同時要 一時,我們提出改革開放,同時要 一時,我們提出改革開放,同時要 一時,我們是出致革開放,同時要 一時,我們是出致革開放,同時要 一時,我們是出致革開放,同時要 一時,我們是出致革開放,同時要 一時,我們是出致革開放,同時要 一時,以便在下個世紀及時應用 主也會影 整 管 管 理 排 并 共 黎安定團

在社會主義制度下,我們目前的改革

錯出票點

縹仙昊

告體遺石買 行舉京北在天昨

中 要 談 保 上午一時,從湖北 上午一時,從湖北 大

日東電子中華與東京華麗出 「本作北京十三」誌社、全國台聯等單 「本作北京十三」誌社、全國台聯等單 「本作北京十三」誌社、全國台聯等單 武漢長江洪水 上游将再下雨刀居民區進水 鲖 数萬

能的 故鄉 海衛制時,第一批元 人民解放軍首次實行 地是在中南海懷仁堂

大賽今天在北 與新 的故鄉》攝影 與那 與那

《最後的贵族》

在滬開

作拍攝的《最後的貴族》, 本月初在上海 與會上會見從美國留學歸來的同學。道部 與會上會見從美國留學歸來的同學。道部 此片描寫四十年代留學生的生活。 此片描寫四十年代留學生的生活。

如名人士。如名人士。以及首次的人士。

10

華圖林聯業集之實格里拉人酒店。

: 5-415888 5-456628 東

九年八八九一

中國(出售武器)的計劃上正向前邁進…… 中國(出售武器)的計劃上正向前邁進…… 电影和技術,華盛頓與北京正「向〈達成協」 選進」。

是否可能時說。「技術轉讓正取得進展。」是否可能時說。「技術轉讓正取得進展。」是不可能時說。「技術轉讓正取得進展。」

美先進武器將輸華上盛奇返抵華盛頓後宣布

中美談判取得進展

里根已決定讓中

國發射三枚美製衛星

原之前,非尔日亨區 2 元主主情。他說,里根將知會國會,美國已批准由中國發射三枚衛星,道些衛星是一家美國公司為香港及澳大利亞的通訊公司製造的。他未提到那些公司的名稱。 「路跨社東京十三日電」通童省一名官員說,日本將從屋期四起,放寬八種精密電子童品向中國出口的限制。 「巴統會負責監察並控制高科技產品從西方的指導路線,作出了上述放寬限制的決定。 「現可由日本向中國出口的限制。」 即一到共產國家的事宜。

宇宜。
並控制高科技產品從西方出於制高科技產品從西方出於寬限制的決定

大麦品

爲

颲厦

認

鲜塘江枫湖

保留華東原有行程 6天建中30號鎮東藏族權上12字

建四~日 星馬(陽六甲) 九天 \$5230 星六天秦華團 \$4860 乗搭國泰·泰航·華航早機出發

宿:(1)新加坡住鄉新落成棲海門屬史丹福大酒店 ①曼台住國電大海店、巴提鞋住美輔大海店。 墨(橫坡)七天\$4450

谷·芭堤雅·布吉島·新加坡八天串4840 梁揚新航最新BIG TOP 機業高機 ③新加坡、吉崖坡、横坡一地均覆塞住宿

告

维站維油庫場17字(神輸進中199號)5~448833 松坂属 5-7/8111 尖沙阳弧光行 3-6/6111 編:3:440222 - 沙田新娘市職場 II 6959933

星(核核)高級七天\$4590

黎國防部長被綁

卡盧奇被問及美國向北京轉讓軍事技術先進的電子設備。 1 為他們的戰鬥機和雷達與一些種類魚雷提供中國(出售武器)的計劃上正向前邁進……

並要求成立臨 次與政府會談 次與政府會談 次與政府會談

子設備。」
野門機和雷達與一些種類魚雷提供
學武器)的計劃上正向前邁進……
奇接受電視採訪時說,「在若干與

是否可能時說,「技術轉讓正取得進展。」是否可能時說,「技術轉讓正取得進展。」是不屬奇星期二說,里根總統已作出決定,與市團發射三枚美製通訊衛星,但不牽涉一大處奇說,美國的衛星將在中國的發射台上升空進入軌道。

日明起放寬輸華

八精密電子產品

美先進武器將

輸華

盛頓後宣布

中美談判

取得進

展

里根已決定讓中

國發射三枚美製衛星

《本無北京十三日**本年》**

三小時後獲得釋放



美大廳館予否認

· 普洛斯斯曼者 · 位實觀洲大溫與或問顧

黄山八天侧

黃龍蘭店 具花蘭大瀬店等。

出號日期: 84/9,8/14

出触样期:对海

接棒器名籍用名籍。

超级规2, 4, 4 间接

1 曹海渭海大学

2. 太子温度火量

4. 差光行(819家

大公報、新晚報 對新

超离有器材料 網里:

大公報 5-757181

新晚報 5-724033

5-237171 3-7395522

海無減額: 350258

神權進線運有製公司

种推進旅遊有限公司 400

3. 開新學樂機堪大堂 4. 九龍瀬海大堂 5. 駅山大阪21町東

門衛知療快速機構治。

中继曾日首都模束市,逐湖市之精瀚,黄山名岩景

· 珠直鏡機計兩家,往窗於金號大湖店、舊省山谷。

中游響得東、曲阜、清陽、春山、知台、青島等著名旅遊名號,翻查各地風情。 中面就場往開東、住衛金融大湖底、四魯實館・瀬 泉實館並花翻大湖底等。

東門、東海山、柳州八天里

·编建部門市:韓漢樂·泉州、福州歌南山等名籍

本庫與競技與普洛維門、往實於稅鄉建康、權序因 與,選舉提供及查察測成等。

淋海、中山洞天圖(與莊北賓館合婦)

+ 遊球絲鎖圖、驅步村、中山湖泉景石景山、九洲

· 事事快適種住消門、住宿計構北賓館・回接往消

開闢同往以下之時開始國有關公司除事團:

IIK \$ 3,840

HK \$ 4,390

HK \$ 4,990

HK \$ 2,690

HK \$ 308

或 大公報/新報報

日對北

。 他台灣於星期一宣布,軍隊將會把任何因散 布,軍隊已把守崗位,對付企圖「傾覆軍隊

古巴大

秘書被指在倫敦 及三等秘書須一

厚美鑑獎麵水域 東國衝突快結束西哈努克在星稱

信美元减至三百三十三億美元。 一下降百分之九點八,從第一零的三百六一下,今年第三季度美國的國際收支赤字一、今年第三季度美國的國際收支赤字一、美聯社類縣額十三日配 1 前務部星期

420, 45 瑞士法郎 1.5567 **37.5585** 蘇黎世 1.2295 香港收市 12, 80

尼全普通指数 B::00 16.80 15.70 7. 20

旅遊牌照No.350293

專辦國內一天至十三天各旅行團,經驗董

4人、24人、38人、46人及71人各

發

八交官

\$1690

與南朝鮮

電話:5+415888 5+456628

東

、無錫、蘇州、上海

出發日期:9月23日

說塘江觀湖

行程包括:杭州西湖来船贯月

董灣分公司・青山道 208 號南豐中心 716 室 (即臺灣地鐵総站) 電話・0-4988271 香港歡樂遊

本港讀者旅行團 沙田彰福公園達瀛仙館廖萬石堂米埔海鮮團 18/9 25/9 響浮仙觀尖鼻咀觀日落食得福小廚海鮮團 逢星期六中午出發 響浮仙觀尖鼻咀廖萬石堂米埔獅潭 18/9 25/9 彰福公園餐泉仙製廖萬石堂米塘寮團 \$88 18/9 25/9 香港環島一天遊 18/9 25/9

919 5-780641 5-785416 5-781684

進連仙館米埔保多利農場機構 18/9 25/9 以上旅行開海網灣日出被 軟罐社器包體及自己業排行程 25至30人可以包置

大公報新晚報旅遊部 灣仔軒尼詩道342地下 電話 - 5-724033 即時加送慶字盧牌「三山一橋」 三學 🌉 🏋 直控计值人

八天豪華團

柳州五天高級直航團

特約代理特平 曼谷1890

韓四副3500 南 非4800 害魔坡2200 津1070 昆 明946 横 城2650 海 横1030 版 77880 机 納 920

東方480 凱克450 總統430 豊新360

\$548 \$498 韶關、丹觀、南華寺三天

中山、珠海、閩林二天

東莞、虎門、沙角二天

住宿外實五星級西苑及能泉賓館

北京天津承德八天直航團\$3480。 兼達爾直航天津,只體2小時30分,快捷方便 傳遊:大津、承適·故宮、發成一,「後、大壇、 以佛香、地下城、頓相團、強和宮、圖切園。 大疆寺・岩大聚台、景由、北海公園。 公寶高唱:均開寶(西本至於)及與和圖宮延宴。 大天養華直航團 \$3380

深睡住宿北京五壁級腳部假日人曾店或费出的店 |六天高級直航團 \$ 3190 全港量副人任四民任山大边后 (四天達早餐) 全柱林最豪軍五星級大淵店

九大高級直航團 \$1690 往個器柱·新潟江飯店或问級 增遊柳州行程 大人出發

保留華東原有行程 挺两别数通636號銀行中心17字 制鋼線模模量 5-978111 类沙国量光行 3-876111 查值周期 3-440222 沙田斯被市廣場 0-6959933 受過的量中心も字標 0~4(4010) 海門5社 563333

杭州、海事

全泰屬星(清溫、檳菔)十二天\$6100 建四日 秦陽星(核核、布吉島)十一天多5810 运一、山 馬星拳(核城·陽六甲)九天 \$5230 华

泰屬星(機械) 九天 \$5230 秦星馬(馬六甲)九天 \$5230 秦星六天秦華鄉 \$4388 秦揭幽秦·秦航·秦航早機出發 往宿:马斯加坡住最新落成樓高出層更丹罐大酒店。 (2)古權與任明閣大潛店、橋城住橫濱大灣店。 ③曼音柱國質大酒店、芭提雅住美輔大酒店。

:馬星(檳城) 七天 \$4450 馬里(權城)高級七天 \$4580 大大出發

曼谷、西堤雅、布吉島、新加坡八天 \$ 4840 火火出缝 飛播新航機新出G TOP 機業害機 1月獨家用遊槽城之蝴蝶公儘(宝果則亞最大)。 ②情報增加伊甸臘夜總會、恢賞精彩歌舞義演。 (]新加波、吉隆坡、橫城三地均橫家住宿 最高級最重筆之香格里拉人酒店。

告

開昨會師律港香

考眼光

學世矚目的'88漢城奧運會即將

學行,本報爲提高讀者看奧運的與

趣·特與南洋商業銀行、新晚報聯合

章以及其他名貴禮品,獎額總共106

參加辦法簡單·問題易答。填

答表格越多,獲獎機會越大。

競猜分兩階段進行

敬請讀者垂注

'88漢城奧運競猜遊戲由

大公報

新晚報

南洋商業銀行

聯合舉辦

預算案

女文一 士田 U

請齊齊來參加

電話:5-298207 5-278768

沙田261地段插桅杆街小瀝源道交界 (沙田第一城側鄰)

設備全

傳真5-766153

最理想的住宿地點

各大屋邨圍繞·近巴士總站及火車站, 交通便利,工源充足

面積山二千餘呎起,可打通至二萬餘呎 單位僅售\$3,069,900起

地下模底19呎4吋,一模15呎7呎 每平方呎樓面負重二百磅

經常客滿

(學學禁治於確保報) 他用中戶至其終釋

15年分期付数

首期15%

新鴻基地產代理有限公司

鷹君物業代理有限公司

美獨立洗手間

青專業管理完善

地盤售樓處 (假日照常)

香港灣仔港灣道30號新鴻墨中心45樓

美車場寬敞·車位充足·運輸便捷

青六部大型戰貨電梯·四部客梯

電話:5 8310668,5-720361 電話:0-6465959

被捕

電話:5 8916833

動見ま

香港灣仔港灣道23號鷹君中心33樓

一度受阻。 「本報部」粉徵粉錦公路昨日發生兩輛 「本報部」粉徵粉錦公路昨日發生兩輛 「本報部」粉徵粉錦公路昨日發生兩輛 「本報部」粉徵粉錦公路昨日發生兩輛 「一度受阻。

画園洲

阿里里里里

民逾百件武器

止營内

船民打鬥

事件,懲教害人說。「這項搜查是為過止,在關留中心内展開地毡式搜索,搜出一百二十件武器及自製武器。搜查行勵進行關外,並無遇到反抗。」 电子外 激教署昨日採取罕見的大規模行動 上十多宗 一十十十

過初步調查,相信近月來所發生的十四宗 營內血案,均與來自北越海防市一帶的船 民有關,現正進行防範措施。 在昨晨十時開始,徵數署人員便進行搜倉 在昨晨十時開始,強數署人員便進行搜倉 在昨晨十時開始,強數署人員便進行搜倉 在時晨十時開始,強數署人員便進行搜倉 在時人時開始,在喜靈洲 內面及削尖牙刷柄,並有小量利刀。 在市人時開始,在喜靈洲 內面及削尖牙刷柄,並有小量利力。 在行動中,徵數署人員便進行搜倉 一方面及削尖牙刷柄,並有小量利力。 在行動中,徵數署人員使進行搜倉

5州份的政策公會的條款,

翟克誠談勞工

稱數月後或

的反應迅速,所以本香港經濟對市場變化司翟克誠昨日表示,

大幅度變化的可能性在短期內也可能會有反應,所以勞工市場

正考慮是否引入外地他說,雖然港府

兩貨車相樾兩

頭獎一名,獎品 二獎兩名,各獲獎

本報將由當天起刊登

大公報

新晚報 聯合舉辦

考眼光 獎值十五萬

多元; 三獎三名, 各 元;人圍獎一百名,

百多元。 參加辦法簡單,

答表格越多·獲獎機

競猜分兩階段進 第一階段由九月一

敬請讀者垂

'88漢城奧運競猜遊戲 南洋商業銀行

M

港香 師律

大别特開昨會

日四十月九年八八九一

業地當辦師律國外禁均

會意見

期:一九八八年九月十六日至二十二日

置黃純白蓮蓉月 \$ 55

間:上午九時半至十二時 下午一時半至五時 (星期日下午照常)

點:中藝新港分公司展覽廳 (尖沙咀廣東道30號新港中心)

聯合主辦

冷黢品種:特種工藝品,草蘸竹柳編織品,日用工藝品,陶瓷、像似, 絲綢綉衣,雜品,玩具,箱,包,袋等。

Cast Ocean Sanfood Roshumant

※海都海鮮酒家──香港港灣道30號新鴻基中心3樓 5-8919938

新说 電話:

九年八八九一

佩儀却贊成九對意見的議員

員務公

提出 三名區議員

制意見

4佈基本法草案

繼續發表意見

委草

港

見會體團

舉選合混採成贊

對直選間選意

見分

法權等有

局議員討論基

翟克誠

的本港

甚至能夠左右我們的投 學其他地方所發生的專 學其他地方所發生的專 發們在一些金融服務方 發們在一些金融服務方 發們在一些金融服務方 發們在一些金融服務方 發們在一些金融服務方 發門在一些金融服務方 發門在一些金融服務方 發的現實,我們的實 是 對的現實,我們的政策

上午十一時至十二時半在同一地點學上午十一時至十二時半年同一地點學

鐵路軌範圍

被檢控

沙型巨的搜捕被村新焦水朝元在

標目其及立成的司

囚闖輕鐵路軌範圍

日中午十二時至晚上 一日中午十二時至晚上 一日時年十二時至晚上 一日時年十二時至晚上

在元

村民擬予放生並籌款指

玉潭首晚今

正在商務印書館學行美國大學出版社聯展

下海域學校者師楊發報警询控的兩名同居男女 「一個數學校者師楊發報警询控的兩名同居男女 「一個數學校者師楊發報警询控的兩名同居男女 一個数學校者師楊發報警询控的兩名同居男女 一個交出社會福利署照顧。 「一本報訊」涉嫌虐待一名九歲大女童,

蛾彩型巨的搜捕被村新蕉水朗无在

本周五新光肖演 海滬劇院抵港 劇目豐富

Hongkong 88

香港珠寶鐘錶展覽會

一九八八年九月十八至廿一日

麗晶、新世界、喜來登、金域假日及香格里拉酒店

及有關器材廠商滙集香港,

展出最新設計和優質產品,其中西德鐘錶展覽團

九月廿一日 上午十時至下午五時
只限業內人士參觀 憑請柬及名片進場
主辦機構:
精英國際展覽有限公司
香港灣仔告上打道一八八號信和財務大厦九樓
電話:5~8335121 電訊:72554 HEWAY HX 傳真機:5~745356

質助機構:香港鐵石人口商會·香港鐵石會·香港玉石製品廠商會

上午十一時至下午七時

上午十時至下午七時

九月十八日

九月十九及二十日

決解談面

台

我是有研究

對

得值步進平

1988.9.13

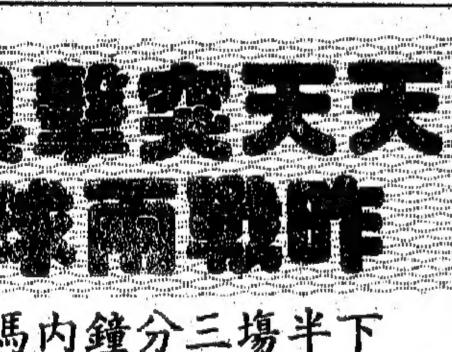
面待

相

、動運陸大讚

年八八九





分秋三十

套块廿四個的襟章也只售八千八百的紀念章一般可在商店購買到,價策,連同費助商送出及代表團帶來

配側城漢

中國國際湾

不出感際可得

明了一點問題,平了世界紀前在石家莊比

迴臘圖圖 · 地曾在比賽 一· 這兩人具 一· 這兩人具 一· 這兩人具 一· 這兩人具

題,只有一半家庭接受了外國住客。 學體部分遊客及向外國人介紹南韓人對外來 學體部分遊客及向外國人介紹南韓人對外來 學體部分遊客及向外國人介紹南韓人對外來 學體部分遊客及向外國人介紹南韓家庭生活 國味的柱洞民間計劃並不成功。

家庭住宿

不成功

山 國次

邑長李夢華帶隊港霍

英東隨團

国員今

隊員訓練負價

多須動手術

洪水康島航災

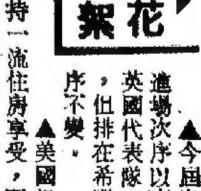
蓋國總統

你**覺**得 個學 個

一選手參

秀和朴柱準へ南韓ン中國ン、質劇に用来という。公野修二和松浦で、一大西迪へ馬来西亞世界の一種一大西迪へ馬来西亞世界の一種二へ日本ン・

和沙比《加拿大》。 領隊高威林,運動員上午同機出發,其中 對後 教練稱



下五 七 七 五 米 自 今 位末落國英次座排文韓 星五住手船帆國美 店酒

元美萬逾高險壽人外意 令指傳話電國留練教澳

界。 與先要接受酒精測試。推 與先要接受酒精測試。推 與

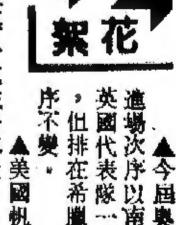
▲今屆奧運又一新猷,裁《综合外爾消息》

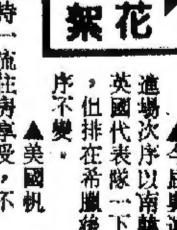


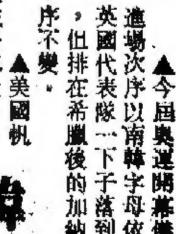






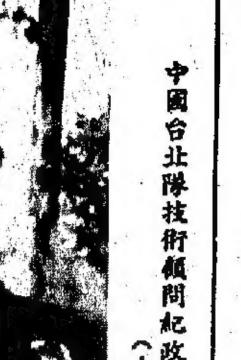






▲今周奥運開幕機式的 2件表隊一下子落到宋席 3次序以南韓字母依次, 3次序以南韓字母依次,

▲奥選主







會官員擠心,當奧運舉行期間在漢城南大門市場區,是期二

· 交通將更加混亂 · 交通將東加混亂 · 交

馬耀正罰款五萬 海羅正罰款五萬 海耀正罰款五萬

「銀鈴」、「姨樂至上」、「銀鈴」、「娛樂三」、「姨樂至上」、「最成功」第三,其餘依局参加,「帝皇之光」第一

萬利年一力放到

賽馬簡訊

原、「秋地飛鷹」、「成連」、「成連」、「大田」、「金毛虎」、「建設」、「自力」車 第三組九匹馬参加、「自力」車 第三組九匹馬参加、「自力」車 第三組九匹馬参加、「自力」車 第三組九匹馬参加、「自力」車 第三組九匹馬参加、「自力」車 第三組九匹馬参加、「相金減」、「三

場動運克匹林奥城漢在二期星員動運聯蘇與國美▲

强將均提槍上陣,追就大大增加了奪金牌的保加利亞、民主德國、捷克斯洛伐克的射擊擊。况且,與上屆奧運會不同,違次蘇聯、說上屆我們得了三塊金牌與本屆没有必然聯灣人區我們得了三塊金牌與本屆沒有必然聯

與黄世平一起出征奥運會,本身就說明了一點問題録。他能最終取代二十三屆奧運會冠軍李玉偉,而賽中打出了五百九十六環的優異成績,平了世界紀事中打出過超世界紀錄的成績。

不過趨變而嗯! ||編

加更臂雙使,着縛脚雙把她。水跳步起習練池泳克

肚聯美

功建强志馬明志馮内鐘分三塲半下

比〇,天天首開紀錄。五分鐘角球斬中,尼迪亞頭槌解團頂

總督杯

賽挑選種子

聯賽首循環前四名

研究推廣了

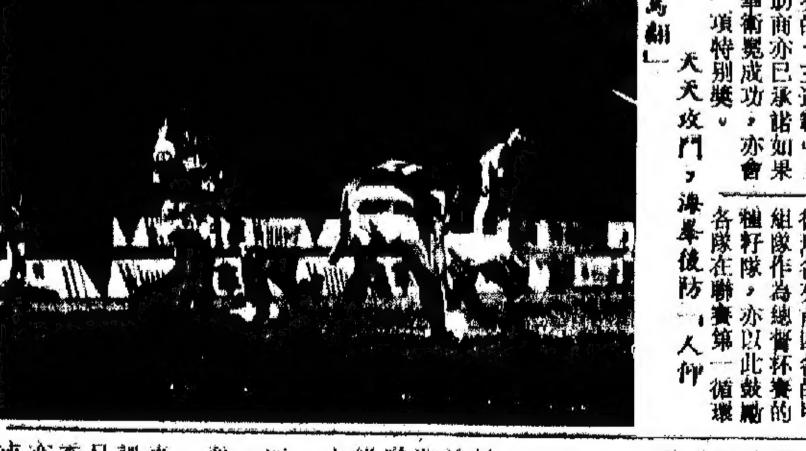
百八十九人,門券收 一一 八十九人,門券收 一萬六千八百四十

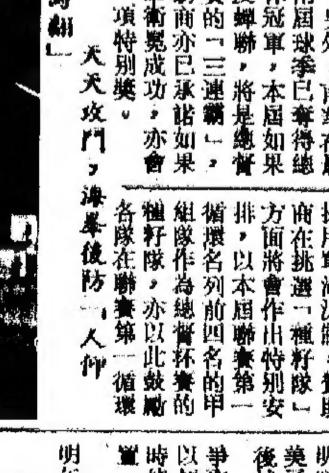
籃聯參加亞青賽

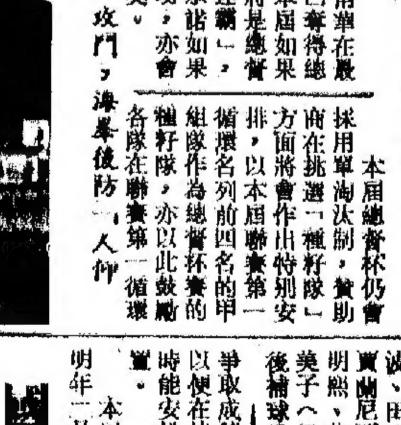
甘尼 安迪 禮亞

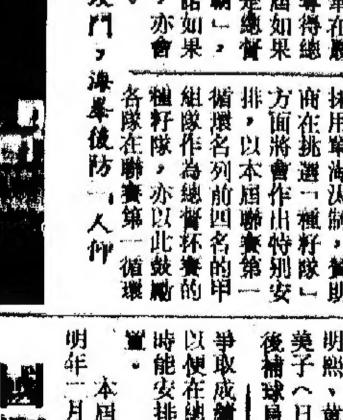
今甄選女子球員

本國傳、易志 如下,鐵建國、 與子組初選人團









野球成績進入四强,一、至三月十二日進行 野球成績進入四强,一、至三月十二日進行 明年二月十九日展開 一本四總督杯賽抽籤 決賽。與金總額是否 明年二月十九日展開

姚如则在池學行

敞温的秋野讥賽 地兩名選手 **斯斯斯**

馬必維

吳楊洪朱 志洪**偉德 方** 英貴平陽

候樂課張 耀錦兆金 彬輝偉華

鄉金水

陳國保

陳賦王劉 世力棕實 九健明華 禁卸卸朱 伸縮細志 文本芬光

陳編品

第 1 天天以二比〇擊敗海半 行的温拿足球聯賽,頭場 1 取三分。

東會的吳崇文,因內 東會的吳崇文,因內 東多選,而比對之下 東多選,而比對之下 東多選,而比對之下 東多選,而比對之下

佳節

高

細字三十六個三枚費12元

図各地購買

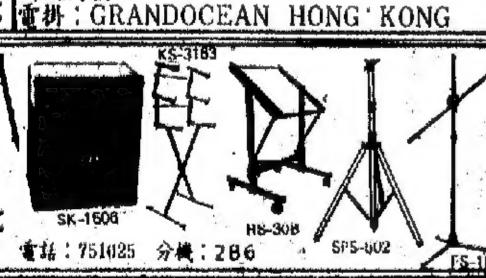
00 SEL, 500 SE, 300 SEL, 300 SE 00 SE, 380 SEL, 280 SE, 250

各類農夫車,的士頭, 右軚全新小轎車 翻新5至8噸貨車 翻新大實力 CW52泥車

、推土機、挖坑機、吊機、劃車、發電機

3-648666

萬事得929(備有合格證



可式/絲印部主管。惟柯式機、絲印機或手印機之 是 及有二年以上印錄片名牌。歷尺、歷片、音響 A L 尺之工作經驗。 電話。0-4892469 終印技工。有緣印錦片之經驗者,優先錄用。 并述履歷、要求特遇、聯絡電話及近照,衝新界費 「連排道162號金龍工業中心第二期12字 A 壁

中高 向 放金

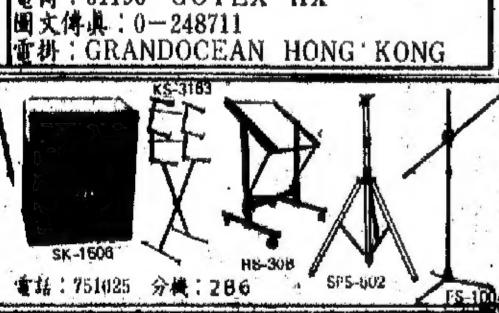
大翻新、噴油、網漆、途中壞車搶修、肇事、年審 養、拖車服務、経營零配件、維修各類進口車

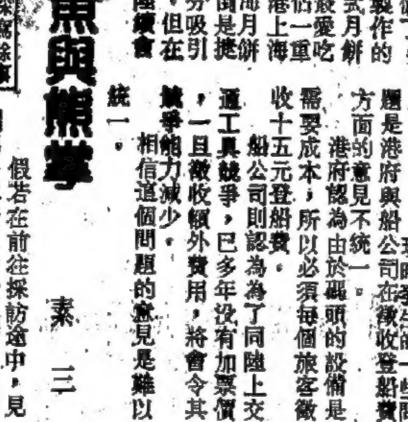
鲍車。日本翻新日野、實力、五十餘五至十二



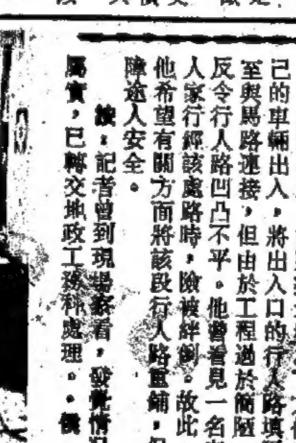
:沙田火炭黃竹洋街1-3號裕昌中心一樓K度

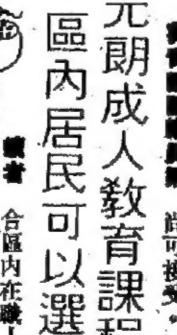


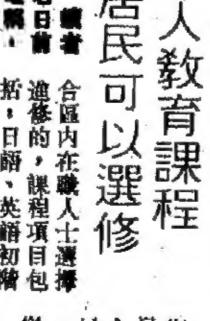


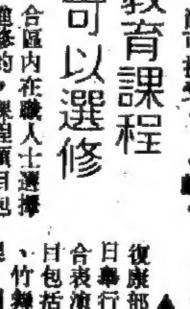


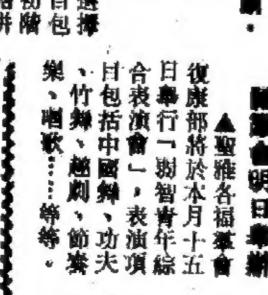


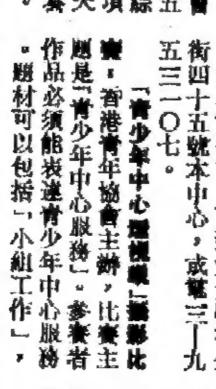








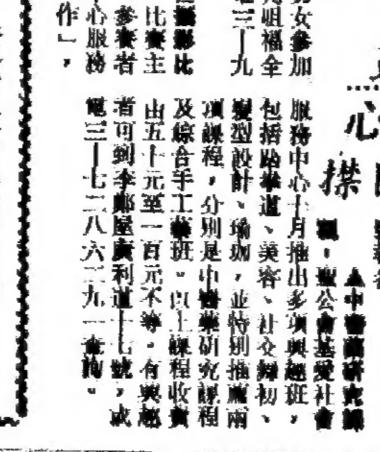




格。語下列各科目中兩科成績進C級。工業論圖、金工、設計與工藝、木工、實用業論圖、金工、設計與工藝、木工、實用業論圖、金工、設計與工藝、木工、實用數據受訓練。主要工作為藝術人進行一級性的藝技修復及整度法治療。

與同等資歷、而在其他各方面亦認為過度 與同等資歷、而在其他各方面亦認為過度 與同等資歷、而在其他各方面亦認為過度 與同等資歷、而在其他各方面亦認為過度 與同等資歷、而在其他各方面亦認為過度 與同等資歷、而在其他各方面亦認為過度 與同等資歷、而在其他各方面亦認為過度

多數學物理生物及俗 是數學物理生物及倘員





本中級獨本身際 本中級獨本身際 社會服務中心主辦, 工門工作學行,歡迎十 工學以上持有初級獨 不舟或三星繼書的責年男女參加 和名或查詢,可到大角組權全 本中或三星繼書的責年男女參加 本中或三星繼書的責年男女參加 本中或三星繼書的責年男女參加 本中或三星體書的責年男女參加 五二一〇七。 識認要務服利福

益有總料資程掌 心中年少靑視透

襟圍周打塞按手

「特別活動」、「自由活動」、「特別活動」、「自由活動」、「自由活動」、「自由活動」、「其他服務」及「環境設施」、「其他服務」及「環境設施」、「其他服務」及「環境設施」、「特別活動」、「自由活動」、「特別活動」、「自由活動」、「特別活動」、「自由活動」、「特別活動」、「自由活動」、「特別活動」、「自由活動」、「特別活動」、「自由活動」、「特別活動」、「自由活動」、「特別活動」、「自由活動」、「特別活動」、「自由活動」、「特別活動」、「自由活動」、「特別活動」、「自由活動」、「特別活動」、「自由活動」、「特別活動」、「自由活動」、「特別活動」、「自由活動」、「







九三〇)



統系水去個整換更快盡署房望希

(攝報本) **排水去新黎開下地模仁基在正贞人程工**

音訊· 望知情者者前來電·江西省蘭州地區 音訊· 望知情者者前來電·江西省蘭州地區 设國民黨與了,後來信說去台灣。從此杳無 设國民黨與了,後來信說去台灣。從此杳無 安遠縣農機局轉交。 楊品仁等父親楊長發

日產總代理:合誠汽車有限公司

日四初月八年辰戊暦鷹

各類型日產牌左軚車大量全新現貨供應

救護車及特種車・吉普車・麵包車・26/30座中巴

NISSAN

中國業務部:☎5-8918028 圖文傳眞:☎5-8917960



細學三十六個圖收費12元

智勤隱汽車修配廠

全新/翻新汽車·歡迎全國各地購買

西德左軚平治豪華轎車 現貨供應轉口國內



各類農夫車,的士頭,日吉 右軚全新小轎車 翻新5至8噸貨車

翻新大實力 CW52 泥車

全新: 560 SEL, 500 SEL, 500 SE, 300 SEL, 300 SE

翻新: 500 SEL, 500 SE, 380 SEL, 280 SE, 250

中運汽車貿易有限公司四0-4885511 石崗橫台山羅屋村



卡蓮娜●姬仙達●大皇冠

音樂噴泉 • 泳池設備 • 熱水系統 • 廚房設備

公爵 V6 型3.0特級豪華 12座 E 24麵包車

藍鳥2.0SGL桂冠2.4SGL電窗,風油軚空調

華粤汽車有限公司

F型豪華八座12座LB麵包車

*全新左軟豐田12座、15座、F型豪華型麵包車原裝空調收香機,1.5 噸雙排座農夫車,的士頭六座位農夫車,皇冠高級轎車,26座高頂旅遊巴士,DYNA三噸平板貨車,9座、10座吉 普車。三菱豪華型吉普車。五十鈴新款12座麵包車。日本翻新日野、實力、五十鈴五至十二 「順自卸車、貨車、油缸車。全新及翻新裝載機、推土機、挖坑機、吊機、劃車、發電機

常備各類左肽現貨全港最平皇冠超級豪華轎車,日產8座豪華麵包車

全新左軟豐田·日產·50鈴車系

豐田皇冠姬先達佳美12座灣。日產藍鳥萬事得929(備有合格證



常備現貨供應單人國內指導安裝歡迎中國貿易查詢

電傅: 37621 SERVO 電話:3-337723 3-337383 傳道: 3-7210296 電掛: SERVO AIR

松香 黑花崗原石 金屬硅 桂皮 樟腦餅 廣西陶瓷

電話图263653

愛情號洗衣機 夏普牌洗衣機

30-2)、半自動雙缸(XPB33-1S)用大 波輪容量特大3.3公斤對衣物不纏繞,磨損輕, **藏段水調節・噪香低・節水電。保用3年・賞** ,高價廉(簡到榮華貿易公司參觀) 雞鱈゜0-6980060・0-6061830(夜間)

地址:沙田火炭黃竹洋街1-3號裕昌中心一樓 K座

OLIN INDUCTION COOKER

香港綠代理,常備現貨供應,這合本港及 國內市場,歡迎治商。 有意情電8-7390760除小姐或黄小姐治

72吋×0。7mm×30萬 (ABS - PP - PE - GPPS)

電話: ®7390760 (8線) 他 電停: 31497。 CSECO HX

深業(集團)有限公司

偵

AMANO安勉勞自動打咭機

80386-16

80386-20

5-45610.3

8284

傳真・圖7241342

詳列全美115,000家職商地址等資料。55,000種機械。 ·電子等產品分類排列 · 全套21册

全棉色織條子布20S×20S 60×60 Call機③7800333叫9262黄成③812284

Si68-72 Si70-75 紹館 AOO AO

③939007 (3)939989 739彌敦道8/F

電腦I.C. **80387-20**

電腦各類I.C. 8216 8228 2716 2732 8039

6225

RECHARGABLE

5-438484

電腦各款I.C. 41464-12 BATTERY 41256-12 AA Sizo 1.2V 常備大量現貨 256K D-RAM 各類大號、8號電芯 5-454435

本公司代理世界各國名廠汽車空調機及配件,常備現貨,歡迎大量洽購







冷暖合一瓶發譜, 製冷量 ~3,400大卡/時 加熱量 ~5,000大卡/時



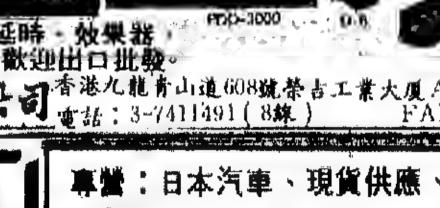


5M-122

冷藏車冷凍機圖素傳播

台灣尚期黃電化股份有限公司



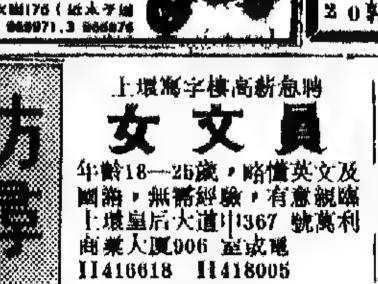


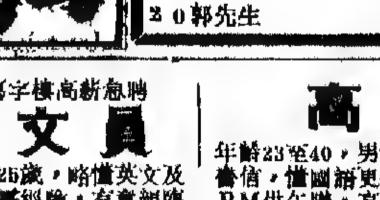
現貨供應、轉口中國



區皮革蘇治







一男性,未婚 一四年私家卓駕駛經驗

:豐田 RB 20 · 三菱 BC 432(88年新款豪華級)26座|



李典縣 與對面中心 四清靜東大彩視冷氣 四清靜東大彩視冷氣 到店格爾數與面中心 近 全級平438372

中高的放金 程序開聯關聯灣聯急灣最早 解解灣區地鐵對面日程50起 獨立冷氣電視五天八折長住 特康設持送策勝橫點票伙會 5-707289 6-786612



投資

海海灣人丸公司株上 河岸散備日租金房 20具住特價只限旅客 20具住特價只限旅客 20具住特價只限旅客



需要數學物理生物及俗 ,電話三十六五五五。五章詢· 與同等資歷,而在其他各方面亦認為選 與同等資歷,而在其他各方面亦認為選 與同等資歷,而在其他各方面亦認為選 與同等資歷,而在其他各方面亦認為選 與同等資歷,而在其他各方面亦認為選

司

中

經濟

聯建議, 估發行股數 中華娛樂, 收到七十一 中華娛樂, 收到七十一 中華娛樂, 收到七十 中華娛樂, 收到七十 中華娛樂, 收到七十 中華娛樂, 收到七十 中華娛樂, 收到七十 一種人。

東方數院普址)

匹茲堡機場職員 按法例袋袋平安



星期五龍吊

每位半只 \$68 \$35

九龍旺角太平道 1-1A 號地下

星期四

寓意古祥

颶風吹盟

高3-662414 3-688352 下地C號18路甸士柯龍九

龍華汽車集團屬下

全新左軟豐田、日產、五十鈴全線車系,現貨供應即日送交國內,各海關文錦渡。

金虎沟建长厚铁

金虎牌化工產品。







直接進口・常備現貨・實力雄厚・批發價錢・全港最平・代訂期貨 地址:九龍彌敦道301-309號嘉賓商業大厦1310室(地鐵佐敦站·裕華國貨樓上) 電話:3-7706822(7線)

海南或深圳購買車輛 顧客自備批文及外滙

地址. 238548轉249或250至. 玉珠、何志强 12座原顺前後希賴收錄機.











海南海鄉鄉稅倉提準地址: 海口市和平南路日號二樓301 215室 電話:43505 圖文傳真:25467 聯絡人:李青、林存純

星期-

星期二

金得利汽車公司









数 企 幣 幣



3-467330 3-467330

豪華級輔車2800原順冷氣收錄機 最華日古9座原順冷氣收錄機 大樓豐田12座、下型豪華8座、超豪華人皇 冠、豐田農人車YY52、YY61、YN55 日產當島型、日產公衡型 3.0 超蒙華、 出產豪華 8 座。五十鈴1.5噸農人車。







通自殺。 《白衆國際社組約十三日電》」項新的調查顯示,越來越强烈的無用和孤獨《白衆國際社組約十三日電》」項新的調查顯示,越來越强烈的無用和孤獨

以黑人

百分之

有

是報告時說,「必須養 是報告時說,「必須養 四中學生名人像》出版 日殺問題以來,上述數 日報問題以來,上述數

《須耆重指出的是,這個數字所代表的是有高度成就《須耆重指出的是,這個數字所代表的是有高度成就《出版商保職‧克勞斯‧濕期【在伊利諾州福雷斯特」述數字是最高的‧

成康王子和哈里王子一起到倫敦西區的學校上, 英國儲起戴安娜星期二陪同她的兩個兒子

或

學

施素

目前

市觀望氣氣濃反應

Martine and State of State of

有百分之六的增長,證券界人士認為財政司的預測屬於中肯,例鄉報道】財政司翟克誠昨天宣佈本港中期經濟報告,預測本

《中性。 《政司經濟修訂報告所談到的內容,市場早

預測只為百分之六水 然而,他表示,政司之經濟修前報告 失望情绪。

就B股殼公司

輪候制度

生產總值增百分六獲各界認同

Amendalists Nationalists

香港貿易發展局丰

鄧蓮如

·團赴美

廣活動

,及本地信貸需求放緩與港元存款略增,均減輕對港息的壓力。外圍美息近期持續偏軟預期逋脹可能會在不久將來稍為減弱,多少繁。翟克誠並未論及他對息口的展望,但他一樣到投資,利率及逋脹是不可忽略的因

是必然之事。的生産,改為資本密集。

看財政司

中期

經濟

修裝部內悅凱

海南或深圳 顧客自備批

一理論上,現在要等待的,是華資地產股 明度心而已。 明度心而已。 明度心而已。 明度心而已。 理論上,現在要等待的,是華資地產股 與信心而已。

保持觀望繼續等待

聯所證監會 將發表聲 强對市場的監管能力

股市成交

報二四七三只升

關方面監管太嚴是其

昭談原因

KNYIUKOH 木村牌(日本製造 中央冷氣。 風機盤管 **阿西川山西** 人和牌 (日本製造)

規貨供 製冰機 45LA 7999797

趣合製衣,卡曲,戰鞋內裏 或毛鍼公仔等用,大量現貨

在港、價平。 規格:13mm×500克。 40Polyester 60Acrylic 单仔毛絨, 颜色金黄。 論單5 442682

此八退間百元

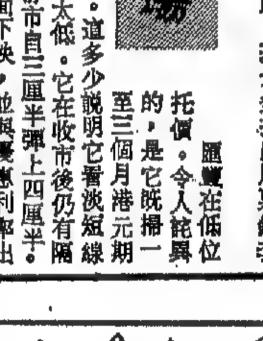
她赶:深圳市建设路位 電話:238548轉249或2

5 8068938

市即下跌十點,也是在貿赤公佈前夕的一種是等待美國七月份貿赤的公佈,昨晚美股開外資基金連日按兵不助,其中一個原因

線地天金世

聯合交易所副行政總 聯合交易所副行政總 聯合交易所副行政總 數日內發表一項有關 的經費需大部分由港 的經費需大部分由港 的經費需大部分由港



功能與適應:

唑納處:東寶貿易公司

分銷處:華生公司



祛風逐濕、舒筋活血、消腫止痛,用於 跌打扭傷、關節痛、肌肉疼痛、僵硬、 骨質增生痛、肩周痛等。 痛必治——響上一枝蒿是響南東川的著名特產樂材,早在明清 年代,民間就用來治病,尤以袪風濕,鎮痛的療效顯著而聞名全國 · 攀上一枝蒿搽劑組方是根據成方,驗方和秘方篩選而定,是由響 上一枝嵩和多味中華藥配伍提取精製而成。對於跌打損傷、肌肉疼 痛、關節痛、層周痛等,由於其效果顯著非凡而聞名全國,被列 爲"南雲之實"。

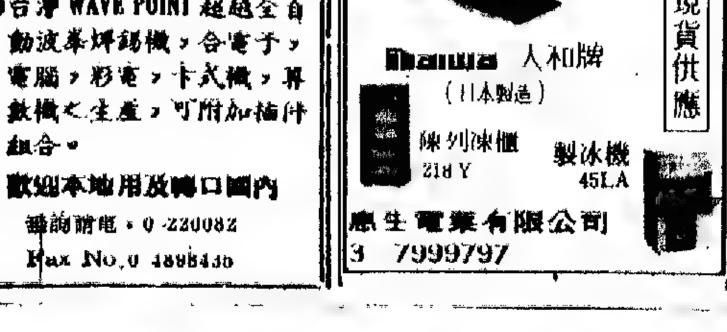
約3×4cm2功能受限、經用松節油、內服默打丸、日服三次無效、後使用痛必 24 治,用藥 次後疼痛明顯減輕,第二次用藥後瘀血消散,第三次用後腫脹至消, 病 疼痛消失功能止常。 2. 患者陳××、男、62歲、左肩關節疼痛半年餘、近日加重、就診檢查發現肩關 **郁腫脹,墜補明顯,上臂外展上舉功能受限,有時端碗着物也困難,診斷爲肩周** 炎。使用痛必治搽劑1天後疼痛緩解腫脹人潤,連續用藥10天明顯好轉功能恢復。

上、謝××、女、用一歲、左髁關節打球扭傷一周、重度腫脹疼痛、皮下片狀瘀血

電話:3-861951 國貨公司 藥行有售 電話:3-338918

●英國 KEKRY 使力腳起聲波 清洗機》合電子の電波》 五金,眼镜,科俄普清洗 > 質素無與倫比。 ●台灣 WAVE POINT 超越全有

組合。 歡與本地用及轉口圖內 **翻詢消电 • 0 -220082** Hax No.u 4888435



或Fax 5 419142李先生

Man 動 動 的 的 的 的

第一个 一百九十三元。以折實價聯 何 一一百九十三元。以折實價聯 何 一一百九十三元。以折實價聯 何 一一百九十三元。以折實價聯 何 一一百九十三元。以折實價聯 何 中一百九十三元。以折實價聯 何 中一百九十三元。以折實價聯 何 一年五百元,已令人 包 中日談及土瓜灣一個樓盤 如

種類な風浅に無時

85/S 18/9 19/9 20/9 IH **化拍** 90/S 19/9 20/9 21/9 I AMBICR 兼收至資櫃往星加坡) CY 下午五時里)

《觀慮服務制: ₩165 86271/0-2)

歌·航·商服 洲此線解堤務 區,了日 的点把與

航空公司份運郵與新加坡的資機服務。

外, 亦為英國、於 供額外的載貨量 人與有四面貨運輸 人與有四面貨運輸 人與有四面貨運輸 人與有四面貨運輸

版四十第 分秋三十

永隆銀行

進展不总穩健

忠誠

服務必盡

5-8268333

日四初月八年辰戊曆農

報 大 0

三期星

日四十月九年八八九一

海外航空縣

錢鄉即风願 オッ 葬足 智地版

曾 聞 SY VANI

The first of the same of

A THE STREET OF THE PROPERTY OF THE

宴客在湄江·應房高貴又大方

25. 5-8268333		計則思
本港股票行情 九月十三日	公司 金額 公司 险额 公司 附庸	公,司 買價 責價 最高 最低 收市 變動 水交股数市匯率 周息 新上繼、製厂衣
世生指數 2,473.59+4.65 香港指數 1,633.53+2.63 成交股份 298 金額: 268,401,978 中成交股數: 369,351,289. 下降股份 88 综合 1862.08	1.75	国印染 0.455 0.46 0.455 0.44 0.455 +0.005 202,600 2.00 2.075 2.075 2.025 2.025 -0.05 56,000 4.17 18.11 1.02 1.03 1.03 1.02 1.03 - 294,000 5.15 8.35
宗教: 7,939 無變股份 99 工業 1832.06 酒店 1702.79	5,570,000 同利別 0,076 +5.56 低程部 0.02 -4.78 2615.02 -4.28 172 音 6,415,420 新時代 5,420,000 新稿合 か,515 +5.00 斯康規 0.04 -5.45 (250天) -2.68 佐 6,112,429 新春駅分限で 3,920,000 新路町 0.035 +4.69 西 2.90 -5.51 2604.71 -4.42 211 南 代化 公 司 買債 責債 最高 最低 伙市 安助・北文段数 市益車 周息 212 南	多数额 0.61 0.62 0.62 0.61 0.62 +0.01 862,000 5.04 10.48 10.20 10.30 10.20 10.20 - 75,000 6.76 4.41 注射廠 15.50 15.60 15.60 15.50 15.50 15.60
023 東亞銀行 16_40 16_50 16_50 16_50 16_50 +0_10 32,400 12_37 3_79 440 大 新 6_35 44 9_23 1_89	125 四海地產 2,90 2,90 2,90 2,90 -0,10 2,000 1,29 54,14 234 致 128 安 準(除沙): 1,64 1,68 1,70 1,68 1,68 -0,05 30,000 7,39 6,95 (35 速東發展 0,69 0,70 0,71 0,69 0,10 -0,01 1,175 200 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25	15,50 15,60 15,60 15,50 15,60 5,000 10,89 4,49 新企業(除息) 1,53 1,55 1,54 1,51 1,53 +0,02 20,000 3,67 9,80 1,50 14,60 14,60 14,60 14,60 -0,01 40,000 8,27 4,77 日本的
005	(35 速東發展 0.69 0.70 0.71 0.69 0.70 -0.01 1.176,000 26.92 2.86 272 協 1.35 1.36 1.30 1.55 -0.01 124,000 1.81 14.81 273 恰 140 金山地産 1.46 1.48 1.48 1.45 1.47 +0.02 80,000 10.75 098 南 10.41 龍老地産 2.625 2.65 2.65 2.65 2.625	3.40 3.40 3.40 3.40 1,000 84.58 1.47 8.00 6.00 7.95 7.95 -0.10 3,000 4.56 6.92 7.65 7.70 7.65 7.70 +0.05 133,000 6.26 2.60
096 永隆銀行(除息) 25,50 25,60 25,60 25,40 25,50 -0.12 3,308 9,42 4,71	041 職名地産 2,625 2,65 2,65 2,625 2,625 - 437,000 10,54 2,90 294 長 100 恒隆發展 4,825 4,85 4,825 4,825 -0,025 1,265,000 8,29 5,18 464 長 1012 恒基地産 4,85 4,875 4,875 4,80 4,85 40,025 1,146,000 10,68 3,05	江製衣 「
103 亞洲保險 459 中頻策緒 . 0.465 0.47 0.47 0.46 0.465 -0.005 170,000 106 CRUSADER 0.75 0.76 0.76 0.74 0.75 +0.01 238,000 13.64	1007 置 地 7,95 8,00 8,00 7,95 8,00 40,05 1,085,500 17,90 4,25 [49 港澳發展 0,43 0,44 0,445 0,43 0,435 - 1,374,800 12,15 3,84 049 保社公司A(除意) 4,75 4,775 4,775 4,725 4,75 -0,025 60,347 6,62 6,06 153 体社公司B(除意) 0,96 0,96 0,96 0,96 -0,01 10 000 6,67 600	近回院 0.71 0.72 0.75 0.71 0.72 +0.01 126,000 2.55 2.08 生料建 6.05 6.10 6.10 6.05 6.10 - 876 200 11 32 2 38
1.06 1.07 1.06 1.06 1.06 -0.01 300,000 14.56 5.19 129 財務地産 342 FAI保險 214 第一大平特別	153 医社会制度 (株式) 0.96 0.96 0.96 0.96 -0.01 (0.000 6.67 6.00 280 景 159 河脈投資 0.84 0.85 0.85 0.85 0.84 +0.01 (160,000 11.85 5.95 192 建一 0.54 合和實業 3.375 3.40 3.40 3.40 3.35 3.375 3.775 - 370 400 10.50 10	主 製 2
145 建度資款 166 國銀亞洲 170 工業投資 11.20 11.40 11.20 11.20 11.20 -0.20 9.912 10.04 1.43	054 合和青葉 3,375 3,40 3,40 3,35 3,375 - 379,600 12,50 5,93 080 部 255 新昌集団、 3,225 3,25 3,225 5,15 3,225 +0,075 567,733 5,03 7,44 241、理算 1,25 1,26 1,27 1,25 1,25 226,800 15,06 1,60 244 先系 165 明輝發展 1,45 1,45 1,44 1,44 -0,01 70,600 15,84 3,16	9,25 9,30 9,25 9,25 9,25 21,000 7,46 4,86 4,075 4,10 4,10 4,075 4,075 -0,025 71,000 10,01 5,89 第公司 32,00 32,25 31,75 31,50 32,00 +0,50 15,314 14,66 4,69 場 第 0,59 0,60 0,59 0,58 0,59 +0,01 3,170,200 13,11 16 04
376	181 啓 明(除序) 182 联利企業 6,50 6,70 6,50 6,50 6,50 - 2,000 15,86 1,40 184 激成投資 1,32 1,34 1,34 1,34 10,02 40,000 6,21 4,48	安全司 3.95 4.00 7 3.975 3.975 +0.025 85.000 12.94 3.32
227 大東國際 (0.50 0.51 0.50 0.50 0.50 0.01 12,000 13.02 227 大東國際 (1.85 1.86 1.87 1.83 1.86 +6.02 419,000 7.25 8.06 258 永盛財務 7.69 1.70 1.65 1.65 +0.05 50.000 261 森地財務	185 機 維	公司 到期日子 对别日子 操股價 商高 即位
265 億利投資 028 天安中間 020 陸豐酸際 569 第一太平特別(第十)	063 (高教學) 提 0,68 0,69 0,266 0,58 3,68 -0,02 10,408 70,83 0,29 162 175 (表 2,225 2,225 10,05 112,066 13,13 5,59 115 國際 196 樂古體集8 (香神寶蘭) 416 國泰	達91. 31/12/91 1254.00 3.11 0.37 0.36 0.57 -0.005 280,000 讯93 31/03/93 400.00 10.00 1.65 1.52 1.64 +0.02 21.539 数市89 31/12/89 2000.00 1.50 0.35 0.335 0.34 -0.005 136,000 数市94 31/12/94 2000.00 2.00 0.32 0.31 0.32
第一大年初 (日本) With a transport of the control of th	200 新華國際 0.62 0.65 0.62 0.62 0.62 10.006 885.71 139 中華 202 第 年 238 森 高 合 0.31 0.32 0.32 0.295 0.315 40.015 6 114 000 38.89 458 社	西 5 2 15 12 92 1000.00 2.00 1.65 1.65 1.65 -0.02 66,344 192 31 12 92 5000.00 0.65 0.196 0.188 0.195 +0.004 235.000 ±94 31 12 94 10000.00 1.00 0.10 0.10 0.10 -0.002 361 506
360 大東電視 002 中華電力 19,70: 15,80 18,80 15,80 15,80 78,756 10,89 3,80 026 中華巴士 21,20 21,40 21,50 4,40 31,60 -0,10 9,400 21,18 3,27 032 香港建筑 15,40 15,30 13,30	158	#9] \$L 12 91 505.05 1.98 #93 31 /12 /93 10000.00 1.10 0.104 0.092 0.101 +0.004 14.875,180 #849 31 /03 /89 2000.00 0.75 0.30 0.30 0.30 #890 30 /12 /90 6000.00 0.90 0.095 0.09 0.091 +0.002 3.192.000
003 中華 煤 元 15,50 15,60 15,50 15,60 40,10 82,960 22,09 2,37 006 港 煤 第 国 7,15 7,20 7,20 7,15 7,20 +0,05 249,710 9,14 6,94 062 九 職 巴 士 8,50 8,70 8,75 8,70 8,20 -0,05 327,093 19,23 0,84	219 油 易 0.51 0.52 0.51 0.51 0.51 10.01 104.000 1.21 215 第一 220 晉利 度 2.25 2.30 2.30 2.25 2.275 361.215 2.75 4.40 418 雇 418 雇	表 第94 31 10 94 6868.00 0.70 0.197 0.193 0.195 40.002 390.000 大物9! 31 12 91 5038.76 1.0062 390.000 2 390.000 31 30 09 92 6000.00 1.00 2.80 0.70 0.68 0.69 40.81
050 油 道 地 10	225 博 雷 B	第回88 31 12 88 2475. 25 2.02 1099 30 12 91 7554. 88 3.28 7.20 7.10 7.15 40.10 320,000 31 12 91 2209. 94 1.81 1.77 1.74 1.75 -0.02 512,000 31 03 89 2164. 60 2.31
271 亞洲亞第 1.46 1.49 4.49 3448 1.48 -0.01 20,000 7.89 2.03 024 實 成 1.24 1.25 1.24 1.24 1.24 1.25 1.24 1.25 1.24 1.25 1.24 1.25 1.24 1.25 1.24 1.25 1.24 1.25 1.24 1.25 1.24 1.25 1.24 1.25 1.24 1.25 1.24 1.25 1.24 1.25 1.24 1.25 1.24 1.25 1.24 1.25 1.24 1.24 1.25 1.25 1.25 1.25 1.25 1.25 1.25 1.25	231 重 利 4, 175 4, 20 4, 175 4, 175 -0, 025 38, 360 14, 91 486 所称。 281 川 词 0, 66 0, 67 0, 64 0, 66 - 2, 275, 662 33, 50 52 新世 251 爪哇全集 2, 775 2, 825 2, 825 2, 825 7, 825 +0, 025 70, 000 3, 11	31 12 89 F191.71 1.93 0.55 0.52 0.55 40.02 93.821 16月94 31 07 94 2000.00 0.90 0.375 0.36 0.375 40.005 1.275.875 15 10 92 303.21 16.49 1.84 1.81 1.82 +0.01 57.538 17.538 17.538 1.89 1000.00 9.00 3.05 3.00 3.05 +0.025 180.288
110 中國東方 116 周 生 生 367 莊士懷稱 353 牛奶園際 4,95 4,975 4,925, 4,	252 单信地度 1.73 1.74 1.74 1.73 1.74 90,000 4.11 4.24 498 第一位 240 海附實業 3.275 3.30 3.325 3.25 3.30 -0.025 184,000 11.54 4.85 221 日刊 082 期 安 1.29 1.30 1.32 1.29 1.30 -0.02 417,000 15.48 6.92	12 91 1000.00 9.00 3.60 3.55 3.60 +0.05 11.288 30 06 91 2000.00 2.00 0.62 0.56 0.60 -0.04 25.000 1.12 1.33 1.33 -0.04 15.906 15.906 10.00 10.0
441	263 原来發展 0.84 - 0.84 0.84 0.03 5,714 476 按 1.57 1.58 1.40 1.57 1.57 -0.02 276,300 3.61 2.92 356 新 0.83 信和企業 0.50 0.51 0.51 0.50 0.51 +0.01 3,846,000 3.65 3.67 新 247 使 50 448	1000.00 0.49 0.48 0.48 — 106.876 31/12/93 10000.00 0.80 31/12/90 2211.92 7.55 1090 7.85 7.85 — 15 59,000
013 和 尼 基 排 -	247 福利地層 0,465 0,47 0,47 0,46 0,47 +0.01 3,843,666 7.45 2,95 (第 257 新 安 3,90 3,90 3,90 3,90 - 4,009 12,56 4,36 364 第 3,60 3,65 3,625 3,60 3,625 40,05 31,000 9,41 7,45 453 使	#888 31 / 12 / 88 2000, 00 3, 00 1.82 1.79 1.83 +0.01 268, 000 15 / 12 / 07 2000, 00 3.50 268, 000 15 / 12 / 88 2000, 00 1.39 0.02 0.02 0.02 -0.001 60,000 189 31 / 03 / 89 10980, 00 0.51 0.69 0.69 0.67
197 無新国際 069 利量公司 194 廣 創 判 478 名 力 0.56 0.57 0.56 0.55 0.56 40.01 146.000	089 大生地质 2,50 2,575 2,60 2,575 2,575 40,000 26,28 2,72 365 第 2,825 2,85 2,85 2,85 2,85 2,85 2,85 3,54 455 係 2,30 4,85 4,55 6,55 4,55 4,55 4,55 4,55 4,55 4,5	#90
249 京 那 美	266 天 横角線 248 住 269 大曹恒建模先 (整体音響) 0,65 0,67 0,66 0,66 -0.01 65,024 3,00 15,15 027 天安中	16 0 table parks 1
087 木 古 B 2,975 8,00 2,975 2,95 2,975 +0.05 159,000 9,70 4,17 004 九 株 倉 7,85 7,90 7,90 7,85 7,85 +0.05 564,698 13,35 4,59 290 永安集團	278 業 展 0.94 0.95 0.95 0.95 0.95 112,000 5.41 346 水 137 单美 医 集 (監算資金) 346 火 283 体 盆(除資金) 379 城市資金	1890 31/12/90 2000.00 0.80 2.20 2.175 2.175 -0.025 47.932 31/12/92 2000.00 1.20
100 仁 学 行 2,775 2,80 2,775 2,75 2,775 - 40,000 8,50 6,31 43	288 永 海 基 0.219 0.222 0.218 0.22 - 190,000 40.00 344 安 421 王氏工具 377 第 421 五氏工具 377 五元工具 377 第 421 五元工具 377	集88 31/12/88 2500.00 1.40 0.78 0.78 0.78 0.78 31/12/91 2000.00 2.30 31/12/90 1126.37 1.82 0.52 0.52 0.52 0.52 0.52
105 机器 医佛(()) 1,16 1,17 1,16 1,16 1,16 1,16 1,16 1,16	193 日本日間 2,00 2,025 2,025 2,00 +0.02 50,000 17,59 1,50 424 玉 第 426 輝 5 484 日間中間 0.79 0.80 0.79 0.79 0.79 - 835,000 12,15 350 金山宮田	31 12 84 2000.00 2.10 0.086 0.086 0.086 40.002 500.000 292 31 12 92 1000.00 2.40 0.52 0.325 40.035 1.150.000 30 06 91 2000.00 2.00 0.435
206 國 秦 城 市 037 遠 東 酒店 1.02 1.03 1.01 1.03 +0.01 458,000 9.36 0.78 039 富麗華酒店 051 身港企業 9.33 9.40 9.40 9.31 9.40	571	895 07/10/95 7432.43 1.48 899 31/12/89 1000.00 0.30 0.195 0.193 0.194 - 1.100.000 89 31/10/89 1000.00 16.00 0.71 0.71 0.71 - 10.000
163 PARISCO 2,725 2,75 2,70 2,725 +0.025 160,000 422 文章 東方 4,175 4,20 4,20 4,175 4,20 +0.05 1,166,799 10.55 3,35 0/1 美 職業(除収) 3,60 5,65 5,65 5,65 5,65 -0.05 24,050 25,11 2,82 064 新世界遺唐 6,95 7,05 7,00 7,00 7,00 7,00 4,000 17,78 1,00	102 實力量子 0.30 0.301 0.305 0.30 0.305 40.005 310.000 2.31 27.87 449 華 美 104 冠亞南東 115 忠仙石油 0.47 0.49 0.48 0.48 0.48 +0.005 150.000 10.42 435 惠 泰 378 城市資源 1.05 1.08 1.05 1.05 1.05 -0.03 6.000	690 30/09/90 6349.21 0.63 0.39 0.39 0.39 40.01 60.000 [891 31/12/91 2007.90 2.86 31/12/91 1000.00 5.20 0.335 0.315 0.335 49.019 529.000 [893 31/12/93 2000 00 1.80 0.33 0.32 0.32 0.005 340.000
223 音樂酒店(除息) 078 准新酒店 1.86 1.87 1.85 1.85 +0.02 483,000 6.25 3.58 235 紅 東 石 1.24 1.24 1.24 +0.02 66,000 6.30 13.71	031 陳力投資 0,75 0,78 0,75 0,75 0,75 0,76 - 12,000 12,51 2,08 429 速 限 2,30 2,40 2,40 2,40 - 2,000 19,51 2,08 430 依 形安達 0,93 0,94 0,95 0,93 0,95 - 3,440,000 5,00 8,60 443 品質企 034 對 美 本 0,495 0,50 0,51 0,485 0,495 +0,005 1,886,000 3,03 6,06	190 31/12/90 1000.00 2.75 0.48 -0.01 1.000 1.20 0.17 0.166 0.17 +0.004 816,000 1.20 0.68 0.67 0.68 +0.01 106,000 1.38 0.156 0.156 +0.01 106,000 1.38 0.156 0.156 +0.01 106,000
293 图象机会 8.45 8.40 8.35 8.40 40.05 435.000 11.50	136 海用電子 0.48 0.49 0.49 0.49 0.49 +0.01 130,000 4.08 4.08 0.33 新 時 代 0.33 青洲 英地 16.80 16.90 16.90 16.90 -0.10 114,000 18.78 2.19 437 依利安達 1.74 1.76 1.74 1.74 -0.03 221,000 7.46 5.75 450 新 城 市 9.14 興利 科技 0.16 0.162 0.161 0.155 0.161 +0.004 1.350,000 13.31 452 新 城 市 9.16 0.16 0.16 0.16 0.16 0.16 0.16 0.16 0	31/12/92 1000.00 0.50 0.248 0.255 +0.007 4,000 0.26 1000.00 1.38 0.325 0.31 0.32 - 2,201,500 0.70 0.70 0.70 - 10.000
338 中華過船優先 029 中華通船 11/ 馬邦航業 18.00 f8.10 18.10 17.90 78.00 11.000 45.82 2.78 21/ 海南發展 5.00 5.05 5.00 5.00 5.00 5.00 9.65 8.40	044 港機工程(除息) 12,00 12,10 12,00 12,00 -0,02 453,600 12,75 4,00 454 爪 吐息 146 香港地戲 12,30 12,30 12,30 +0,10 14,000 8,51 6,50 456 爪 吐息 152 茂昌庆観 (整件質例) 6,43 6,55 6,60 6,50 6,55 -0,10 56,000 11,74 3,05 482 聯合地產9	89 31 12 89 2000 00 2,50 0,95 0,95 0,95 30,600 31 12 90 2000 00 3 00 1,02 1,00 1,02 +0,02 24,000 00 1,37 1,50 1,35 -0,01 964,000
237 安全	1/3 嘉華石葉(除品) 0.97 0.96 0.97 0.96 0.97 +0.01 144,000 12,02 6.19 479 聯合海外9 180 開進實業 0.99 0.99 0.99 - 74,000 33,22 7,07 470 聯合海外9 141 金城工商(除尼) 1.08 1.09 1.10 1.06 1.08 +0.02 1.424,000 6.99 6.30 368 川 河9 411 衛 第 1.08 1.09 0.90 0.70 0.70 0.70 0.70 0.70 0.70 0	90 31/12/90 2000.00 1.50 93 31/12/93 2000.00 /1.50 90 31/12/90 2000.00 1.18 0.345 0.34 0.34 260,000 92 31/12/92 2000.00 1.63 0.25 0.35 0.35
0.36 至 州 明 柳 1,62 1,84 1,87 1,82 1,83 -0.01 384,600 6,95 3,28	411 病 期 9.70 9.80 9.70 9.70 9.70 -0.05 18,000 20.51 2.57 366 隆氏實典 3.825 3.85 3.725 3.85 +0.19 1.531,000 9.96 3.32 465 ELDERS 9.92 0.93 0.93 0.93 0.93 -0.01 134,000 6.46 8.60 246 集 189 0.75 数单集件 0.53 0.55 0.55 0.55 0.55 0.55 0.55 0.55	92 31/12/92 2000.00 1 63 0,25 0,25 0,25 60,000 90 31/12/90 200.00 28.86 95 31/03/95 606.06 3.30 91 31/12/91 10000.00 0.20 0,077 0,073 0,076 +0,004 1 570 000
009 香港電機(除点) 12,60 12,90 12,90 12,90 114,000 13,28 4,96 343 土断機構 0,75 0,76 0,77 0,75 0,76 40,02 1,250,000 3,89 5,26 018 東万糧機(除息) 1,26 1,26 1,26 1,26 194,000 10,50 0,55 235 星島集團 2,40 2,425 2,425 2,425 -0,025 50,000 8,68 0,19	976 實權補油 0,091 0,093 0,091 0,092 750,000 483 南 光95 243 品質企業 0,72 0,75 0,75 0,72 0,72 10,01 1,090,332 4,63 13,89 469 章 生化 229 利民實業 3,55 3,575 3,575 3,575 5,575 -0,025 20,000 11,91 3,50 489 上 492 472 元素 3	31/12/91 1000.00 5 00 30/06/90 1333.33 0 30 31/12/02 10000.00 0.50 31/12/92 2000.00 1.50 0.61 0.62 0.63 - 456 000
1,26 1,28 1,24 1,25 -0.02 452,000	1,33 1,34 1,35 1,32 1,34 +0,01 1,713,000 4,79 5,97 380 美麗華 94 236 生力啤酒 7,55 7,60 7,65 7,60 7,60 - 79,200 16,51 5,13 381 美麗華 92 1,66 1,67 1,67 1,66 1,66 - 10,000 382 美麗華 93 448 華美華陽 0,68 0,69 0,69 0,69 0,69 1,032,000 5,31 2,90 490 報理縣 2	12 31/12/92 1000.00 7.00 2.25 2.25 2.25 15,430 12,550 1.000.00 7.00 1.00 1.00 1.00 1.00 1.00
3/3 財息海外 (物得質質) 056 聯合地產 101 組入課業 2,725 2,75 2,75 2,75 2,75 2,75 2,75 2,76 2,76 2,76 2,76 2,76 2,76 2,76 2,76	100 10	31 / 12 / 94 5000 00 1 50 0 101 0 097 0 10 +0 002 1 773 000 1 31 / 03 / 91 10000 00 0 38 0 104 0 096 0 102 +0 002 40 672 000 1 7 / 06 / 91 2500 00 0 80 0 28 0 28 0 28 - 40 000 1 0 000 0 0000 0 000 0 000 0 000 0 000 0 000 0 000 0 000 0 000
122 皇 編 宋 (僧仲撰明) 268 余 建 編 版 1251 1.32 1.52 1.29 1.32 40.03 0.16,060 3.38 5.30 108 維 法 解	- 419 改利電訊 - 0.68 - 20,000 2.94 475 華 短86 333 傳 易 達 5.00 5.05 5.05 5.05 5.05 84,000 14.08 3.11 169 編象 190 413 華 華 隆 0.70 0.71 0.70 0.70 0.70 - 110,000 7.73 11.43 494 開 魚 191 502 建東羊毛引 296 選生金 隆 除引 0.246 0.25 0.25 0.25 0.25 - 100,000 5.40 7.97 502 建東羊毛引 296 選生金 隆 除引 0.246 0.25 0.25 0.25 0.25 - 100,000	30/09/88 10000.00 0.60 0.172 0.132 0.171 +0.019139,714,200 . 30/06/91 1000.00 2.60 0.19 0.19 0.192 +0.001 1.000
1,82 1.84 1.82 1.78 1.82 +0.04 242,000 (0)	94 東 1,-17 1,18 1,18 1,18 +0,03 116,000 6,94 6,78 591 川 向 股 權 1,00 1,05 1,06 1,07 1,06 1,07 +0,01 1,430,000 594 6,78 598 原東部分供放 9,68 0,68 0,68 0,68 0,68 - 318,000 504 万 位 91	0.198 0.196 0.196 -0.002 261,100 0.126 0.12 0.125 -0.001 2,604,712 0.204 0.19 0.194 -0.01 3,920,000 0.24 0.23 0.24 +0.016 138,200
0,62 0,63 0,62 0,60 0,62 +0.02 3,419,600 0.80 16 ME M 0,37 0,58 0,56 0,57 0,58 320,000 33,92 3,72	505 恒基接近91 5/0 到前期90(日)	0,30 0,275 0,295 +0,01 5,404,459 0,98 0,85 0,95 +0,11 145,400

今年

町的三百噸,相信不可數。三百噸,相信不可數。 医一种形数展下去,会有十一點四噸,但如極於八月份入口速度,但如此,但如實金合共二百八百萬。

版四十岁

353 牛奶 國際 ·441 實際洋行 497 第一太平優先

264 公 和 群

Q19 太·古・A

286 衛 利 符 290 永安集團·

100 年 华 狩

()39 富麗華 酒店

235 紅 實 石

117 萬邦航業

217 海南發展

332 東方海外

237 東全倉

242 值梅企果

147 新

045 大 酒 店(商獻) 4,425 4.4

2,325 2. 0.68 D. 16,80 16.

2,975 5

7.85 3

0,44 b.

2,775 2.

1, 72 1. 0. 73 · O. 3, 125 3,

9.35 9.4

2.00 2.0

18,00 18,10 5.00 5.05

6. 70 6, 75

3, 20 3, 22

點九,升為五八六點為四二三。日本圓升

公司之外 以 及八 限 第 九 九 六 百 日 , 司 名 號 由 九 百 日 。

嘉 偏 納 所 沖

KARANA LINE

祖加迪·西水

計買水後中別的**主** 圖家灣的獨,新草 OOCL更加加外貨櫃航線

務軟供音公費 射机蒸烧锅

殷及貴權

新方面的合作。凡此種種,均是推動本港電子業發展的利好條件。術方面的合作。凡此種種,均是推動本港電子業發展的利好條件。可借助中國內地龐大的人力資源。與此同時,將來香港更可與中國內長遠而官,本港電子業前景一片樂觀,因為本港擁有良好的市場分析美國經濟將出現溫和衰退。 對國經濟將出現溫和衰退。 對國經濟將出現溫和衰退。 對國經濟將出現溫和衰退。 明年 受美國影響出現略為 景

長期疲弱、去年十月場,其經濟轉弱,對和衰退。他說,美元港電子產品的最大市年美國會出現一次溫、放緩的原因。作為本經,因為一般預料明是導致明年美國經濟能述祖估計會略為放一股災的後遺症等,均一

就市塲分

資源

合

港與

勢更勝鄰近

一等• -

市價報

金反彈

八家樂

是一个人。这是品。只要世界經濟 在四地加工生產, 地屬有利。自然 基礎和提高收入均屬有利。自然 基礎和提高收入均屬有利。自然 基礎和提高收入均屬有利。自然 基礎和提高收入均屬有利。自然 一個一項重要逐徑。 一個一項重要逐徑。

東南亞之中,他一與日本爭東南亞之中,他一與日本爭東南亞之中,他一與日本爭東南亞之中,他付計今年全年,將比不上台灣的數字。

流言,頗為陷 , 把出口開放 , 追段期間的 。 以目前一些

PACIFIC SOUTH WEST/NORTH

SERVICE (FULL MLB & IPI CONTAINER

FRANCISCO, SEATTLE.

Portland, Vancouver, Montreal,

十月十四日到维

十月十四日到港十五日開行

Also accepting : Long Beach, Oakland, San Diego,

Toronto Via Scattle

B/Bulk and full container

acceptable all ports.

直航: MANZANILLO, ACAPULCO, PUERTO ₹

PUERTO CALDERA, BALBOA.

貨倉裁貨時間:九月十三日下午五時

直航: CURACAO, ARUBA, SANTO DOMINGO.

汎洋航運有限公司

57th Floor, SHUN TAK Centre 值德中心37樓

收貨站,迅發貨倉 九龍官塘道340號地下

TEL: 3-7986828 3-7986829

香港干騰道中200號 Tel.5-591065-0(8Lines)

TRANS OCEAN SHIPPING LTD.

貨庫裁貨時間:九月十三日下午五時

QUETZAL, ACAJUTLA, SAN LORENZO,

B/Bulk and full container acceptable all ports.

WEST SERVICE & ATLANTIC COAST

DIRECT TO LOS ANGELES, SAN

All Atlantic/Gulf Coast Ports Via MLB.

Tcl: 0-276018 0-282580

TERMINAL

CY & CFS : HONG KONG INTERNATIONAL

SERVICE)

GUARD

GENIUS

A VESSEL

加勒比海航線

A VESSEL

E. GIANT

Japan Line

春指是次印尼之行乃 神屬與印尼方面的同 樂進行業務上的交流 外屬與印尼方面的同 上的協調。

活動

BNOT US.

海南國際船務有限公司

|提供散貨運輸服務 | 定期班 海口市、香港、世界各地 粤海409 粤海415 9月17日收貨 海南省地址:海口市義龍路五號六樓 海南電話:26575 26576

傳:45009 HN HC CN 圖文傳真: 25944 香港總代理:德成貨運有限公司 香港地址:灣仔洛克道160 1/4號 越秀大厦五樓502 3室 話:b 8336998

: 5 /23829

傳:/1116 TSTRA HX

迅發貨箱服務。當公司 管治英消貨權偏頭路71-7 6號

> 應前: 0-243492 0-243362 0-243496 ■文傳真:0-4874682 來往香港工廣東 **集装箱 险路 運輸** 中轉全國各地 並附有他連人型吊車服務 數有數貨服務連星期一期往廣州

香港代理處・難 速 公 司 香港灣行港灣道26號華澗人慶高座10字樓 電話 * 5 8934781 5 -8318134 5 -8318111(160線) 福掛, 9344 HY COMP HK 電像・61231 HY COP HK 劉文傳頁 + 6 8932644

輸愈恒勝中心12字樓1206室

廣州代理處,中國對外貿易運輸公司 廣東 省分公司

雑誌・861215 861665

電海·44464 CGTRS CN

一航火 CES CY 日期 中華精棒 3/8 14/9 15/9 16/9 RR. RATNA

中職職件 4/5 28/9 29/9 30/9 機職戦站 90/5 19/9 20/9 21/9 RR. RATNA (截貨時間· OFS下午九時 全種與下午五時正)

RATH THAI AMBER (兼收全貨糧年星加坡)

(顧客服務制: 電話5 862/1/0 2)

散貨/全貨棚 網出

CFS CY

85/\$ 18/9 19/9 20/9

加波服於與坡音務允新 為英國的數學學

選貝品供及國他輸更北 家太许多美 洋加黄的 區 * > 11:

(場) 華光航業 1,82 1,84 036 競州電視 12,60 12,90 343 玉娜機構 0.75 0.76 Uld 東方報樂(陳惠) 233 単島集團 2.40 2.45

3/3 聯合海外 (暫停買 (b6 聯合地產 3, 175 5, 20 101 加人攤業 2,725 4.75 055 黄 棚 幕 200 倉庫艦隊 10月 量燃量際 数 世紀城市 無関係 (4) 東東北翼 100 112 多棘灌篱 一切 中華操機 127 業人職業

1,82 1.84 7,15 /,20 0, 32 0, 325 0,62 0,63 0,57 0,58

1,31 1,32

《解释與》

香港二中國港口全貨櫃航綫

中國遠洋運輸公司浙江省公司

數亞船廠碼頭 TYTL 60 TSING YI ISLAND TEL: 0-4979578

中國遠洋運輸公司江蘇省公司

香港、張家港定期貨櫃班輪

軟亞船廠研頭 TYTL 60 TSING YI ISLAND TEL: 0.4979578

。 教貨

18/9

25/9 28/9

前次 教資 抵港 星加坡 量谷 瓩能 巴生

VI73 20/9 21/9 3/10 28/9 5/10 5/10

V216 26/9 27/9 5/10 2/10 8/10 8/10

V47 21/8 22/9 26/9 27/9 -

18/8 19/9 27/9 24/9 29/9 29/9

0-837869

干諾道中152號招播局大厦三樓

直接: 5-447994。5-8532206

V88 14/9 15/9 30/9 22/9 -

TYTE 60 TSING YI ISLAND TEL. 0-4979578

開航

20/9

海口港船務公司

香港、海口定期貨櫃班輪

親貨量可接受大宗散貨、歡迎垂詢。

DIRECT TO: SINGAPORE, BANGKOK, PENANG & PKLANG.

* SHANG CHENG V87 15/9 16/9 24/9 28/9 23/9 -

**青衣歐亞船廠 0-4979590 0-4979670

(1) 招商局 首根原外有限公司

V. 12

特决全新貨櫃航錢直放星加坡

香港。寧波定期貨櫃班輪

船名

… 船 名

粉名

* *BEIDATHE

廣州/黄埔

原貨櫃直轉往中國以下港口

上海、青島、新港、大連、

天津、北京、珠海、蛇口、

江門、肇慶、湛江、黃浦、福州。

總代理:東宇海運公司

香港十緒道中日刊號永安中心 912 室

端傳:83408 NRLEE HX 傳興:5 8151344

電話:5-444126

12線

***屯門富大K倉

海港艦 | 55

海港起 | 55

浙鵬 M. V. "ZHELI" V. 35

M. V. "SULIN"

港商看

#八八九一

盧克曼警告若續超產油價

3-20/ 9 7-24/9 12-21/9

3-20/9

KLINE 崎汽船株式會社

智利各埠, Iquique, " Valparaiso, San Antonio, Antologanta, 加勒比海。从Port_of Spain, 社。 Bridgetown, San Juan Cristobal, Santo Domingo, ESSEL' PortAu-Prince, Kingston, Puerto Cortes.

HICL Acceptable DOUALA" Matedi, Louis, Abidism.

減期・4―8の14401 単版を開 與門豫樂度·與門那豐航溫有限公司》 與門南灣街南灣南東 5616 662¢ 中心人盛1101宣 加公司 数数 1 L 数面 麻醇 • 653311 **梅文稿 · 569213**

香港至美國 (東西岸) 貨櫃航線

直航:長堤、渥倫

Also accepting cargo for MLB:-

Gulf/Atlantic/IPIPoints,

東方教育家 ORIENTAL EDUCATOR 65E

中華普麼 ORIENTAL EXPLORER 43E 29/9

貨粮: H-I T (No. 4)

- * 香港至美洲西北岸特快航線 *

SHIN BEISHU MARU 54E

发箱 (EXT (No. 4)

香港至北美東岸貨糧航線

MASS ALLIGATOR INDEPENDENCE V12

超魚解放 ALLIGATOR LIBERTY V 12 10/10

洲先進 AUSTRALIAN ADVANCE V16 24/9

香港至波斯灣貨櫃航線

盛 翰 Y.S.PROSPERITY 19/731

TOR BAY 47/732

東京橋 TOKYO BRIDGE 22/733

大豐銀行大廈550-6室

貨箱:MTL

RJAH·阿布打比·(有:者去SHARJAH)

數貨收貨站。集運香港倉庫有限公司

笔語: \$-7755245-8 黄籍: MTL.

總代理:山下新日本汽船(章)有限公司

地址。金值道55號統一中心16樓日座 電話:5-29550至5(5線) 5-295588(3線)

英酒湯菊餅半点電話 1 0-250459, 0-226211

澳門代理:新興船務有限公司

油塘灣四山街长 X 516地區

舊話 : 89543, 89654

貨箱:MTL

香港至澳洲貨權航線

8/10 9/10

Portland, Longview, Tacoma, E. Canada Montreal, Toronto, (MLB via Vancouver

山昭丸 YAMAAKI MARU 03E

Also accepting cargo for : -

每星珊瑚 NEPTUNE CORAL 27日

S宣航·沙灣本、短約、臺約翰及鐵模克

阿多繁榮 ASTRO PROSPERITY V12

宣放。曹崇、墨蒙珠、右里斯班

亞洲數翠 ASIAN JADE V79

香港⇄珠海⇄世界各地 逢星期三、六開行 香港⇄蛇口、廣州、黃埔、瀾石、

中山、肇慶、太平、容奇、江門、海口、 三亞、湛江、汕頭、厦門、福州、上海 逢星期二、四、六開行 轉口貨、散貨、及貨箱 資可安排專船接運大宗貨物

德輔道中272-284號與業商業中心1603室 電話:5-8151812:5-440307 Telex: 85913 SNAMN HX Fax No. 5-422349

A A A A B WAR A BAND TO THE OWNER OF THE PARTY OF THE PAR 海口(海南島) 三亞(海南島) 市橋(番禺) 滘口(庚州) 小欖(中山) 石岐(中山) 容奇(順德) 河口(新會) 江門(新會) 水口(開平) 九江(南海) 瀾石(佛山) 汕尾(海豐) 井岸(斗門) 太平(東莞) 莞城(東莞) 平海(鬼東) 炸火角(台山) 攀慶(高要) 陽江 鶴山(沙坪)

地位置香港上諸道西縣土七世德信大原十一字被 中点。25 407740 5-407817 15 407896 (全国文件社 15-597089)

全貨箱定期班輪

TIANJIN OCEAN SHIPPING COMPANY

定期航線全貨櫃及散貨拼箱服務。 各地散裝輸貨運 上海客貨輪 18/9 19/9 22/9 13/9 14/9 18/9 20/9 客貨輪 3/10 4/10 7/10 東門/地頭 貨 輪 14/9 15/9 18/9 13/9 14/9 18/9 20/9 装軟港 18/9 19/9 23/9 25/9 青島貨 輸 13/9 14/9 15/9 15/9 19/9 23/9 大端货 輪 14/9 16/9 18/9 16/9 斯港/北京 223 12/9 13/9 17/9 19/9

每三日一航次

達星期三、六開航

貨運 精 15/9 16/9 18/9 逢星期三、六開航 拖運 每星期二航次 穆順 逢星期二、四開航 門 度水運達量期1,3,5開航 每四日一航次 每層三日一航次

陸路貨運 本公司承接

*各大城市之火 車包卡及零散 *本港直達廣東 、福建之貨櫃

*本港及中轉運 輸、拖車、入 箱拆箱轉箱及 儲倉服務

豐

-MV. YI FENG-武漢↔香港

約九月十七日抵達香港 請責客速到本公司辦理提貨 、付貨手續。

總代理: CAPITAL VICTORY CO., LTD. 接洽属 華成船路有限公司(货運部) 香港干諾道中64號中華廠商會大厦18樓

Tel: 5-466346 (@Line)

DONG WOO LINE Eternal Way Ltd. 香港州城市和北封進555號水角中©17樓 電話:5 8339989 17/F, East Point Centre, 555 Hennessy Road, Causeway Bay, H.K. 用電板:76497 ETWAY IIX 传真:5 727353 電報構造: TETERNAL WAY

廣州/黄埔 逢星期二、五開航

HONG KONG = LANSHI (FOSHAN) 香港 等測石 (佛山) 對快业量 名:湘石1號 至 湘石8號 VESSEL: LANSHI 1 LANSHI 8 貨箱:天天收貨,天天開航 散貨:天天收貨 二、四、六開航 HONG KONG == HUANGPU/GUANGZHOU

埔/廣 州(貨箱) 船名:廣駁1000 VESSEL: GUANG BO 1000 建二、五開航

共產品排:在全量分,計劃無子、重量

HILLKONG TRANSPORTATION HIR TO **宿**:5 8591533

本公司安排所屬船舶粤江1019及粤江1020定期航行 香港++港江、海口 香港收货店:电門珠江香锅運輸有限公司 電話 [1]=1/12808 湛江代理:中國外輪代理湛江分公司 電話:2部刊

香港江廣州、黄埔、珠海、中山、太平、容有、江門、

編頭發到:本公司在港、九新界公共最和區設有十八個碼頭泊 位、提供船舶最卸服務、截迎重詢。 **潘水運輸:本公司擁有稅貨量600 2000-報養船20艘 400-900** 匹極稿 7 颜,承接是!! 取逐及人船收交貨業務,大 宗督物價礎特平。

船名/航次 收/载貨期 賀蘭山 182 8/10 10/10 12/10 兼收往北京整箱貨 香港二星加坡/構城/馬尼拉 21/0 25/0 27/0 船名/航次 收/截貨期 5~0/10 14/10 PERMANA STEWNSHIP COMPANA 散貨班輪 雕名 麗 達 EMBEI FENG 8817/8818 16-18/9 19/0 21/9 北周BEI FENG 8819/8820 7-0/10 10/10 12/10 收貨站:富大C直納界电門踏石角40區地段612 電話:0829311 代理:金輪船務代理有限公司電話:5-218482 香港皇后大道中24-28號亞椒亞行八樓706-707室 1 圖文傳篇: 5-8450667 電傳: 72858 LPSHP HX |香港・*黃埔・*廣州 承接貨櫃及散裝貨 里達 物推集版為 14/9 移植果板岩 16/9 18/9 **建**在集製 2 21/0 23/9 總代理。建江航運有限公司 在准皇后大道中24以8加登和亚亚八里706~207家。

医型球型的 副文庫資本 3450m6 查傳 22858 LPSHP HX

SARREAL WAR <u>李灣作墨:承接集聚科地、折、八等集務。服務快捷宴當</u>。 也是李古书中民主者道图:28周晟腾商業大原主我司证司管。一

美乾旱

嚴重農業鰍收

、六年,石油價

玉米收成量五年最低

中,低於八七年 去年產量相比,相 一十八億一千萬 一百四十七億包, 一年小麥總產量 的,今年產量可能 一年小麥總產量 的,今年產量可能 一年小麥總產量 的,今年產量可能 一一億普式解。 不遠。

美國貿赤今公佈

做短期内黄金價格很可能在窄幅内波動。 經紀表示,鑒於黄金價格在四一七美元至四二〇美元的水平得到强有力的支離樂世黄金價格周二中午為四二〇。四〇美元,略低於香港黄金收市價。美元,低於周二香港黄金收市價四二〇。七五美元。 《統合外電倫教十三門消息》四歐黄金價格周二回穩。倫教黄金阴市報出四二條合外電倫教十三門消息》四歐黄金價格周二回穩。倫教黄金阴市報出四

2為止英國的消費 22年前公佈的數據 "BIN CHENG"

三 比 土 九

部件付货



香港中環國際大厦901-2室

全貨櫃航綫 由南韓至中國無須轉櫃

"韓國一香港一中國"

FCL做脚最廉

(天津,北京,青島,大連 新港,上海,廣州,黃埔 珠海,深圳,蛇口

如大量貨物可安排直航至中國大陸各港口

線代理:

電話:5-443145 港奥船務公司

香港中環干諾道中111號永安中心2009室

TLX: 75598 KOSCO HX

金/// 廣東國際聯選有限公司

全貨櫃國際聯運

全国各地上廣東省に香港之世界各地、簽發全程提單、提供貨 物集散貨權運輸· 定班輪!

应州所属、芳村镇镇:每星期内班,天天收货,免费至天地存。 黃埔、中山: 每星期兩班。 江門:江聯18,江聯28,每星期團班,大天收貨。

汕頭:攝聯 | 號 | 梅海418 | 每星期闸班 | 天天收貨。 温过:粤海419、每星期一班。 蜂海、太平、蛇臼、九江、容奇、壁崖、佛山湖石;三医一班。

其他服務:承接簽船:陸上運輸、擺車、裝、拆貨機箱業務。 本公司代理其他就棘之大小船舶,可提供廣東省水路全集號箱。

散雜資運力,備有性路貨櫃拖車服務。 地址:普灣十屆通四 3號 建利品業大厦廿五樓 電話:5 414663

收貨站:九龍灣啓興道1-3號廣東貨倉中心 CFS/TRS: 3-7556557 CY: 3-7989564 3-7560016 3-7969596 25/F . Varilley Commercial Building, 1-3 Connaught Road, W., Hong Kong. 5 414563

稳二烯 SUI ER 15-17/9 24-26/9 23-29/9

A VESSEL 原門代理:中國對外貿易運輸公司 25-27/9 大 細州代理:中國對外貿易道輸送官

CLOSING ETA HID 9/8 10/9 12/9 皖吉 WAN J 22/9 8813N 23/9 25/9

FCL/LCL 收貨站: 大装車集貨盒 SINO EXPRESS LINE

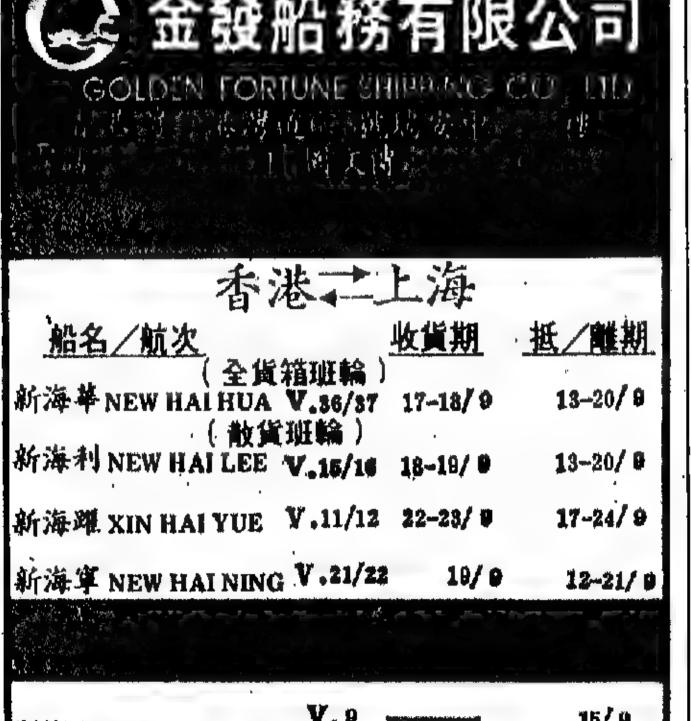
定期散貨就線 定期飲貨繳鹽 預開 4/9 演開7/9 預開14/9 預開17/9 屋水道は1 預開27/9 定期數貨獻線 預開10/9 **東**維 6 預開20/9

数貨收貨級:九億洲卸貨區中富倉碩(奴隶江陽風)

置發海運(中國)有限公司 PERFECT SEAFHEIGHT (CHINA) CO. LTD. 實發海運有限公司 PLREECT SEAFHEIGHT (H.K.) LTD: GENERAL AGENT: PURCH OCEAN LINES. 定期全貨櫃及散貨服務往/來 **参收下列中國港口**: 海口的通过、遭門、上海、蛇口、

大津/新港、珠海、江門。 2,3,4號每日開出 另大宗真可作特别安排並附有陸路運輸 在/ 來中國各地 港二油 全貨權及金散裝服務往/來 屢水運 22 逢星期三開航 ■歐洲 美國東西岸、澳州及東南亞轉Ⅰ 至中國各地。另可安排放實及變型機械 收貨站:至海卸貨區 新增數音卷/北海/進江/海江定期航韓 連輸出歐州至中國各地。

" | £1 × 4%00 PI SI & CM 5



17/9 拖運服務

25/9 運箱 拖箱

●香港中報

17/9

新海利 NEW HAI LEE V.15/16 18-19/0 新海滩 XIN HAI YUE ¥.11/12 22-23/ 9 新海軍 NEW HAI NING V.21/22 **閩海327 MIN HAI 327** 摩登收页

到港 16/8

(磁航・17/9

劉海・24/9

(時航:25/9

《收黄站》

文件部 (出口) 5-8618518

頭。

貨班

対辞 3/865778

37204052

公司日日日 · 懷加。寶剛 · 却分的增三投百七年士 下之物長。黃分,增第 KLINE 川崎汽船株式會社

.. VELAY.

盧克曼警告若續超產油價可跌至九美元

| 智利各埠, Iquique, * Valparaiso, ₹

加勒比海 " 株Port of Spain, 株--

San Antonio, Antofagasta,

Bridgetown, San Justi Cristobal, Santo Domingo,

PortAu Prince, Kingston,

| yy:||: * Matadi, Lonno, Abidjam.

製門綠葉度。澳門嘉豐航運有联公司 與門南灣初南灣海菜 中心人路1101室

意話·553311

持其機。569233

Puerto Cortes,

#LCL Acceptable

收貨站:半裝頒香港國際貨櫃 ***屯門富大K倉

船名

5-43551

DIRECT TO: SINGAPORE

* *QIANTANGJIANG VI73

E. CHENG

* *GAO CHENG

* *BEIDAPHE

进江 東門/汕灣 摄漱港

天津、北京、珠海、蚧 江門、肇慶、湛江、黃浦

總代理:東宇海運 香港十諸道中111號永安中心 **權傳:83408 NKLEE HX 傳資:**

12線

版八十第

也服務。 E,大速至美國、加拿大及歐洲第地區 電話: 255255

12/9 .1/10 抵新港 25/9 谷

> 15 ハーニ大三七

- 5 - 437393 単道 様

616

定期班輪川航香港、福建 開航日期 船名 進一、十一、廿一 閩海105 **州** 閩海109 閩海120 逢四、十四、廿四 進七、十七、廿七 北峯山(貨糧)毎旬一航次

逢星期— __ 厦水運25 产 介志 3 號 逢星期三 閩海225 逢星期五 州 鼠海224 泉州 | 號 建五、十五、廿五 造十、二十、三十

(東山·下泰) 達農鷹初六、二十

(大学等)的字标件(Washing and Annual Property of the Annual Property of the

行 MY 等於 墨於小學等而主於學 本品於

継代牒:拳洋行有限公司 普湾德州道中244-756號 東協商業大厦力權 375 BISI 168

器 B"ILA FA"YAF

宏海箱運有限公司

REGIONAL CONTAINER LINES.

香港→馬尼拉→宿露

全貨櫃定期直航班輪

香港 + 豊谷

全貨權定期直航班輪

香港 + 吉大港

全貨糧定期班輪

香港·新加坡

全貨櫃定期應航班幅

聚松巴尔、灰龍、福蘭

22/9 24/9

航次 截貨 麗港

O1HB 29/0 1/10

13HB 10/10 12/10

航次 被貨 羅港

41 21/0 23/0

42 2/10 4/10

43 16/10 18/10

肋次 截貨 解港

17SB 21/9 23/9

278B 2/10 4/10

3158 18/10 18/10

RCLS

SIBERIA MARU OF

SIBERIA MARU 07

NORDSUND

AKA BHUM

CALABAR

AKA BHUM

VIRA BRUM

VIRA BRUM

YIKA BRUM

日四初月八年辰戊曆農

分秋三十

三期星 日四十月九年八八九一

張五第

航

£					1				
ţ.			Allie	整路匹約	CANOPUS(上午六時)	演練	Maria Alex	. 14	
	今日明日出入口	事化	, 1 1 *	- 東第十名	MOMEX PRONEER(T	regions Fech administra	Ais		1
M		沙口	الخوا	拉拉莎	TATACANCELLAR P.		現代槽	H	
		·		37776	LALAZAR(下午)	門倒	西蓝	187	4
		THE SOURCE		海洋王國	MARINE KINGDOM(下午) 事容	A33	- 4	4
3		-			明日人		L 11.00	75	1
	今日入口船参			40 35-312 40		口船	Ł		
1	4 4			旅和热度		F六時)基廣	A	大	
	不在港口 存泊地	點 🦸	注 目	格士貨權	PLESS CONTAINER	(c)	TO.	保	- 5
	實惠些路加BUNGA SEROJA(上午一時)高雄	3	2 初	- 立論 .	UNI PIONEER(下午四	性)会事	D		130
	原類 448以上上午一路) 宝地	. 31	行	湿克酮	AUCKLAND(上午六時)	r getalmigne IndiA it falk	,,,	利	72
į į	資務施旗 BUNGA KENANGA(上在上市)		_	太源	TAI YUEN(上午七時)		A	大	
1					MAL TOWALES	新加坡	A	東	1
	立春 UNI SPRING/ L在 II III A		· E	門南六號		−時)覺谷	В	推	4
1000	立辦 UNI MODEST(下午四時) 台灣 B			運豐	XUM KENG(下午…曲)	- 大連	Ŕ	**	I
	國利二號 KUO LIR II(上在主座) 音傳	利	建	安剛	ANGUO(下午九時)	天津	T)	- Participa	
		也 永	格	長標	EVER GUARD(下午-	20年 28.7 mm mm	D D	相前	
è	SKW 年 SL EVLDKKB(上左今eb) W m · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	-		,杜亚拉	CR.DOUALA(上午)		国际	利	1
	类类工光峰UWAX PIONERR(上左上选\金融	_		#ule	CENOR CITARY LAN	基础	港夏	D	蠵
. I.	ANY MILLION SCIANINI PROPERTY ASTAZ 1. As 1 as 3 as 4				SHOU SHAN(上午七時)) . 下漆	. B	揮	
i,	TRU VAUSHANI ZHRE LIE .			男鹰	BOLD RAGLE	台灣	現代槽	•	
	HAIVE BATTAT TY A AND DILL	.招	商局	伊斯蘭堡	The second secon)新加捷	A	港	怡海
٠,		1	運	金華	KING HWA	高雄。	油麻地	7	
1			商局	海利	HAI LIH	台中		7.	裕
14	巴地馬太陽BALTIMAR SUN(下午七時)釜山 油煤地		4.	長国	EVER GARDEN(T4)	Late the	西西	本	冊
	果为被背家UKI,EDUCATOR(下午上。此)盖面		-	革新者	ENTERNATION AND THE PROPERTY AND ADDRESS OF THE PARTY AND ADDRESS OF TH	心时)新加液	國際橋	利	達
Н.	新海華 NEW HAI HUA(卜午—陆) ba			明光	HYUNDAI INNOVATO MING GLORY	JR(上午二時)美麗	1 現代槽	太	古
	田倉大阪 SUN KIINGO(しかみか) から	-	- 30			美國	國際橋	崋	中
ĺ.	海洋王國 MARINE KINGDOM(上在上出了	6 T	舞	月由	SL,FREEDOM(下午九)	毕)美國	海陸槽	准	岫
	T I MANER AS	3 未	裕	夏利遜總8	PRES.HARRISON(下午	六時)美聞		値	統
1	今日出口船隻			庭孫魚鼬.	ALLIGATOR HOPE(T	在-Hab) 新加坡			
1.	東方說十 ORIENTAT KANCTYNIA			祖安實達	JOANA BONITA(下午)	CIRCLASC AND ANAL	國際情		阪
	希爾威他 SD.HELVETIA(上午) 紅海地中海 超路和	粉	- IIIS		CEMKING(下午)		A		阪
	馬奥多當 MARIA OLDENDOPERCT 在 TELL	黄	隆一	発航雅士	CLIPPER ACE	花蓮	_A	大日	条郵
1		肽	洋	運魚好運	AT TO AMOTE TRANSPORTER	日本	現代槽	日	ø
	A THE PROPERTY OF THE PARTY OF		198		ALLIGATOR FORTU	ATC(上十十一時)	規圖 國際	槽大	版
	文件 AN UMUN(下在) headers			海進	HALLA(下午一時半)	上海 .		和淘	
	青年運動途 VOITNG SDODTESEASTA		樂	明春	MING CHUN	台灣	R	_	荣
	CONTRACTOR A CONTRACTOR TOTAL CONTRACTOR IN LANGE OF TAXABLE CONTRACTOR OF TAXABLE CONTR		鮫	昌欣	MIRZAM(上午)	台灣 .	D	_	
	MARK NUP HERVIT LATER AT LAKE		檢	白裳山	BAI YUN SHAN	福州	В		宏
	TO THE TANK A LINE OF THE ACTUAL AND A SALES	溎	恆	(-1-1-1-1			В	栗	運
,	B 盛 RATU KONSOPTITIO(TAX)	永	裕		明日出	口 船 董			
			.宏	新利男士	SUNNY VENTURE(F	年)%巴山西湖	A32	m	*
	付予果剤 OF DUNGNAM/でたり なり、 い	100	異	文業	UNI MODEST(農早)				_
	MALAN(下午) 连口	招商		愛順	AYSEN(上午六時)	· 曼谷·	В	- +	涯
	以中 UNI SPRING(下在) 阿米森				ET PCC CONTRACTOR	馬尼拉	國際機	港	笡
: 1	明里來荷,VERRANZANO ARTHOR/ Late Talk To The Talk To Talk	利	建	11年上月(11年)	BLESS CONTAINER		В	保	說
	資惠些路加BUN GA SEROJA(下午) 澳洲		以前	探險家	SL.EXPLORER(上午)	西北太平岸區的	池波灣		
۱, ۱	MARIANDY LAN	迷	初	阿南六號	DONAM No. 6	20.fr)	-		興
	亞洲迅狀 SCANDUTCH ASIA(下午) 高雄日本	体	利。	巴地馬太陽	BALTIMAR SUN (T4	3 25:10			
	祭間集。	實		演奏一號	LIKA 1		油麻地		験
	Mining Aut GOVM(レセ) 特印集 Aib in		英			地中海			行
Į.	始玉 ZURCON(上午七時) 曼谷 國際擴)E	值		MING GLORY	洛杉矶鱼的	国際槽 3	単写	棄.
		115.	MA ("	昌欣	MIRZAM	道施			杂

	TAI YUEN	高雄 泉州	施献地 永 裕 B 華 間
讨拉	CR. DOUALA/Total	本日山 全 油油	人 東海 海夏沙 晴
1.1	MYUNDAI INNOVAT	WWD DOD No. 2 . WAS NOT	
) Z.L	MINOWY - PEDDOCKTOK()	F)四南太平洋	田約 國際橋港 鄉
4	. 输船角	泊费	
	ZHE KUN	1	停泊度 公 司
桌			1917 招商局 1946 華 夏
	MILD TRAN NEW HAI NING		B18 輝 騰
刺	NEW HAILEE		A37 金 設 何發得項 金 設
	HAI XING		A11 招商局
•	AN XIN QING CHUAN 4		A10 招商局
+1	XINHUA 10		B27 準 運 B27 三 實
	香港—中山—江門	/+B×+B	
		中山	NUMBE /
*	每天第一班香港閉上午七時卅		下午一時#日
地震	每天第一班中山開上午九時卅分	第二班中山即	下午三時排入
湖		占: 九龍大角咀	
遠	每天第一班香港開上午八時四	一五分第二班香港	腺下午二時 花
仙湖	每天第一班中山開上午十時四	十五分・第二班・	中山開下午三時四十五分
		:中區中國客輸	
		江門	
	每天上午八時州分從香港開往2		
速策湖	每天中午十二時卅分從江門開汽		
7	乘船地具	: 中區中國客	會碼頭
y)	每天下午一時四十五分香港開	往江門。	3
集	每天上午七時卅分江門開往香港		
	乘船地點	中區中國客輪和	项
- 3.5	香港工	二二江門	
	每天上午九時從香港開往江門		
	每天下午一時從江門開往香港		4
	A BIL Ach W.	大角咀碼頭	

	九九	金行情		本地倫敦金行情				
	4.		午	 	上午			F 存
阿申 39	35	393	30	州市		/421.3	420	
最高 39	36	393		表高	421.2	421.7		0 421
最低 39	27	392		最低	420 3	420.8		0/421
伙市 39	28	393		找市		<u>420.8</u>		$\frac{.3}{420}$
息情 一	6.00	升件 .	- 28, 00	升件	+3 5	in .	<u> 1 460</u>	.5/421
場内交收	₹ 5,700	両 円 #	折包行情	"倘夜		一月 7.81	125 本	此倫敦銀
無難全等	一貫入	3450		480			3392	# #:
轉進金	買入	3392		400	度		3399	青出
英國金幣	東入	3392		400	智具基	年情 502	- 2288	食出
件并会(:	集两)	1, 200, 00)(华)	***	黄白金	(基高)	5, 250, 0	集業計 62
外	存存	飲业力	7牌價	75 m 2	dz.			
# #							(實生銀行	7件機 /
	TOA C	_		一個月	分 *		情 貴	拼
A 80	780.5				,澳洲元			3, 80
	13. 2 586. 2			. 125				5.30 [1
7	422.50	-		8125	瑞士法則	· ·		3.00 3
	875.50				加拿大元			2.00 9
		0 011	יון טפיפ	0625	法國法蘭	124.0	0 12	5.00 7
人民幣牌		百	翼入 4	7.49	世 4	7.72		
*		A	異入 78			1.15		
外	序對	老幣買	t 黄價	,	1		指数 102.	9 (0.1)
# #	单位	W 8	†	徴	* *	単位	T 19	
美紗	練豆	779.80	-		新西蘭光	每百	475.00	
報 英	無錯	13.22		4		在其	585.00	
西德馬克	每百	421,70	422.		断加值元	每百	382. 50	
瑞士法郡	華豆	500.80			菲被类	有百	35.00	- H
法國法院	一百	123.80			東國鉄	每百	30.00	
荷蘭酒	毎百	373.70		70 1	印尼詹	每萬	40.00	45.
意里拉	毎千	5.57	74 -		新台幣	每百	26, 30	
加拿大之 澳洲元	每百、	630,00			與門幣	每百	95.00	-
	春百	618,00			4	**		
外幣	村人	民幣温	價表	(材料	來謝:	中國國金	外衝情的	S BANKA A
्य क	单位	7 1 7	₹	横	¥ .		T A	*
日本圖	十萬	2783, 19		14 #	『威克 』			14) 1 Pis
止利時法斯C		951. 44	956.	21 7	前 順 原		- W W V V V	- • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
比利時法數F	_	946. 16		91 [🗗	香港元			
丹賽克朗	一百	51. 98		25 🖳	f加坡元		181.54	
加拿大元		302. 15		56 . 👳	地利先令	· 一画	28.47	
	一百	199. 81		2 #	大利里拉	一篇		
				1 77	士法副	一百	238.53	
英 録	一首	632. 66 371. 27		. 11 77	典克朗		. 57, 74	58.
美 元	一百	417. 30		4 . 漢	見 淅 元	一百	398.33	299,

香港代理。 香港灣仔港灣道26號華潤大厦19樓 上海新海航業有限公司 香港⇄中國各港口散貨輸航線。 NEWSEAS NAVIGATION CORPORATION SHANGHAI 船名/航次 港口 抵/離期 收/截貨 總代理:金發船務有限公司GOLDEN FORTUNE SHIPPING CO. 華昌 "HUA CHANG" 28/9-1/10 ▲貨箱班輪▲ 入) 5-8317588 出) 5-8317582 5-6/10 5 - 6/10〈毎月三航次〉 全貨箱班輪 北海 南方 "NAN FANG 907, 908, 909" 新海珠"NEW HAI HUA" V. 36/32 14-15/ 0 三天免費倉期 13-18/9 入] 5-8317500 (數貨班輪) 〈每星期兩航次〉兼收海口防城散貨 新海車"NEW HAI NING"SN021/022 出] 5-8317685 12-21/9 斯海利"NEW HAI LEE" V.15/16 新海滩"XIN HAI YUE" V.11/12 12-18/.9 武漢 晴川五號 "QING CHUAN 5 16-22/ 9 "ZHI YIN' 入) 5-8317675 M | 5-8317577 起華 "LONG HUA 1, 2" 清頭號 SHAN TOU 兼收北京、石家莊、秦皇島、唐山、大周、保寒、邯鄲、蘭州、太原、唐治、西安貨 能山 "LONG SHAN" 船名/航次 收貨期 抵/離期 入]5-8317591 天理輪"TIAN YUE" V.105B (每星期兩航次) 出 5-8317595 14-18/9 19-20/9 天派輪"TIAN YIN" V.65B 23-24/9 芝山 "ZHI SHAN 天新輪"TIAN XING"Y.1 AB 1,2,3,4 20-26/9 27-28/9 華龍 "HUA'LONG" 收货站:基滴现代货槽码頭 MODERN TERMINALS LIMITED 入) 5-8317587 閩安航運企業有限公司 (每星期雨航次,兼收温州,军波、张家港、南通散华) MINAN SHIPPING & ENTERPRISE CO., FUZHOU 廣東 "中土出3.4.10.11,12,13,14.15,16.25,27,28" 入) 5-8317500 (廣東省土産進出口分公司屬下船隊) H 1 5-8317580 來往廣州、水口、黄埔、石战、容寺、東莞、 5-8317563 **澳頭、新會、鶇山** 景安 "CHONG AN " ¥ . 21/22(散货班輪) 19-22/ P 20-23/ 9 原水運 "XIA SHUI YUN 24" 間實"MIN MAO" V 005/006 13-15/9 入 58317500 本公司受船束委托高多個國内港口之貨運代理、並 代理船舶往海外(歐洲、西非、星加坡、亞洲等地)各 香港⇒厦門 貨箱班輪 船名/航次 抵/雕期 港口,如青客委託以專船接運、轉運大宗貨儀,請聯繁

凡船隻安排靠泊長沙灣潤發碼頭卸下之貨物經船頭倉交收後,潤發倉庫

将優先提供倉位給客户貯存,並有充足貨柜車位及先進機械為客户承辦裝、

20-23/9 本公司電話5-8317572,8317565,8317567

用华夏企业有限公司 FAR EAST ENTERPRISING CO. (HK) LTD. 香港世仔港區道26號華潤大厦19樓 CHINA OCEAN SHIPPING COL LIANGSU BRANCH 香港二南通/張家港 全貨箱定期班輪 (入 5-8317589 (出 15-8317590 兼收往上海、蘇州·無錫·常州·南京整箱貨 收貨期 抵/離期 EM.S. 'SU QI'Y. 8827/8828 17-21/9 22-23/9 全貨箱定期班輪 斯特M.S. "SU HE" V. 8804/8805 14-16/9 14-18/9 大連自由計劃解於可 DA LIAN CONTAINER STEAM SHIP COMPANY 香港二大連。貨箱班輪 5-8317589 (出)5-8317677 兼收瀋陽、長春、四平、哈爾濱、大慶、齊齊哈爾及佳木斯整箱貨 船名/航次 收貨期 抵/離期 (貨箱班輪) M.S. "YUN FENG" V . 984/085 13-16/ 9 15-20/9 運 運M.S.**YUN FRNG** V.086/087 29-30/9 30/9-1/10 DA LIAN MARINE SHIPPING COL 香港二大連。就貨班輪 A | 5-8317589 (出)5-831757: 船名/航次 收貨期 抵/離期 滋海 ≥ 號 'LIAO HAI 2 · 11/9 80/9-2/10 A VESSEL 16-18/10 **美華新羅美羅公司** LU FENG SHIPPING CO. LTD. QINGDAC 香港、香島 货箱班輪 入) 6-8317589 (出)5-8317581 船名/航次 收貨期 抵/難期 M.S. "LU YU" Y .34/35 21-23/0 23-25/9 ₩M.S.**LU YU** V.36/37 5-7/10 7-9/10 山東省海運公司 SHANDONG MARINE SHIPPING GONDINGDAO 香港二青島 散貨班輪 (出)5-8317683 船名/航次 收貨期 抵/離期 金虎泉M.S."JIN HU QUAN" 19-24/9 五道泉M.S."WU LIAN QUAN" 23-26/ 9 雅 泉M.S."LI QUAN" 28-29/9 28-30/8 CHINA NATIONALS FOREIGN TRADE TRANSPORTATION CORE 香港二天津 散貨班輪 (人)58917589 (出) 5-8317578 船名/航次 收貨期 抵/離期 廣 州M.S."KWANG CHOW" 25-30/0 本公司可按客户需求安排專船接運大宗貨往各港口。 版希垂注,查詢電話H-8317572 8317565 8317567

42 九月廿二日到港 九月廿三日開行 代理:新興行船務有限公司 香港傳輸道中244-252營東協商東大厦16-18權 電話:5-8539888 收貨站:青衣島友聯貨櫃公司 電話:0-4978982 Y.S.N. LINE (BREAK BULK CARGO) 定剂胜輪 直放 - 量加坡、巴生港、航衛+ SINGAPORE, PORT KELANG, PENANG 擊波輪 GLOBE EMERALD V-21 9月17日抵港 9月18日開行 YUWAKI MARU V-9 9月22日抵港 9月23日開行 雅莉斯 IRIS V-3 9月26日抵港 9月27日開行 **台海輪 YOSHIUMI V81** 9月30日抵港 10月1日開行 收貨站:迅發貨倉有限公司 ## : 3-7986828-9 接載處:安邦貨溫公司 電話 - 5-493454 **維代選** r 山下新日本汽船(香油)有限公 電話 | 5-295501-(5歳) 5-296588 (34)

Bridge Line

友航輪船有限公司

香港+上海+釜山

香港 + 釜山

"RAYA HAPPINESS" V.55/N

航 九月十六日到港 九月十七日開行

M/V "FAIR BRIDGE" V.8/N

電請告廣刊息

天津遠洋運輸公司與職 普港→新港・天津・全貨箱定期班輪 章枚北7 <u> 超名/航次</u> 質謝山 HELANSHAN Y.18Z 也一數貨別 護港 9-13/9 15/ 0 视台河 CHAOBAIHE Y.47 15-19/9 27 馬尼拉/全質技友類短額 坐/整度期 船多人以次 思達 :北東河 BEIDAIHE V.47 16-20/0 湖白河 CHAOBAIHE V.48 B-9/10 11/10 上海遠洋運輸公司資運代理 12HB 28/0 25/0 **香港→上海全貨箱定期迎輪** 超名/加法 北坡河 BEIDAIHE V.48 推注 收/數貨期 1-8/10 6/10 商 城 SHANG CHENG V.88N 1-6/10 7/10 收/截貨期 **静** 港 連SHUN JIANG V.ZZ3 13-17/ B AL XIONG ER SHAN Y 183 14-18/0 出山州中林 16:5 8596263 5-8596265 XIAMEN MARCHME CONTAINER UNITED CO. 香港。"原門 全葉裝箱定期班輪 提供全集號箱及併箱服務 图5. 从次 直接 翼道. 用元輪 KAI YUAN VAK8862 17 18/0 19/ 9 超光輪 KAI YUAN Y.XX8864 27- 28/9 29/10 全有支持被收货之后,直接医人类支票者 重接 10-49/0420 由人口需要证证符: 10-40/07 海豐船務(香港)有限公司 ■承接全世界各地之海陸空貨運服務。 HYAUNE SHIPPING (HK) COLLID.

If f FX GG365 HYA HX (LAX) 5 494247

19-22/9

拆貨箱、拖車等轉口運輸業務。

秋貨期 開航 北基山"BEI FENG SHAN"(全貨箱) 17-22/9 净105 "MIN HAI 105" 21,9 净109 "MIN HAI 109" 图 洋120 "MIN HAI 120" 17, 9 香港。厦門 貨箱/散貨班輸 秋武期 開航 度水運25 "XIA SHUI YUN 25" 19. 9 选8 "YU ZHI 8" 21 9 21.9 尚 涞225 "MIN HAI 225" 16/9 16.9 A VESSEL(全質報) 香港、泉州 散貨班輪 枚貨幣 開放 来 州1 "QUAN ZHOU 1" 20/9 弹224 "MIN HAI 224" 15/9 15/9 其他貨運服務 ■承接至廣州,黃埔,江門,佛山,湛江,海口,油頭 · 張家港,上海·天津,大連,靑島之海運服務。

香港、龍州

准箱·装拆箱毒服務。

貨箱/散貨班輪

泛茂船務企業有限公司 TRANPAC TRANPAC SHIPPING ENTERPRISES LTD. 香港夏殼道16號遠東金融中心19樓 :5 8655900 (12條線) 務ト 天津 (新港)線一全貨櫃服務 船名 航次 州航 SEA DRAGON 0 3 NB 29/9 1/10 30/9 東南亞線一全貨櫃服務 # SINGAPORE, PORT KLANG, BANGKOK 监 名 <u></u> 放 次 <u>兼貨</u> 開航 SEA DRAGON 0 2 N B 15/9 17/9 16/9 東非,紅海航線 柱 AUABA, JEDDAH MOMBASA <u></u> 监 航 次 * 1 開航 KOTA MAJU 27/9 29/9 28/9 海灣航線 IF KARACHI, DUBAR, DAMMAN 船名 航 次 數貨 開航 KOTA VESSEL 25/9 27/9 26/9 香港代理:太平船務(番港)有限公司 香港干諾道中15 18號大昌大厦六樓 電話: 5-226174 西非航線 貨櫃及雜貨服務 (DOUALA, COTONOU, LOME, LAGOS _截 貨 报 港 15/9 關航 KOTA JAYA 10-16/9 H762 18/9 船務代理:太平船務(香港)有限公司 電話: 5-226174 貨運代理:華夏企業有限公司 5-8317566 輝騰有限公司 5-8449198 **■** 鱼代辦中轉接貨、報關、保險、存倉、提貨、裝制船 太平船務(香港) 有觀公司 5 2261/4 Ut IIIO 或脚紧遮有限公司(展沙灣) ●話:3-72503?? 本船期表蓮星期一出版

日四初	月八年辰戊曆農		家	
森龍	SU LONG	摄家港	• •	招商局
江安	JIANGAN	第江		招商局
蘇實	SUYUN	南京		招商局
珍珠泉	ZHENZHUQUAN	肯岛		華 夏 招商周
馬蘭	MALAN	海口		
福與二號	FOO HSING 2	高雄		水 裕
美上美	BOONKRONG II	曼谷 ,		扱盛行
金和	PLEIADES CONCORD HAYATO	装造	9月17 9月17	大り製田
協和早户 太平洋 房	PACIFIC EAGLE	装隆 馬尼拉		窗 光
, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	SEA PIONEER	越艦	9月17	日郵
海先鋒	PIRAN	釜山		亞運
上海		上海		招商局
瑚篮娜	SL MARINER	新加坡	2	海陰
新海灣	XINHAIYUE	上海	9月17	金数
背樂總統	PRES, POLK	美國	9月17 '	總 統
動陽天	SUNNY SKY	日本	9月17	中央
潜波	GLOBE EMERALD	日本	9月17	山下
雅士貨櫃	ACE CONTAINER	台灣	9月17	保蔵
	KAP KANEVSKIY	张洲	. + -	鄭 林
怡春	YICHUN	台灣	9月17	大 荣
亚洲勇士	ASIAN VENTURE	美國		大 阪
阿拔馬士書	EALBERT MAERSK	美國 /	9月17	爲士基
海皇明珠	NEP, PEARL	美國	. 9月17	港道
冶比蘭	RUEBELAND	日本		東亜
利來福	NL, DELFT	日本	9月17	實 隆
新愛比利的	EZIM IBBRIA	展美	9月17	新英
伊塔利亞	SD. ITALIA	地中海	9月17	實 隆
洛斯德的	LOOSDRECHT	新加坡	. 9月17	渣 荸
渣業利儲	NL, LINGE	台灣	7 - 7	渣 華
東滋加	RIJEKA	歌洲		选行
打江	TING JIANG	上海	9月18	
內斯九號	DONAM NO. 9 MILD UNING	釜山	9月18 9月18	海 · 無 · 無 · 無 · 無 · … · · · · · · · · · ·
通聯		天津 歐洲		太 古
拿士灣	LARGS BAY		٠.	水格
光大二號		高雄		
南非瓦侧	VAAL	南非		恰 和 港 奥
阿斯七帆	DONAM NO. 7	金 山 仙頭	9月18 9月18	
政家	MINEU	•		苯 夏
慶榮	QING RONG KORKAN WONIS ONE	凌雲海 為國	9月18	
	STATES IS ABOUT ANALYS	premi	- >4 74	era nii
	1			

•	6	大	三期星			日四一	上月九年八八九一	
	. 安達馬士	CANDERS MAERSR	新加坡	0月18	馬士基	福他星加坡	FROTASINGAPORE	
ł	展孟達沙	NORASIA AL MUNTA	.,	9月18	農僧	南征港	LAMON BAY	
ł	利來得	NL. DEJIMA	政治 .	9月18	安隆	类原	AYSEN	
-	南江	NAMGANG GLORY	釜山	9月18	東字	東海	MULPHA KLUANG	}
I	世界之虎	WORLD TIGER	馬尼拉	9月18	海 陆 ,	•	CECILIE MAERSK	
ı	長健	EVER GALLANT	台灣	9月18	利達	密律 数字字	KUO WEI SABOGAL	
1	金賣島	CAMPBELL ISLAND	、美麗	9月18	音島	沙寶高 樂安	CHONGAN	
ı	抗華馬賽	NL. MARSEILES	新西蘭	9月18	太古	纳 姆	RATIH	
ı	昌盛	THUBAN ,	台灣	9月18	昌宏	竹準	YVER	
1	東方專家	ORT, EXPERT	台灣	9月18	海 等	短利	QUEENLY	
	海珍珠	SEA PEARL	日本	9月18	太平	惠華	HUI HUA	
-	東方	DOS ORIENTE	日本	9月18		信春,	SHINCHUN	
ı	可立馬	COLIMA	美術	9月18		定器追奪	NEP. JASPER	•
1	澳門實險	MACAU VENTURE	上海	9月18 9月18	業夏	三江	BAN JIANG	
ı	次山	LISHAN HAI LONG	天津		招声局水浴	騎士	ACRITAS	
	海逢 海男	HAI YONG	基隆 台中	9月19		長成	EVER GROWTH	
	大銀行	TEYBANK	日本	9月19	* 林	通洋	MILD OCEAN	
-1	文裕	UNI HANDSOME	台灣	9月19		天鵝少尉	SWAN REEFER	
	高納堅拿		<u> </u>	9月19		倫敦橋	TOWER BRIDGE	•
I	經魚獨立	ALLIGATOR INDEPE	NDENCE美麗	9月19	大 阪	解放者	SL. LIBERATOR	
-1	知音	ZHIJIN	武漢	9月19	華 選	金石	GAMZAT TSADASA	4
ı	海鷹	HAI YING	釜山基阵	9月19	東等	坪洲	PING CHAU	
ł		Lanka srimani	基隆	9月19	東盟	艾臭根邁	KHUD, IOGANSON	
	海洋快輪	OCEANIA EXPRESS	馬尼拉	9月19	岭 和	waters and	H CEGIEL SKI	
-	百保圖	BARBER TOBA	新加坡		百保利	珍珠帆	PEARL REEFER	
1	運到	VENTO	基隆	- '	怡和	禁亞學列 國格	KIA WALEED KUO HSIUNG	•
- (•	TIAN YUE	天庫		# 路	明和	MING PRACE	
1	北黑	BEI FENG	大連		金輪		AL MIRQAB	
ı		MAERSK TOKYO		9月19	馬士基	易律	TRADE RELISH	
į	海島水晶	NEP CRYSTAL		.9月19				
ı	遊吳達			9月19	; ,	胸南六號 拿士灣	LARGS BAY	
ľ	東方信仰	ORT, FAITH	美国	9月18	治療	基 情加夫	KAP GAVRILOV	
	風向 和平南進	WINDWARD HP NAMJIN	弗里曼特爾 釜山	9月19		in Children	YUWAKI MARU	
	維素	VEGA	,	9月19	港長	泰國琥珀	THAI AMBER	
	海峽貨櫃	STRAIT CONTAINER		9.月19		松山	SEKI MATSUYAMA	•
	A.M. A. A. A. M. 1844		H					

MERCURY ACE

OCEANUS TORYO

JINHUQUAN

土猫 1	植他星加热	FROTASINGAPORE	新加坡	9月20	■利	行。
僧	南語灣	LAMON BAY	高雄	9月20		M
100	受順	Aysen	馬尼拉	9月20	港	世
字	東海	MULPHA KLUANG	馬尼拉	9月20	怡	和
Mar.	療利馬士多	ececilie maersk	日本	9月20	馬士	盖
建	病律	KOO MEI	曼谷	9月20		利
島	沙黄高	BABOGAL	基 隆	9月20		禅
古	樂安	CHONGAN	祖州	9月20	•	湛
宏	納婦	RATIH	台灣	9月20	•	
\$	恰業	YVER	日本	9月20		和
34.	短利	QUEENLY	日本	9月20	_	满
央	澎 華	HUI HUA	美谷	9月20	- 4-	江
*	信春 ,	SHINCHUN	台灣	9月20		柴
夏	海島碧玉	nep. Jasper Ban Jiang	製職	9月20		恒
商局	三江	ACRITAS	上海	9月20		牌工
裕	験士		新西蘭	9月20		迅
裕	長成	EVER GROWTH	新加坡	9月20	- 1	基
林	通洋 矢藤少尉	MILD OCEAN SWAN REEFER	上海 弗里 曼特雷	9月20 9月20	•	騰
連	倫敦橋	TOWER BRIDGE	かみない所 美國	9月20	•	檢
林	解放者	SL. LIBERATOR	炎國	9月21	海	騰
扳		GAMZAT TSADASA				林
選	金石	PING CHAU	澳洲	9月21	-	
学	探測			9月21		
盟	艾臭根遜			9月21		林
和	珍珠帆	H CEGIEL SKI PEARL REEFER	歌洲 日本 .	9月21 9月21	~ * * *	盟伯
保利			紅海	9月21		和
粗	基型學列 國權	KUO HSIUNG	是谷	9月21	1	利
跨	明和	MING PHACE	台灣	9月21		海
執 tett	柯米卡布		台灣。	9月21		和
士雄	易津	TRADE RELISH	上海	9月22		唐
低	胸南六號		建 山	9月22		典
值	李士灣	LARGS BAY	高鐵	9月22		
蜂	學解加夫		NATURAL NATURA NATUR	9月22	444	林
英	, CHILDREN	YUWAKI MARU	日本	9月22		F
英	泰國琥珀	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	台灣	9月22		
成。	松山	SEKI MATSUYAMA	* . ,	9月22		利
邦	模域・	BINCHENG	澳洲	9月22	,	運
夏	資利雅士		日本	9月22		
3	. 鸽江	JINJIANG	上海	0月22		
			~	•		A
		* •				
		The state of the s		A. Marine		

中國遠洋運輸公司 CHINA OCEAN SHIPPING COMPANY

總代理:一格商局货櫃航軍有限公司

MACAU AGENTS CHIUT UN AGENCY SHIPPING (IMPTED : AIV) 1888/7 GOTS GM TO A STOPPING (1888/7 GOTS | 奥門南自由37號ローモ南胸商業中心6機口座|

WEST COAST & CANADA

Accepting OFS/CY cargo: LONG BEACH/LOS ANGELES/OAKLAND/ SAN FRANCISCO/SEATTLE/VANCOUVER Also Accepting OY cargo : PORTLAND/TACOMA/LONGVIEW M...U Service > TORONTO/MONTREAL (via VANCOUVER) HOUSTON (via LONG BEACH) EAST COAST

Accepting CFS/CY pargo : NEW YORK/CHARLESTON/HOUSTON CLOSINGETO ETA OAKI

VOY CFS CY HKG LB/LA SFO HOU SEA VCR NYK CHS 37E 14/9 14/9 15/9 5/10 7/10 8/10 10/10 11/10 20/10 23/10 SONG CHENG 14E 21/9 21/9 22/9 12/10 14/10 15/10 17/10 18/10 2/11 5/11 TIE 27/8 25/9 29/9 : 19/10 21/10 22/10 24/10 25/10 2/11 5/11 9 E 5/10, 5/10, 6/10 26/10 28/10, 29/10 31/10.1/11 20/11 23/11 . 9E 12/10 12/10 13/10 2/11 4/11 5/11 7/11 8/11 20/11 23/11 Remark I'CY CLOSING 1700 HOURS.

Receiving Station: CY-HIT Barth No 4 CFS-Yiu Lian, Town Lot No 72, Tsingyi Island, N T. Tel: 0-4970419

香港特快定期十直航中東全新貨櫃航線

accepting FCL+LCL Cargo for DUBALSHARJAH, DAMMAM KUWAIT & KARACHI.

CFS CY HK Karachi Sharjah Dammam Kuwait GAO CHENG 38 17/9 18/9 19/9 7/10 10/10 12/10 14/10

		/IU 4/IU.5					
CY & CES TYTE	. 60 Tsinayı	Island (maide Et	JRO ASIA	SHIP YA	RD) Tel:	0-4979	1870
香港特	快直新	曼谷 身	 加坡	榜	城	7.5.	4
VESSEL	VOY.	CLOSING CFS CY	ETA HKG	S'PORE		PKL/I	PNG
E CHENG	. 88	13/9 14/9	15/9	1/10	23/9	2/10	

		CLI	DNIC	E1A				
VESSEL	VOY.	CFS	CY	HKG	S'PORE	B.K.K	PKL	/PNG
E CHENG .	88	13/9	14/9	15/9	1/10	23/9	2/10	
SHANG CHENG	87	14/9	15/9		24/9			23/9
GAO CHENG	38	17/9	18/9		22/9			_ •
XIONG YUE CHENG	'314	17/9	18/9	18/9	-	25/9	_	***
BEIDAIHE	47	19/9	20/9	21/8	26/9		-	29/9
the state of the s								

香香香香香香	港特快	直航馬厂	已拉航	線	
VESSEL	VOY '	CFS	CY	ETD HKG	MANILA
NEN JIANG	-57	19/9	20/9	22/9	24/9
NEN JIANG	59	26/9	27/9	29/9	1/10
NEN JIANG	61	3/10	4/10	6/10	8/10
NO PRICIPACE	NORTH H	ARROUR	· · · ·	,	

Hereiving Station CY-HIT Berth No 4 CFS Yiu Lian, Town Lot No 72, Tsingyi Island, N.T. Tel. 0-4970419

香港直航日	本貨櫃航機
-------	--------------

A dear of common	CLOSING		ETD					
VESSEL	VOY.	ĊY	HKG	NGO	YOK	OSA	KOB	
HUAL YUAN HE	ItI		7/10					
AN TAO JIANG	5	19/9	21/9	22/9	27/9	29/9	1/10	
WAN DUAN HE	116	27/9	29/9	4/10	6/10	Marky .	8/10	
Receiving Station	TYTE 60	lsingyi l	stand ins	ide EUR	D ASIA S	HIP YA	RD.	

Accepting Cargo TILBURY, HAMBURG ROTTERDAM, ANTWERP, DUNKERQUE, Also accepting FCL Cargo, LONDON, FELIXSTOWE, LIVERPOOL, MANCHESTER, LEEDS BREMEN, AARHUS COPENHAGEN, OSLO, STOCKHOLM, GOTHENBURG.

23/10 25/10 27/10 29/10 8/10 5/11 7/11 9/11 11/11 13/11 46W 14/10 (5/10 16/10 13/11 15/11 17/11 19/11 21/11

Receiving Station: CY-HIT Berth No.4, Tel 0-4897929 CFS-Ylu Lian, Town Lot No.72, Tsingyi Island, N.T. Tel: 0-4970419

4		,	CLUSIN	lG.	EIA	BAR	"IMME		
	VES SERVA	VOY	CFS	CY	HK	CELONA	SEILLE	GENOA	VENICE
ı	FENG KANG SHAN	V. (8							
	Receiving Station: CV &								

₽ □.	Mes .	航次	#	氏港	開航
青島	PING XIANG CHENG		303	19/9	20 /9
から対象 パレ 幸	HE LAN SHAN		182	14/9	
新港/北京	MING CHENG!		34	16/9	17/9
	-LIAO HE		4SE	1710	2/10
	BEI DAI HE	STATE OF THE STATE OF	48	5/10	6/10
	GU CHENG	73.4	38	ब 6√ । 0	17/11
上海	GAO CHENG	W.V.	38		20/9
	GING HE		32E	23/9	24/9
	SHANG CHENG		88	"_6/IO	7/10
	SHA HE	4	49E	8/10	10/10
	TANG HE	41	9E	24/10	25/10
黄埔	AN TAO JIANG		4.	15/9	16/9
- Ala	FEN HE	`E	4E	17/9	West of
張家港	HUA YING 車艦	8	B27	21/8	23/8
大 連	SHUN JIANG 順江	(223	18/9	19/9
黃埔/廈門	LIAN JIANG 油 江		303	16/9	17/8
汕頭/慶門	HUA JIA 畢佳	81	849	20/9	- 21/8

日本'WAN QUAN HE 115 20/9 製E'MING CHENG 34	抵准
日本 AN TAO JIANG 4 15/9 養谷 QIANTANGUIANG 172 日本 CHAO HE 36 12/9 養谷 XIONG YUE CHENG 313, 歐洲 QING HE 52E 23/9 表限 SONG CHENG 13W 電洲 LIAO HE 45E 1/10 美國 YI HE 10W	17/9 21/9 19/9 21/9 26/9

菱涌美三部片都似頭 (ATL) 匹根 轉口貨櫃服務 原櫃由東南亞至中國各地。 19/9 **★不開韓機士** 19-20/9 本港運輸服務。 19/9 14-15/9 26/9。天建 自備貨車及吊車,提供拖車 19/9、除海 造星期三、大開航 拆轉及储倉之服務。 19/9 唐州/黄石/黄埔/福州 每三天一就次 厦門 連江 ≝鐵路陸路服務≧ 李波/藻州/三亚/連貫港 火車包卡及散卡直達中國各省 每月二航次 黄埔 汾河 海口/排江/汕頭/石峽/江門 每黑斯一炕次 香港至中國各地之拖車服務。 曼各 雄月城 HONG KONG - USA SERVICE ATTRACTIVE RATE/WEEKLY SERVICE ACCEPTABLE FCL/LCL CARGO TO US WEST COAST, EAST COAST AND VARIOUS IPI POINTS. 12/10 14/10 2/11 22/9 24/19 2/11 5/11 23/10 81/10 20/11 23/11 ■本公司承斡及提供全及併貨櫃運輸服務由中國坚海,大連至英國、加拿大及歐洲第地區。 ■並可簽發中國至美國、加拿大及歐洲之全程模學。

上海天鵝賓館1813室。電話:255255

威高航运

■保證優良服務

■運费相宜,歡迎垂詢。

9月19 美

9月19 華

毎月三班 定期班轮 、新港 ₹ 益山、仁川 承接全货指百法航线

中国→南朝鲜						
船名	航次	离上海	离新港	抵仁川	抵釜山	
厳高航运 VIGOUR MARITIME	88158B	SAILED	SAILED	15/9	12/9	
脱高航运 VIGOUR MARITIME	8816EB	OMIT	27/9	30/9	1/10	
威高航运 VIGOUR MARITIME 8817EB 4/10 7/10 10/10 11/10						
有朝鲜→中国						

被高航运 VIGOUA MARITIME	8817EB	4/10	7/10	10/10	11/10
南朝鲜→中国			•		
船名	航次	离仁川	离釜山	抵上海	抵新港
威高航道 VIGOUR MARITIME	8815WB	15/9	13/9	TIMO	25/9
威高航运 VIGOUR MARITIME	8816WB	30/9	1/10	4/10	7/10
威高航海 VIGOUR MARITIME	8817WB	10/10	11/10	14/10	17/10
	***	12 m ft .			

有推私代理 雌素放逐物理公司

一块 10 美	大学上 美 九月廿四日下午明行

告廣刊惠 話電撥騰

ハーニ大三七

總代理:(M 指商.	局船務	企業有限公司
the takes have your will be	Total Control of the State of t	are a surface la course of the	ENTERDINAS CONTINUE

9/10 10/10 12/10

张歌.世:田月日加火

古中干諸道中152·155姓 在商局大厦 [1,12] [3,14度 年中美 6197] CMSNC HX 股行

河北省遠洋運輸公司 上海海與輪船公司 香港。上海定期客貨班輪 **杏 本 * 天津 * 秦皇島散貨航線 :**

收貨 附加 15/9 17/9+ 20/9 22/9 4/10 5/10. 7/10. 2/10 V 37

遠洋輪船有限公司

SHANGHAL LA V. 38 7/10

南京 每月十机火

潜車 デース連散貨航線 ***・*・ 木星MIJ SING **兩個月約3次航**次 (約25天1航火) 兼收法關 當口,遞陽 吉林及豐春之散資和整箱資內陸連輔 「小窪」10/9 | 抵害 | 予16/9 網票

江蘇省遠洋連幅公司

香港、从家中、白塘、南京、新湖的自航桥、

「蘇欄」MIV SUFENG LA MIV JIANGAN 准装上M V HUALAN 森藤 M V SULONG IMICE M V YUHUA 選LI M V PAN SHAN

「安國」 M.V."ANGUO" 上東光 | M.V."DONG GUANG" [豐寧] M.V."FENG NING" 『安新』M.V."AN XIN"

「安新」予13/9 抵:「安國」予16/9抵 揚子江輪船股份有限公司 香油で迅速散貨航線で YANG ZIJIANG 1

YANG ZIJIANG 2 捕予コン **毎月釣り航火**

區島 蓬豐脂務企業有限公司 内 れた※よっの一:天。下散行航線 10.

上海:每月4前火 | MAIL GAO SHAN "NAHS NUL" [山麓] | 天津: 新20 天 | 和 灭 | 鱼曲 M V -4 I SHAN"

人口制 : 5-440555 **代理册** 5 40055/

出口部;5-447402

廣州海運管理局 "香港」"海口》三亞定期客貨頂輪 每月達8日、24日往三亞 每月達14日往海口 MALAN

浙江省遠洋運輸公司 香港。" 軍波《溫则散貨航線 M.V."QU JIANG" M.V."LING JIANG 型儿 M.V."AUJIANG" 一款江

M.V."ZHE PENG"

10/9批予13/9開航 歐江船務有限公司

上油棚」

「推瀬川」M V "YANDANGSHAN 44月1一下5点上旗火

厦門水上運輸公司

香港。溫州客貨班輪

香港 • 汕頭散貨航標 -----概水運船隊 母黑朔阴靴火

(Whelly some I by Architecture of Laplace A to A discovered 九龍尖沙咀廣東直海港坡環球航運中心902室。 Suite 90 & World Shipping Centre, Harbour City. Capton Road, Isanishatsui, Kowloon, 127 Fax 53-7395818 Za Telex, 30717 %ULMO, b X Tel 3 7390681 (6 Lines)

[蘭石/江門/東莞/中山] 每星期二航次 / 廈門/海口/湛江 每星期一航次 /天津

(包箱價特廉) 上海、靑島、天津(DDC)特廉 承接

鐵路及拖運往來中國各省本地轉 代名辦理貨物出人口證及報關等 服務。

> 歌 迎 **垂** 詢

一块手 我们许要知识是这种种疾病和某事行 ं ५ -437393 ि 🖫 ग्रह

定期班輪川航香港。禪建

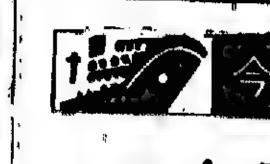
港口	船名	開航日期
 book manual E M	劉海105 ■ 陶海109	進一、十一、廿一 造四、十四、廿四
料量 外	■満109 関海120 北峯山(貨櫃	建七、十七、廿七
, ,,, ,,,, , , , ,		

更门	厦水運25 育志 3 號 閩海225	逢星期— 逢星期三 逢星期五
----	--------------------------	----------------------

有自己 物類科技器 昆虫雌芹

1		ESCHARLE V. C.	Value Sale LA1 "Fry	
	泉州	閩海224 泉州1號	建五、十五、 建十、二十、	

石 (職(東山、下來) 進農騰初六、三十 "大工的"物是切特质。够和事心接种们



今 日 责嘉些路加BUNGA SEROJA LIKA I(上午一時) BUNGA KENAN SUHE(上午一時)

UNI SPRING(14

UNI MODEST(F 國利二號 KUO LIE II(上午 SL.EXPLORER(與美士先鋒OMEX PIONEER 亞洲迅航 SCANDUTCH AS GAO SHAN(下午) MIN HAO(上午七年 YU HUA(上午六時 巴地馬太陽BALTIMAR SUN 東方教育家ORT_EDUCATOR NEW HAI HUA(

山宫六號 SUN KUNG 6 (上4 海洋王國 MARINE KINGD 東方武士 ORIENTAL KNIC 希別威他 SD.HELVETIA() 馬奧多雷 MARIA OLDEND 賓嘉能加 BUNGA KENANC AN CHUN(下午) 青年運動家YOUNG SPORTS 成利土星 VILLE DE SATU 海皇緑玉。NEP.BERYL(上午) 東海六號 TUNG HAI 6(下午)

RATU KONSORTI 和平東南 HP DONGNAM(下) MALAN(下午) UNI SPRING(下午) VERRANZANO BR 賓嘉些路加BUN GA SEROJA(MARLAND(上年) SCANDUTCH ASL ZIM GUAM(下午) ZIRCON(上午七時)

香港代理

上海新海航業有限公 NEWSEAS NAVIGATION 總代理:金發船務不

影海毒 NEW HAI HUA (數貨 斯海李"NEW HAI NIN 斯海利"NEW HAI LEE 新海滩"XIN HAI YUE"

香港与天津(新港 兼收北京 石家莊 秦皇島 唐山 船名/航次

天理枪"TIAN YUE"V。 天新輪"TIAN YIN" V .6 天新輪"TIAN XING" V

收货站:蒸涌现代货櫃碼頭 閩安航運企業有限公 MINAN SHIPPING & F

景安"CHONG AN"V.21 **國資"MIN MAO" V 005/0**

香港 社厦門 貨箱 船名/航次 基 胶"IIA FA"VAF

> 凡船隻与 将優先提供名 拆貨箱、拖車

RCL 宏海箱運有限公司 REGIONAL CONTAINER LINES

香港→馬尼拉→宿露 全貨櫃定期直航班輪 16/0 17/ 24/9 24/ SIBERIA MARU 07 29/0 1/1

香港 → 曼谷 全貨櫃定期直航班輪 船名 BHUM 航次 敵貨 離港 12HB 23/ 0 25/ 9 O1HB 29/9 1/1 CALABAR YRY BHOM 13HB 10/10 12/1

香港 卡吉大港 全貨棚定期班輪 船套 航次 報貨 雌港 41 21/0 28/9 VIRA BRUM YIRA BRUM 42 2/10 4/10

AIKY RKAW 43 16/10 18/10 香港·新加坡 全貨櫃定期盧航班輪 兼報巴生·庇龍·福蘭 截貨 群港 **凤** 以 其花阳 21/0 23/0

2/10 4/10 31SB 10/10 18/10 總代理:華洋行有限公司 東湖南東人間23樓

香港領轄道中244-256號 W5 8151368

HUA WAH

SU LIN

OMIN HAI120

MILD TRAN

SHU YU.QUAN

TEQUILIA SUNSHINE 上海

熊常鄉

EVER LINKING

HYUNDAI INNOVATOR 西北太平洋

西南太平洋紅約8月16 港 鄭

西北太平洋細約 8 月16 總 統

9月16 利 通

美丽西岸

八八九一

120元

138元



遊畢博物館,如有閱情,想領略英國人的下 右室的餐廳雅室,享受一下用泉水泡成的咖啡, 願掏出口袋裏的三鎊半銅板便知

芭斯早在攝政時代(Regent)便擠身為一 然有不少追個時期的建築物,其中最具代表性的 罐半圆形的樓亭,組成市內的一個太圓圈,偏又: 一粒半圓形的畢室大厦,在空中俯瞰就成一個大同 宣的長街,似乎别有一番韻味。這座十六世紀最 ---度淪落、失修,後經有心集團收購,現改發展。 其中---號閥為博物館之用,樂設當時英國中上層. 於眼前,雖然已不及昔日皇室的華貴,但讓人單 用具之多而精緻,就令入眼界大開

芭斯市自古至今都是一個富庶的城市,適點 屋、環境便可略見一二,美麗明雅芳河繞坡市而清 步河畔,傾離潺潺的流水聲,固然令人心平氣和 橋,築有幾級人造石階,把本來安詳寧靜的河水 無數的水鴨徘徊,然然好看。古橘附近有很多出1 ,有的實古董,當然少不了中國份兒,取價亦不多 住駐足佇朝。

來芭斯市旅遊,漫步雅芳河,參觀古墨馬人 見的人都很有和菩薩。跟你打過親切的招呼。為了



衣服,人夜霓薷穿摩毛衣風樓。

適個猶他的招牌排石頭出現在一般明信片上 風景點,屹立在地上,並沒有什麼特別。當親臨 行,關車到達目的地,選需上高落低行約二小時 · 待行到一個盡頭處 · 一轉轉 · 立現另一天地 · 才遠遠,旁邊是一個大橢圓形的盆地·像古代的 想起香港的體育館。



扺 月日公旬 NEP, DIAMOND 9月16 港 預 CONCORD ASKA 9月16 大 阪 EVER LYRIC 9月18 利 達 CHARLES CRUZ 地中海 9月16 海 柏 XING HE \$月16 招商局 NL DELFT 9月14 實 隆 KASUGA MARU 9月17 日 郵 VILLE DE PLUTON 9月17 (集 特 RUEBELAND 9月17 東·亞 KAP KANEVSKIY 9月17 華 林 CONCORD CHIKUMA 8月18 大 版 CONCORD HAYATO 9月14日 事 EVER GALLANT 9月18 利 連 NEP CRYSTAL 9月19 港 恒 NORASIA SAMANTHA 欧洲 9月19 蓬 億 海洋美利型OCEAN AMERICA 9月20 港 恰 ASD HEKTOR 地中海 MING PEACE YVER EVER LOADING KAP, GAVRILOV LUO HE 英國歐洲 SD, EDO NIHON ZIM SYDNEY FENG KANG SHAN

0月20 海 柏 9月21 準 海 9月22·恰 和 9月27 別 達 B月23 華 林 9月23 招商局 9月23 賽,隆 9月23 實 隆 9月28 新 興 9月24 招商局 MONT BLANC MARU 地中海 9月24 大 阪 WADAI 9月24 大 版 SKULPTOR GOLUBRINA地中 高納堅拿 LARGS BAY 9月24 太 古 **EVER GLEAMY** ♥月26 利 達 **莫斯先尼士MOSCENICE** 9月28 邊 香港貨糧 H.K.CONTAINER 9月25 港 FAIR BRIDGE 9月27 港·竹 GEDIZ 9月27 海 ZIM SINGAPORE 9月28 新 KOREAN SENATOR 9月28 '伯 MING PLEASURE 19月28 - 蓮 渚 KAP. VALERY USHAKOV MINE 9月28 選 VILLE DE SATURN Q.月20g. 雌 H.K.EXPRESS 9月29 捷 EVER LEVEL 9月29 利 造 H.K.CONTAINER 9月30 海 歌仙奥士基J.C.KORZENIOWSKI 9月30 天 神 FEN HE **9月30 招商**局 NL.DEJIMA 9月80 賽 騰 伊斯斯堡 ISLAMABAD

9月16 東 海 EVER LYRIC 9月16 利 達 夏利亚维统PRES,HARRISON 9月18 鎮 統 CONCORD HAYATO 9月18 日 CONCORD CHIKUMA PIRAN 馬德拉斯卡拉奇 9月18 至 道 省樂總統 PRES、POLK 9月18 總 統 斯里馬尼 LANKA SRIMANI 9月19 東 亞 臺利馬士基CECILIE MAERSK 阿拉伯灣 9.月20. 馬王基 MING PEACE 9月21 華 AL MIRQAB 9月22 16. EVER LOADING #月22 利 uni summit PRES, GRANT 0月23 總 SD.EDO 9月28、東 香港恰美利THOMASEVERETT 百大港印度 9月24 福 AL SWAMRUZ 門集總統 PRES MONROE 9月26 總 MING PLEASURE KAP.VALERY USHAKOV馬德拉斯科倫坡 9月28 華 林 EVER LEVEL 9月29 利 進

YS PROSPERITY 阿拉伯灣 大神伯美利斯UGHEVERETT 古大港印度 基质单列 KIA WALEED 机修编统 PRES, HOOVER TRIDENT BOND 伊塔利亞 SD FI'ALIA 紅海 SEA PIONERR 安達馬士基ANDERS MARRSB 盛利馬士集CRCILIE MARRSK VENTO 太平洋丸 PACIFIC MARU 亞斯蒙集 · ALS PROSPERFTY 南泰公主 NANTAI PRINCESS 亞士馬士基AKEL MAERSK HAYAKAWA MARU PING DING SHAN MORNING GRACE 利来萬力, NL VAN NECK 高士高 OVE SKOU 卡大馬卡二號CATAMARCA II

亞 AND KALOKA R.R.RATNA SL. FREEDOM 新加坡 SIBERIA MARU 馬尼拉岩灣 Shang Cheng 新加坡曼谷 SEA DRAGON 新加坡巴生 KUO LUNG 新加坡豐谷 XIN HUA1 0 GLOBE EMERALD SUNNY SKY 巴生新加坡 CRYSTAL ROSE 陶格九號 DONAM NO. 9 DOS ORIENTE 新加坡巴生 UNI HANDSOME XIONG YUE CHENG HAI YING WORLD TICKR 新馬尼拉二號ZIM MANILA VEGA **GAO CHENG** *CECILIR MAERSK RATIH 新加坡印尼 HING BON MULPHA KLUANG aysen NEP BERYL 新加坡。 FLYING RAGLE 新加坡 MARINE SHINE NEP JASPER 新加坡

海島級玉 BEI DAI HE 友谊十二號YOU YI1 2 山部六號 SUN KUNGe nen jiang DONAM No. F **BONTA ACE** 刺米卡布。 AL MIRGAR THAPAMBER SEKI MATSUYAMA

NORDSUND KOTA EAGLE SL, VOYAGER YUWAKI MARU ALLIGATOR TRIUMPH新加坡 超魚飢餓 EVER TRUST BOONKRONG II **HUI HUA** 香港恰美利THOMASEVERETT KABUKI RIGEL 資利加四號No. 4 BINEKA

WILLIS WAVE

9月20 山 下 9月29 福 來 9月30 怡 和 9月38 徳 焼 週選 9月30 金 輪 9月30 實 階 9月18 日 9月18 吳士差 9月29 馬士葉 9月20 伯 和 9月21 大 図 9月24 欣 洋 9月24 海 庆 9月25 馬士基 9月25 日 郵 9月28 準 恰 8月28 大 阪 9月30 油 港 9月30 天 祥 10月1 太 古 10月4 亚 琳 9月16 受利來 ●月18 港 郷 9月16 海 險 9月16 日 磐 9月16 招商局 9月17 太 平

9月17 体 利 9月18 三 實 9月18 山 9月18 中 9月14 港 9月19 中 9月19 利. 達 9月19 招商署 装加速新加坡巴生9月18東 9月19 福 閏 9月19 新 9月19 港 9月19 招商量 新加坡巴生庇約9月20 周士者 9月20 港 勇 9月20 森 江 9月20 怡 9月21 港 9月21 港 9月21 坪 騰 9月21 永 裕

9月21 港 恒 新加坡底线 9月21 9月21 ₽月22 相商局 12月22 港 9月22 日 9月23 拾: 新加坡印尼 9月22 準 9月28 - 三 新 馬尼拉宿猪 9月23.

新加坡 9月23 海 新加坡巴生 9月23. 大 9月23. 利 建 9月24 报题行 9月24 珠 江 9月24 福 新加坡底触 9月25

XI FENG KOU 上海新港 HAI XING FAIR BRIDGE 上海 LIAN JIANG 黄埔厦門 SU HR 上海南京 MING CHENG 新港北京 SHUN JIANG 十五XIA SHUI YUN z 6 PING XIANG CHENG GAOCHENG MALAN TIAN YUE YUN FENG NEW HAI LEE NEW HAI HUA SKY HOVER QUAN ZHOU 1 CHONG AN HUA JIA 汕頭厦門 **购海一〇五MIN HAI1 0 5** NEW HAI NING SHOU SHAN TING JLANG BEI FENG 上海大連 **SHANGHAI** 上海 SAN JIANG XINHAIYUE MING CHUN KING HWA MING CHUN ACE CONTAINER 胜士货槽 HAI WANG 9月17 永 POO HSING 9月18 水 東方專家 ORT EXPERT 9月18 : 港 YICHUN 9月14 大 THUBAN 9月18 晶 STRAIT CONTAINER 9月19 保 海珍珠 SEA PEARL KWANG TA 2 9月19 永 KIRN HWA 2 9月20 永 BHIN CHUN KUO WEI 歌仙奥士基JC。KORZENIOWSKI 伊斯斯堡 ISLAMABAD 组建二號 EMERALD 9月14 美 MING CHUN 9月16 大 FAIR BRIDGE 9月17 新 BALTIMAR SATURN DONAM No. 9月18 港 ORT EXPERT PLRIADES. 9月18 火 YICHUN-9月18 大 NAMEANG GLORY 9月19、東 SEA PEARL MERCURY ACE HP NAMIN 9月20 港 SHIN CHUN 9月21、大 KUO WEI 9月21 姓 antaojiang

PEARL REEFER

HAEWOO FRONTIER

CHIN CHUN

KUO HBIUNG

HIDAKA MARU

東方教育家ORT EDUCATOR 9月18 举 夏 9月16 輝 鷹 夏利迅地统PRES. HARRISON B月17 舞 頭 9月17 業 夏 9月17 招商品 9月17 華 陶 #月17 進 運 9月17 招商局 ●月17 新 英 9月17 招商局 9月18 華 夏 9月18 招商局 9月1章 招商局 9月19 差 異 9月19 招商局 9月24 招商周 ●月20 招商月 - 9月20 華 運 9月20 輝] 9月29 全 數 9月20 金 爱 9月20 準 運 9月20 兼 9月39 華 選 9月21 招商品 9月21 華 阿 9月21 金 景 9月21 輝 彦 ●月21 海 酒 9月21 全 輪 9月22 招商局 9月23 旗 唐 9月24、金 黉 9月16 大 美 9月10 永 裕 9月16 大·荣 9月17 保 臓 9月19 太 平 9月21 大 美 9月21 耸 利 9月16 天 祥 9月16 東 海 天義少尉 SWAN REEFER 艾臭根道 KHUD, IOGANSON 太平洋貨槽PACIFIC CONTAINER 9月21 招商居 9.月21 展 賓嘉拉蒂 BUNGA TERATAI 9月22. 大 學 阿根卡斯曼KAP, ARTJUKH 9月32 雄 澳洲先遗 AUSTRALIA ADVANCE澳洲 9月28 港 美

路易士馬士基LOUIS MAERSK 西南太平洋紐約9月18 馬士書 MING SUN 洛杉磯紅釣 9月16 樂 着 鯔魚希望 ALLIGATOR HOPE 西南太平洋紐約9月18 大 曼赫頓橋 MANHATTAN BRIDGE 西南太平洋纽約 8 月17 川 SL, MARINER 瑪道娜 西北太平洋紐約8月17 梅 胃 太平洋鷹 PACIFIC EAGLE 9月17 國 光 愛拔馬士基ALBERT MAERSK 西北太平洋紐約8月17 馬士蓋 海虫珍珠 NEP.PEARL 西北太平洋纽約8月18.港 個 亞洲勇士 ASIAN VENTURE 9月18 大 / 西北太平洋 新爱比利亞ZIM IBERIA 9月18 新 男 音樂總統 PRES, POLK 西北太平洋紐約9月18 總 可立思 COLIMA KOREAN WONIS ONE 西北太平洋 ALLIGATOR INDEPENDENCE纽约 BARBER TOBA 百保圖 西北太平洋纽约 9月19 百保利 OCEANIA EXPRESS 海洋快輪 9月19 恰 桁 CAMPBELL ISLAND 西南太平洋 9月19 香 ORT, FAITH 東方信仰 美國東加拿大 9月20 港 鄂 EVER GROWTH 9月21 洵 達 TOWER BRIDGE 西北太平洋 9月21、川 崎 **EVER GENIUS** 美國西岸 9月22 利 達 SONG CHENG 英國東加拿大 9月22 招商局 倫娜馬士基LUNA MAERSK SL, LIBERATOR 解放者 西北太平洋紐約 9月22 海 陸 東京勝利 TOKYO SENATOR 9月23 恰 和 利是馬士基LRISE MARRSE 西南太平洋紐約 8 月23 馬士基 ALLIGATOR FORTUNE西南太平洋紐约 9 月28 大 阪 HYUNDAI EXPLORER 西北太平洋 YAMAAKI MARU 西北太平洋 9月23 山 HIRA II 9月23 日 聲 格蘭總統 PRES.GRANT 西北太平洋紐約9月23 總 西北太平洋紐約 9月24 馬士基 NATIONAL DIGNITY 軒利赫臣播出ENRY HUDSON BRIDGE 西南太平洋纽约 9月24川 崎 SL.FREEDOM 新米州丸 SHINBEISHU MARU CALIFORNIA SATURN 西北太平洋 PRECIOUS ISLAND 門羅總統 PRES MONROE 西北太平洋紐約 9 月 26 地 新攀特利爾ZIM MONTREAL 韓國元勳 KOREAN WONIS SEVEN西北太平洋 9月28 利 東方友竝 ORT.FRIENDSHIP 美國東加拿大 9月27 港 新 中南美洲綠 VELAY 9月17 大 阪 SKAMASTER I 9月18 川 崎 LOOSDRECHT 9月18 後 華 NL.LINGE 9月19 澄 華 BARBER TOBA 9月19 百保利 EVER GROWTH 9月21 利 湖 . 褐他星加坡FROTA SINGAPORE 9月21 臺利行 罗東高 SABOGAL 9月21 天 太平洋丸 PACIFIC MARU 9月23 大 靫 演单安曼士福NL。AMERSFOORT 9月25 选 華 EVER GRAND 9月27·利 達 液華萬力 NL.VAN NECK 9月80 准 着 景富士高 OVE SKOU 9月30 天 祥 新四關線 CHENG TU 9月16 太 古 GU BEI KOU 9月17 遠 道 TEYBANK 9月19 業 料 NL, MARSEILLES 野世間. 9月19 太

弗里曼特斯

9月20 實 1

9月21 業 *

9月22 香 1

9月22 幾 五

9月23 激 和

9月24 准 *

9月25 恰 和

9月26 火 년

9月27 油 運

9月28 華 浩

船名 21/9 注版图 7.47

兼收上海 天津市、北京運輸服務) 的招商局作櫃航運有限公司

	全貨	櫃支線定	期班輪		1277
航線 香港	船名	收截貨	開航	收截貨	開航
* 本大建	順江	18-18/9	- 19/ 0	24-30/9	1/10
卡港二青岛	平鄉城	13-18/9	20/9	28/9-3/10	4/10
港二張家港	華盈輪	16-22/9	23/9	29/9-6/10	7/10
港二新港	冰河輪	18-24/9	25/9	2-8/10	9/10
港武黃浦	建江輪	12-16/9	17/9	24-30/9	1/10
港二汕頭/厦門	華佳輪	14-20/9	21/0	29/9-4/10	B/10
港二曼谷	熊岳城輪	14-20/9	20/9	28/9-3/10	4/10

貨運代理:衙門的務有限公司

提供全面性中國進出口全貨櫃及散貨服務包括:

数付 預及的查

普洛異常連16製造東金融中心19機 重新:5 8655900 (12機動)

、轉口貨櫃服務 中國二香港二美國、歐洲、東南亞及其他 世界各地。

2、最早辦理由裝箱港經港轉船無須轉櫃盧 往中國各地,並可簽發全程提單。

3、承接躉船、拖車、装拆貨櫃業務。 出口部:劉先生。彭小姐

定期全貨櫃服務

船務代理:太平船務(香港)有限公司

電話 . 5 226174

資準主補適中15 18號大震大阪の

到单波 "澳門 27/9 1/10 實験稿" V.7 15/10 收貨站。茂聯貨運有限公司 # 15 : 3 ·7250322 魏代理:泛茂船務企業有限公司

十天直達刁拜 盛輪 九月廿九日落貨 九月廿九日開行 M. S. "Y. S. PROSPERITY"

香港——中東貨箱航線

M. S. " TOR BAY "

十月十八日落貨 十月十八日開行 M. S. " TOKYO BRIDGE "

十月六日落貨 十月六日開行

是四本郵船(香港)有限公司 海黨中心一座卅一樓 電話: 5-8645100

香港主講道(4)52建指商局大厦152樣

定期貨櫃班輪 世界各地、

達星期一從香港開航·逢星期四從黃埔開航 收貨站:歐亞船廠碼號 Tel: CY-U 4979578 CFS-U-4314605 ★有一定貨量時·駁點可到指定碼頭收/交貨★ 其無百計中間、衛門的有理中以審審明在 1年,於過去而行之是 未如 水流物

英國內外監察衛軍民司義軍事最前為問題等 不住 化四次多级

· 首和《西洋》第《中华》 民国《摩尔斯等》 4:14 5

SUL KONG SHIPPING CO. LTD. [# 5 5902**76**] 本公司代理:廣州港務局附屬船舶

香港。"廣州散貨定期班航線 港口:新風港、洲頭咀 船期:每天一班

爛石 肇駅 九江、江門、容奇、石蔵、小横 **緑澤 澤口、湛江、油頭等省内口屋** 2.承接人宗或包酯准險品貨物巡廣州港務局允村專 用倉庫媽頭起部 3.承接資務業務提供廣州港口腔上拖運装拆箱業務

> 周州进出口首物業務代理? 861354 44986.J

Freight-Trans International Co., Ltd. 輝騰有限公司 陣鷹有阪公司。電話:5-8449198

ACRITAS

ARIAKE

XIFENGROU

天津市海運公司 Tientsin Marine Shipping Co.

香港⇒天津(新港)貨箱/雜貨班輪 家莊、秦皇島、哈爾濱、大連、青島、唐山、煙台、大問、保定、 劉州、海陽、太原、塘沽、汤化、西安及豐口(雜貨及拼/豐籍貨) 枚貨 截貨 到 一种港 船 名 收货 裁貨 到 華港

TIAN YUE V.105B 19-20/9 SKY HOVER V888B 19-20/9 SKY HOVER V.1AB (如下) 1-7/10 TIAN YAN V.65B 16/9 21/9 29-24 9 TIAN XING Y.1AB 20/9 25/9 27-28/9 28/9 4/10 枚貨站:基滿現代貨槽碼頭 (Modern Terminals 收貨站:華洋貨運(速東)有限公司(UDSL)

重括:0.4806133 製造(上海) 画際(単分類) Sinotrans Asian Development (Shanghai) Int'l Transp. Corp. 香港↓上海散裝貨直航班輪

兼收上海市、附近城市之貨物內陸運輸 校貨 裁貨 到---維港 船 名 收貨 截貨 到——雜港 18 21/9 KIANG JIANG V8823 15/9 21.9 20-23 9 TING JIANG Y8825

20/9 26/9 26-28/9 30 9 6 10 5-8/10 校货站: 華洋貨運(速東)有限公司(UDSL) 電話: 0-4806133

Chine National Foreign Trade Transportation Corporation

校貨 截貨 到- 華港 TEQUILA SUNSHINE V8805N ED EL 14/9 16-17/9 TEQUILA SUNSHINE Y8806N 22 9 27/9 29-80/9

TRADE RELISH Y8818N 15/9 20/9 22-23/9 TRADE RELISH Y8819N 28/9 3/10 5-6/10 收货站:基涌现代货程码项(Modern Terminals Limited) 電話:0-253325

THE COMPARATOR LA 香港、上海全貨箱班輪

收貨 截貨 到---離港 MILD UNION(通路) Y8827 16/9 21/9 17-28/9 MILD TRAN (通運)Y8840 24/9 29/9 24/9-1/10 MILD OCEAN(油洋) 78837 20/9 25/9 20-27/9 MILD UNION(流畅) 78839 28/9 8/10 1/10-5/10 收货站:举洋货運(速東)有限公司 電話:0834568

bulle Usingany Fullan

香港、上海散裝貨直航班輪 收货 截貨 到一触港 18/9 19/9 15 21/9 SHOU SHAN 14. HV 8817/8818 8/10 8/10 5-11/10

校貨站:華洋貨運(速東)有限公司(UDSI,) 電話:0-4806133

新港(天津)、香港、新加坡雜貨班輪 板貨 截貨 到 離港

承接大宗貨物來往 香港/新加坡 (維貨) PLYING EACLE # 18 4.8801A 12/9 18/9 16 21/9 中國及東南亞港口 秋菊鸡 華洋質進(通東)有限公司 (UDSL) 電話 U4806143

北京飛佛山 \$630

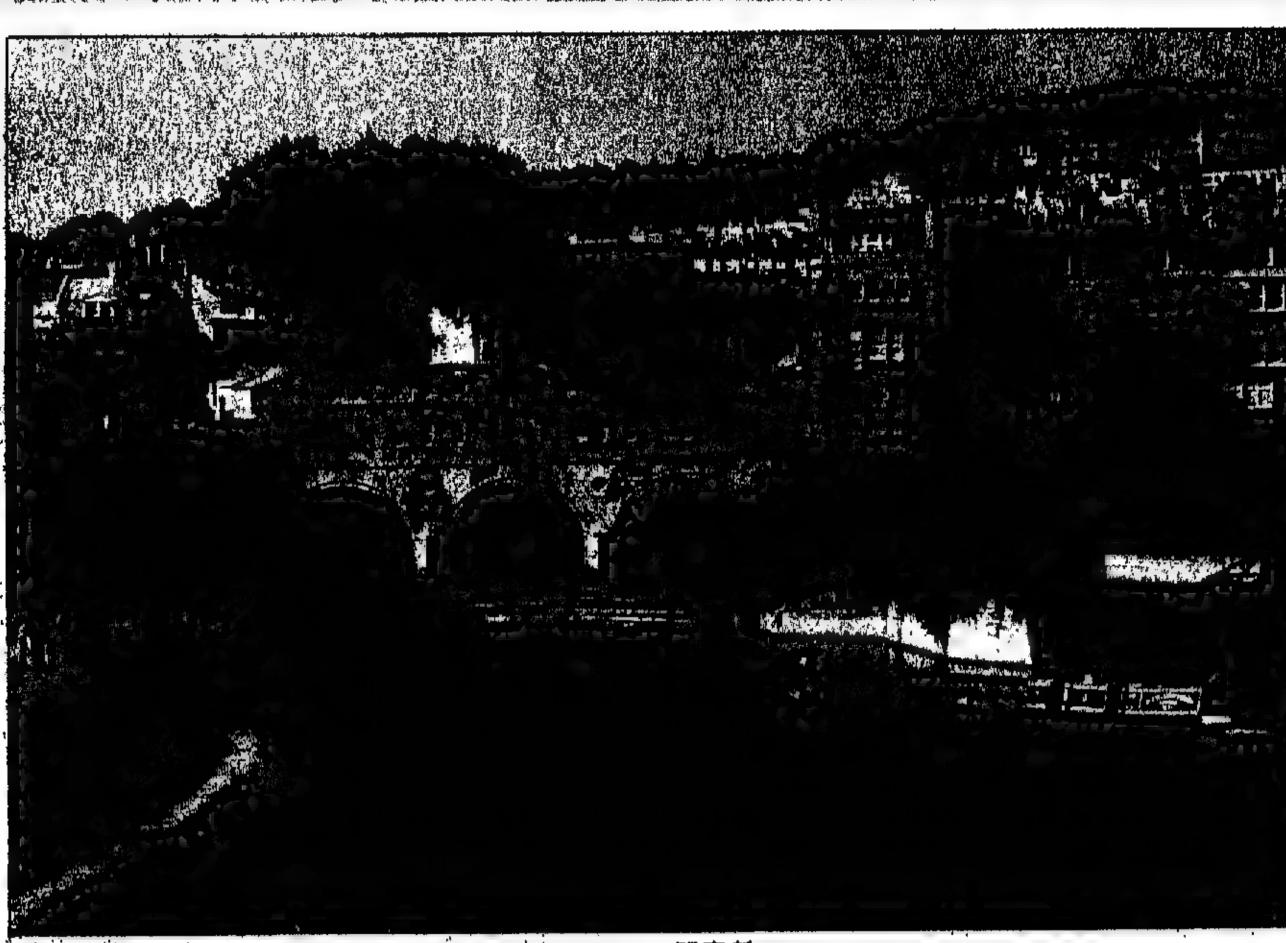
平日\$270 新都酒店雙人套票\$358 \$278

2至3人每位\$468 4 至 5 人每位 \$ 428 6至9人每位\$398

辦理各地往返機票

個運用重新 福建直巴專線 上車站 上午6:15會塘銀都戲院門口 上午8:00中族臺灣分社 上午6:30黃大仙竹園巴士總站 上午8:15中蒙北角分社 上午8:45紅磷體青軟停車場 (中華電力公司傍) 上午7;00中旅旺角分社 上午8:55九龍塘火車站入口側 上午7:15九龍塘火車站入口側 置門、集姜、漳州、漁浦、常山、韶安、澄海、油頭 官橋、泉州、石駒、金井、青陽、龍湖、史海、永和、水頭、荷安 195元 淡水-草草、牡山、油門・荷蘭、海雷・ 置198元 博美·喜潭·池美·流沙120元 離州·羅湾·浦田·惠安 洪輔·修山、鈴山、金陶、永春





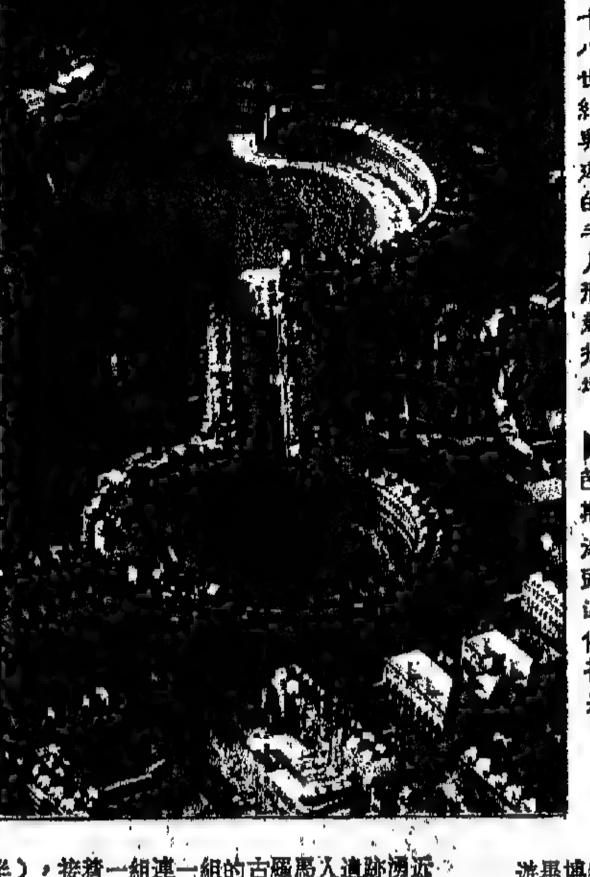
▲芭斯市·一派选用字形

到英國不可不遊的鮮花城市



城市截然不同,她予人一種雍容 典雅的感覺。芭斯市最主要的名 勝古蹟,多位在市中心廣場附近 ,是遊人集中之地,在廣場中央 便是一棟十七世紀時代的維多利 亞風朝的建築物,這便是有名的 芭斯羅馬博物館,由車輛步行不 過幾分離矣!館的左室便是旅遊 詢問題。要搜集有關的旅遊資料 十分方便。中央室便是顯馬博

物館的大堂、遊人買過門票後(二鎊半)、接着一組連一組的古羅馬人遺跡湧近 眼前,浴堂成魔,熟的、冷的、大的、小的、圆的、方的。各式各樣,只見滿室 蒸氣氤氲,臟人感到陣陣的温暖,泉水常年恒温在擴氏四十六度左右,在温泉的 盡頭處。水花在縣口撐扎飛墜成響,在彩燈的照射下,還以為是熔爐網水。令人 噴噴鴉海。此外,館內亦陳設很多近期出土的屬馬遺跡,如雕塑、碑石、廟基。 選芭斯市作為世界古蹟保護文物。



遊畢博物館,如有閒情,想領略英國人的下 右室的餐廳雅室,享受一下用泉水泡成的咖啡。」 願掏出口袋裏的三鎊半銅板便知!

芭斯早在攝政時代(Regent) 便擠身為一點 然有不少直個時期的建築物,其中最具代表性的 植半圆形的樓亭,組成市内的一個大圆圈, 偏又 - 糍半圓形的 基室大厦,在空中俯瞰就成一個大 直的長街,似乎别有一番朝珠。這座十六世紀最高 --度淪落、失修,後經有心樂團收購,現改發展。 其中一號閩為博物館之用,「佛設當時英國中上層」 於眼前,雖然已不及昔日皇室的華貴,但讓人單才 用具之多而精緻,就令人眼界大翔。

芭斯市自古至今都是一個富庶的城市,這點物 屋、環境便可略見一二、美麗明雅芳河繞城市而 步河畔,值勒潺潺的流水壁,固然令人心平氣和 橋,築有幾級人造石階,把本來安詳寧靜的河水 無數的水鴨徘徊,煞然好看。古橘附近有很多出力 ,有的實古董,當然少不了中國份兒,取價亦不能 住駐足佇闕。

來芭斯市旅遊,漫步雅芳河,參觀古羅馬人的 見的人都很有和普禮。跟你打過親切的招呼。為了 譽的四位!



斯

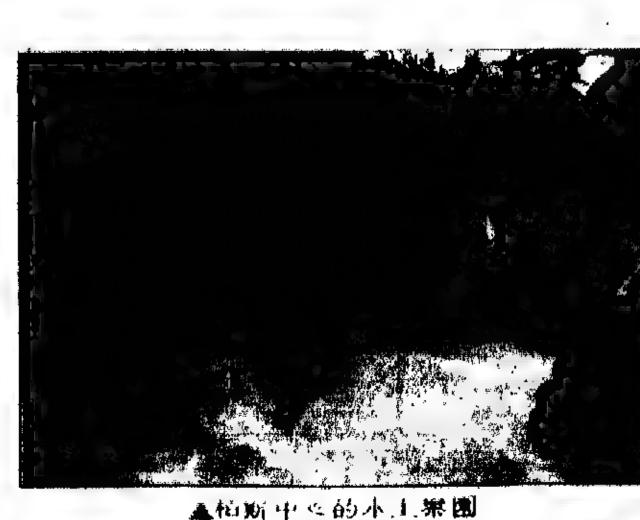
民

獲投

改,位於繼賓漢家鄉的柏斯假日村中心贏得由英 國放遊局頒發的工往英國旅遊了奧斯卡大獎。該獎項是自一 几五六年起,每年一度頒給那些於英國旅遊事業上最具創意 及表現突出的機構。

今年變獎的道座面積四百五十英畝,耗資三千九百萬英鎊建築實的假日村。 位於得奇故事中,專动雷濟質的俠盜職覆漢家鄉諸定咸。追命名為「柏斯中心」 的假日村,為遊客提供不少室内和室外的消遣活動,包括騎馬、風帆、鹽球、網 球及充滿亞熱帶風情的水上樂團。村内上白間設有中央暖氣、電視機和獨立廚房 的村屋,可同時容納三十五百名遊客人住。中心在夏季時只接受一遍的住宿服務 ,但到了淡华,遊客便可預訂周日或周末的兩種短期假期。

雌然假目村的構想和發展來自荷蘭,但柏斯中心却是英國計劃與建六座中的 第一座,第二座游於八九年在偷數東北八十六英里的德福落成。



其餘獲得養聯 旅遊獎的分别由收 載英麗家向勒的倫 数泰特高爾美術館 *有無比敵之稱。 塊泊放在模茨茅斯 推的皇家「戰」、號 」單臟;位於切斯 郡的麥騰斯里遺跡 及絲鋼中心:漆暗 上河畔倫敦蟲家植 物公團内的室內增 植屬,及位於卡狄 大的聖法根威爾斯 風物博物館帶奪得



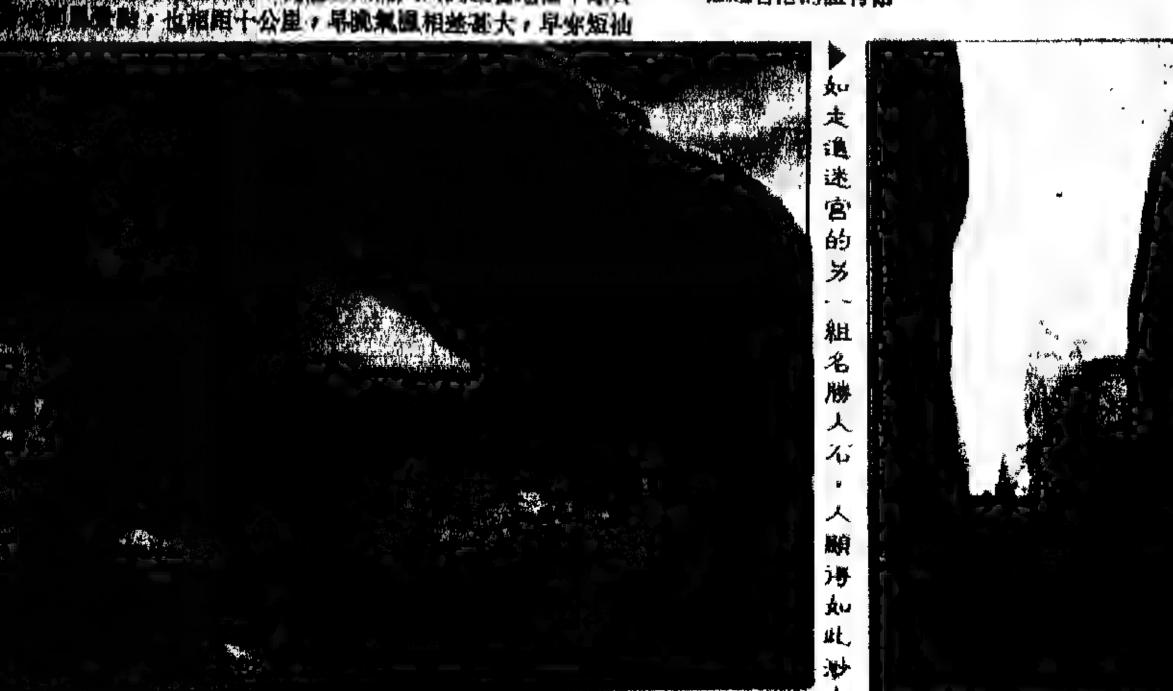


像於美國聯他州内的拱形國立公園,內有很 **净天然的拱形石顷。因而以此命名。**而猫地州的 **编排———座拱形大石頭,也是公園內著名**一景

令我填未躺足置外的小人物大阴眼界,早已驰附公 **秦州** 《 長萬不虞 · 有入事人巡視營地 · 有清潔的劇所 機構 TO 有限機体的、機道公開的人口到達督地惟十餘公 開發 動・故相阻十公里・早跑氣風相差過大・早安短仙



道個猶他的招牌扒石頭出現在一般明停片。目 風景點,屹立在地上,並没有什麼特別。當觀點 行 · 騙車到達目的地 · 進需上高落低行約二小時 在連邁、旁邊是一個大橢圓形的盆地。像古代的 想起香港的體育館。



海岛横石 NEP, DIAMOND CONCORD ASKA EVER LYRIC CHARLES CRUZ XING HE NL, DELFT KASUGA MARU VILLE DE PLU RUEBELAND KAP.KANEVSKI CONCORD CHIK

CONCORD HAYA EVER GALLANT NEP.CRYSTAL NORASIA SAMA 海洋美利斯OCEAN AMERIC ASD HEKTOR MING PEACE YVER EVER LOADING KAP, GAVRILOV LUO HE SD.EDQ NIHON ZIM SYDNEY FENG KANG SH MONT BLANC M

LARGS BAY EVER GLEAMY **±MOSCENICE** H,K.CONTAINER FAIR BRIDGE GEDIZ ZIM SINGAPORE KOREAN SENATY MING PLEASURE KAP VALERY US VILLE DE SATUF H,K,EXPRESS EVER LEVEL

高納堅拿 SKULPTOR GOLU

H.K.CONTAINER FEN HE NL.DEJIMA 即•巴 伊斯斯堡 ISLAMABAD EVER LYRIC

夏利亚维统PRES. HARRISON CONCORD HAYAT CONCORD CHIKU! PIRAN PRES.POLK LANKA SRIMANI 盛利馬士基CECILIE MARRSK MING PRACE AL MIROAB EVER LOADING UNI SUMMIT 格蘭總統" PRES.GRANT SD, EDO

香港恰美利THOMASEVERET AL SWAMRUZ 門尾地統 PRES. MONROE MING PLEASURE 鳥沙高夫 KAP VALERY USH EVER LEVEL

中國 收/裁貨 15-19/9 **兼收上海** 天津市、北京

招商局 CHINA MERO 臨江 港二大建 順江

港走青島 平鄉城 香港二張家港 華盈輪 沭河輪 香港→新港 建江輪 香港二汕頭/厦門 華佳輪 焦岳城輪 香港→曼谷

貨運代理:

提供全面性中 歡迎預約 中國 世界

往中 承, 8 用口歌

置放档"

收貨站:茂聯貨運有 ** 5-8055900 (12 mm)

※元素が無水業が無水業が無水業が無水業が無水業が無水

漢城奧運

大公特派記者採訪。 報道快捷詳盡

本月十六日起加印奧運專輯 精美畫册經已出版 有獎遊戲即將推出

機型明日的88年漢城奧運會·選有幾天即將暴汗。各國 體實情與將大願身手·角逐各項蘇標。中國健兒為了「漸出 亞州·本向世界」・不斷林馬鷹兵・積極訓練。在這次奧運 會上、我國運動員將全力以赴・力求創造奧運優異成績。再 次為中華民族爭先。可以料想・今平奧運會。實情定於精采 激烈・吸引金融入士關注。

向來重視國際性為型體育運動報道的大公報·對達次與 運盛事更為重視, 輕已派出記為組到漢城各賽場採訪,將以 豐富的資料,特快時間向讀養報道。為多爾好與建穀蓮,由 本月十六日起直至整個賽事結束每日增闢四至六版與運專輯 ·圖文並於 報道詳重於教养廣大讀者垂注。同時 大公朝 編印的大十六開本彩色精神《漢城與運畫册》 經已出版 · 歡迎向各大當報攤屬

大公報為增加讀者與趣,特辦《與運列强金牌數量競猜有與遊戲》,遊戲表格即將見報,數迎參加。本報在這次與運報道上學到數十家商業機構贊助,謹致謝意!

霍英東	FF -tt11			
隹火米	馬萬祺	(日) 中銀集團	南洋南菜銀行	新光酒樓(集團)有限公司
冒實生銀行	翻《谷羊國產可貨有限公司 裕華國貨·服務大家	中國名酒	京 森美時包装用品公司 SAMEX PAK CO.	中國第一名表
● 注意	SSANG ## #B	Bir # @ G H.	柯蓬 "88奥運會指定非林 Kotlak Compilation Omitteen SHIEL SEE	有成行辦館有限公司
面市北行集團	香港中级(集團)	泉昌有限公司	◎ 美加净化粧品有限公司	致煌酒楼集團
樂都表	日本名田牌安全熱水器	南原集團	承 健 有 服 公 司	Goldlion®
正東榮貿易公司	图	日本天線(香港)有限公司	(LOREN-SEBO) 类關羅蘭斯敦	型拿勝在好煙味
Boppas 雪白牌	東寶貿易公司	金柏 彩 税 VIDEO COMPASS	廣東省畜產進出口公司	廣東省食品進出口公司
廣東省茶葉進出口公司	廣東省絲綢進出口公司	廣東省紡織品 (集團)進出口公司	廣東省輕工業品 (集團)進出口公司	廣州市輕工業品 (集團)進出口公司
廣東省土產 (集團)進出口公司	廣州市工藝品進出口公司	廣州市紡織品進出口公司	廣東省機械進出口公司	廣東省化工進出口公司
Coca Cola		聯合贊助		● ***夏桑菊****

光學光學光學光學光學光學光學光學光學光學光學 光學光學

THE SERVENCE OF THE PROPERTY O

AND THE WASHINGTON OF THE WASHINGTON WITH THE WASHINGTON TO THE WASHINGTON THE WASHINGTON TO THE WASHINGT THE WASH

新光樂光樂光樂光樂光樂光樂光樂光樂光樂光樂光樂光樂

熱烈利酸質

賴南進出口公司隆重開業

一九八八年九月十五日在深圳舉行開業典禮



賴南進出口公司,是經中華人民共和國對外經濟貿易部(88)外經貿管體字108號文批 准成立的一個享有進出口經營權的綜合性外貿公司,對為具有法人地位。 本公司堅持平等互利、友好合作、臺通有無的原則。牽行信譽至上、鐵務第一的宗旨, 眞誠地與世界各國工商界的朋友建立和發展經濟貿易關係。進行合作與支統。

主要經營範圍

出口:糧油食器、乾鮮果菜、土產畜產、林化產品、輕工業品、工藝品、五金礦產、建 材化工》紡織服務、機械設備、醫藥保健等類,共一百多種商品的出口。 進口:經營本地區工農業生產所需的生產資料、機械設備、技術軟件、家用電器及其他 商品的進出業務。

本公司同時承辦進出口代理及來料加工、來件裝配、補償貿易和開展合資經營、合作生態、聯合經營業務。接受國內外有關企業、廠商的委托,提供諮詢信息服務。

海門天采分色彩版廠 香港王氏 美麗 等團)有限公司 香港工氏 美麗 等國)有限公司 中國大 保際 公司 中國對外貿易開發 (集團)有限公司 中國對外貿易開發 (集團)有限公司 中國對外貿易運輸總公司 中國新總品進出口總公司 中國新總品進出口總公司 中國新總品進出口總公司 中國新總品進出口總公司 中國新衛是 中國新總品進出口總公司 中國新人民政府駐福建辦事處 工西省人民政府駐福建辦事處 工西省人民政府駐福建辦事處

西省縣州地區對外經濟貿易局西省縣州地區對外經濟貿易局西省縣鄉市對外經濟貿易局西省縣鄉市對外經濟貿易局西省縣鄉市對外經濟貿易局西省縣鄉市對外經濟貿易局西省縣鄉市對外經濟貿易局西省縣鄉市土高產進出口公司西省縣州地區對外經濟貿易局西省縣州地區對外經濟貿易局西省縣州地區對外經濟貿易局西省縣州地區對外經濟貿易局西省縣州地區對外經濟貿易局西省縣州地區對外經濟貿易局面省縣州地區對外經濟貿易局面省縣州地區對外經濟貿易局

西分公司

八五十分公司公司江西省分公司

田田市

員會江西省分公司 公司江西省分公司 公司江西省分公司 公司江西省分公司 公司江西省分公司 公司江西省分公司 司江西省分公司 司江西省分公司

同极質

四省分公司 四五省分公司 四五省分公司 四五省分公司

文创代總經理:王彩生 副總護理:於灣書、章家學 電話:6243、5714 電掛:1818 電傳:95218 GNIEC CN 公司地址:中國江西省韓州市紅旗大道32號

Marie Salar

OCTO ERE

正東榮

廣東省茶:

廣東

(集團)

版四世第

F九八九

,姿舞擺台後在慶台晚前掰燕黎

也傷受板腳右蓋,地着腳單以所 温温播 一种道 靈潔陳 開美黎

專寧吳



等疑度 陳英法 翰妖擬 翰妖擬 豫姬幻 舉火點今 行姦半早 四殺怒十

市都默妖縣 體連:場夜午今華大

KB 供 **新**新 3-7425111 線計動學裁心傳達 1引穿建,與補劍 数點今影 樂<mark>場</mark>四都

廣東省韶關市過臺華實館

松山假期。 自助旅遊 天天出發

實館地址: Co Charl Other Colland 組織的西河松山區 電話:8250 電掛:8008 (P) 與業商業中心 3槽

目・高立於韶陽市西河松山之上・整備韶陽市景色盡入眼簾 · 環境優美,離火車站僅十餘分鎮車程,稀旅遊公幹理想居 停之所。 本質館特點:

一由香港及國內經驗豐富酒店管理專業人才聯合管理 一共有豪華空閥客房 150 餘間,獨立浴室、彩電、地積。 一中餐廳由香港名廚主理。供隨各式小菜。

在丹麥旅遊,我 們隨時都會品當到地 道的嘉士伯啤酒。在 各地的露天茶座或大 餐廳,當地人都以他 們出品的嘉士伯啤酒 宴客。地道的嘉士伯 的確比較新鮮香甜。 到丹麥的遊客一定不 容錯過。



北歐風情

版

退冬

· m · m ·

不妨至

城市。自

經,由三

接通往男

建築板平

使别墅,

但亦爬出

舌方式珠

中的廚房

的顯特尼

寫, 引來」 品的店子 要人忍不

生街上碰 上一份温

用道不枉此

刘相牌石旗

大概誌屹立

• 也使我

山挪威乘火車返回瑞典途中,沿途風光明媚,違1 麗的雪山和湖泊。往往梯成一幅竟話世界裏的圖畫 化歌人的模赏生活和悠閒的工作。確是令人羡慕和篇 往。在火車上單看服務人員的悠閒工作態度,更是不 能和香港的相比。一般北歐人工作時都面帶笑容,雖然工作速度較慢,但

對客人非常有禮,心想香港人應該效法的呢!(微笑) 到達首都斯德歌爾摩市,隨即到車站中心的遊客詢問處訂下房間,並 取地圖和資料,而那裏的「This Week in Stockholm 」小册子,亦可

在道裏免費取閱,道都是北歐人對外來遊客的福利吧! 市内主要交通工具為電車、巴士和地鐵、筆者則比較喜歡乘坐當地的 地鐵。每個地鐵站都設計得美侖美奐,可媲美蘇聯莫斯科的地鐵!雖者提 議遊客最好購買當地的Stockholm Card。這張咭包括了免費乘搭市內所 有巴士、電車和地鐵外,還可以免費參觀幾十間博物館和旅遊點,不用另 外聯票,省時快捷。

市内主要遊覽點包括 Kungliga Slottet 皇宫、市會堂(亦即是斯德· 歌爾摩的代表建築物)、Drottningholm 皇官、華沙歌船展覽館和民族 公園等等。筆者對華沙戰船展覽館甚感與趣,她是一艘於一六二八年為皇 家海軍所建造的戰船。可惜在處女航時遇上大風暴被打沉。藏於海底三百 多年,終於一九六一年才被人打捞岸上,切記入內參觀時要抵受裏面的化 學氣味和焗熱。而Drottningholm,皇宫亦有法國凡爾賽官的稱號,遊客 亦不妨前往一遊。跟法國的夏宫作一比較1 臨離明前一天・筆者

被朋友邀請前往民族公園 (Skansen Park) 遊覧 一番。這個屬於北歐人生 屋、風車、農金等等。











目前本港頭

有大小旅行社共

的一千多家。但

從業員人散有多 少亦顏難統計。 相信亦有不少職 位在缺乏人爭中,當以最前線的 員)係最缺乏的 而權員中最吃 的要算是蘇拉 到了,有組織而 **福田沙。** 普通的種類 這常都像以推過 旅行图及简单的 平價機裏居多。 如果稍為複雜一 些的例7 數學票 游及才可提付。 如要成為一位着 源各類機築的繁 老妖果是是我多 年的経驗才可達 類的。 此外,其他 尚位亦都缺乏人 第二似乎未必提 高待過就可解決

問題·相信一定

學人們數是机學

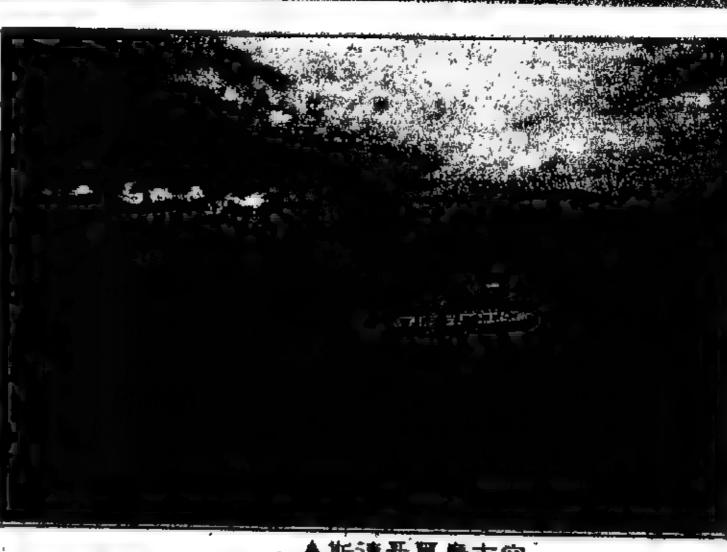
才是上上東時

A COLOR

MontingStar

津服欄號350018

不多 (4)



▲斯漣于屏摩市容



▲SKANSEN 公園

在美國。指標火車旅行。有許多好處。諸如舒遵。 安全。另外也可藉此機會遊覽較為城市。

指乘火車旅行。座位寬敞。可以減少許多旅途上的 被累。一般火車都分為兩種等級。頭等廂或二等廂。且 有客車與卧車之分。多數火車皆有空氣調節設備。並附

卧車分單人房、雙人房或四人房,有專題的鹽洗設 備,有些客車在夜間行駛時,附有枕頭出租,租費廠廳 • 車上的脚伕與服務人員需付小費。

列車附掛的餐車,提供從點心到全餐的餐飲服務。 價格運較一般市區內的餐腦還便宜。 泛美鐵道公司發行了一種火車程(USA RAIL PASS-AM TRAK)在有效期間內可以指來任何列車

,搭乘次數與損車次數均不限。但必須在美麗以外的數 他國家購買。香港君干旅行社亦有代售。北一般果何的 便宜三分之一,聯軍这種優神理計有三種。 (一)美國指定地區火車體(如東北部十四天)義 元(希價下同)。一工五元)東部十五天,二十五元(實

御十五天,二二五元等。 (二)美國全國通用火軍觀(成入票價)十五天是二七五元 州天是四五〇元及四十五天為五二五元。至於兒童(二萬十一歲)按成人票價半費優符。 (三)美國华程火車隊: 如紐約至芝加斯·黑便七十至元) 孩

杉磯至拉斯維加斯三十一元。 旅友們宜根據行程而作過乘》依學者之見《集中以連絡四種順 。三海市、洛杉矶、拉斯维加斯、亚地牙斯的「西洋」十五天機較

為便宜、批坐等 **维路旅行撤中**《請留意下列事項》 體身攜帶的行李最好辨明托道。蘇托連需在行車的州及維姆姆 **鲱理,托建行李的限制是成为为人六十八公斤。托建時幣獲得行事**

價值,進失時由鐵路公司負責賠償,最高賠債額是五百集元 秦車或有些檢別指定的車相。是禁止吸煙的水液客廳守規則 上車時。客車廂門口都有服務人員,出示量 本果後,服務與會引導上車。

一般列車上的服務員除了幫忙提行事外。 也可以請其整理原物。



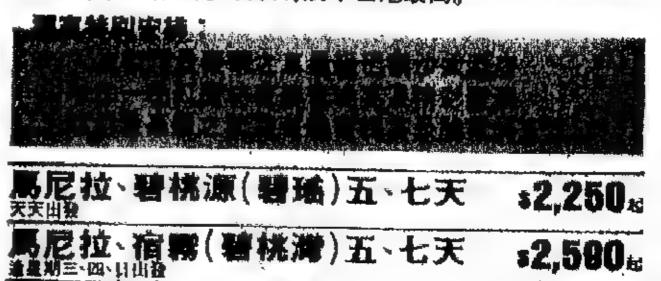
絕非其他旅行社可比。 更加好!



:3,590

*5,250

大酒店,碧瑶凱悅大酒店,成本全港最高。



菲泰七天豪華團 馬里菲(碧桃灣)九天豪華團 ●九醇夫沙里星光行1529 1572室(由展置連口人)

3 7231723 (9a) ▼青港單局大選中64號連卡佛大厦1701-3度 5 218161 (9練) ● 愛灣地鐵網站與豐中心1/01室 0 4165473 (6# ・ 九股爆敗端6約雙級行中心1/04 5重(吐角地商站)。 3-320955 (814 ■ 回题等目標所列性層中心 2107 8室 (松保屋會收公司信上)5-8907233 (5個 · 香港關州湖太古城中心第一期稱場地下061萬 5-8854481 (**688** ●觀塘開線通知號觀塘廣場一個1.36及141室 3-412001 (4輪) ●澳門南屬與江 乃蟹時代南屬中心1903座 339122 - 無無利用用 (1 7230333 (6 m) . 5 24 R) 68 (4 m)

至朝日及公吏更别州帝嗣公、天沙田即行、中國分行至下午提聘书 以四分川至下午八時止 · 网络黑分行至下午五時半· 臺灣分行至下午太陽至 太古城分行至下午上時止。觀塘分行差下午五時止

坐於窗前後腦有

釈削

日死

允於家中

認為他年紀已頗大

張英才表示

他才學好書法甚佳

藝員拍奧運宣傳時。開稿一則,講及曾楚霖

他說過去曾在不少專

怨雨

也傷受核肿右蓋。地着肿單以所

其,姿舞擺台後在慶台晚前珊点黎

蓓曾跌 倒

温温温

意生做行轉

同切生目餅之際,梁淑怡被香檳噴到左脚多,又熱鬧,藝員們齊心·教她實在開心农示,她雖然只看了一半的台慶特輯,以下過年台慶,台前鄉後都顯得朝氣勃起了一

生自給

唐麗球

成熟會拍

能風之行天

狂火動使

流最玉含場四 風衣苞·點

三人

明荃過勞 百音沙

華南

場五天今

台獨格班最李 閩雲人佳小 擂頓尚接龍

基鴻丨基鴻

演

5-632959

四加六今 點開場天

之王再製尚 風者現頓格

类

都京

王即鴻龍

場自映三

选 世三 激然 界 人

主 鄭 林 演 玲裕 祥子

 $(\bar{1})$

必曾相識

寫 → 引來 品的店子 要人忍不

进续是使但话和日本

出島與湖組成的國家

映獻天今 如好 | 形全 潮評 | 象新

節櫓

考山

獎展電國多榮 1 大影探項獲

門屯 A B

映獻院A

映獻院县

筝覇

命

2,028,409(0天) @拳霸天下 1,954,952(26天)

映獻天今 製心鳴陸 泡精劍

甲

专

天面後最

演主體成

故警

事祭

集續

情挑 談

明 **生** 大 0-4022.130

場五天今

農六七

傳鉤對粵 神晒白譜

少城四 行天今 新潟場動使場

沈張盧吳

主服艾冠鄉

48,055(6院) 45,588(4院) 23,566,173(46天)

②公子多情 20,504,307(20天) ③三人世界 14,265,318(20天) **①能之家族** 13,728,640(25天) ⑥學校風雲 ⑥天使行動) 4,891,185(6天) 4,480,495(4天) ②褲甲天下 ⑧BB也疯狂 3,162,236(28天)

1 片猛爆型期署

映獻大盛天今

宜不童兒·片城灣台

偶玩小色好 • 楊點四鳳彩

地族地・星福・華酢

1作製人級量重際國

機慾四性地娃淫場實星淫吾早 兄淫點生愉油賤四淫變蕩麥龍 弟麥性活快蘇燏點市態福最華

貫

妃

六七

かりま 16 の間

六七

婦良好早 安家色場

場五天今

片 娱出火八星 干樂學爆八輝

翟

懋

事故祭警



?那「真窩」抽的真的

> 多很了熟成的真球麗曆

戲之點 鹽鬼場運

主 当 | 陳 | 方 | 李 | 演绎 | 成既 | 信巾 | 鳳賽

进行直

不見 門生連敵强味火雞彈槍 宜童 「死場陣間」樂動雨林

王片樂娛作動全

3-429897

天个

3-857116

H

夏 片 陳 方 李 鄭 劉 李 鄭 劉 孙 少 成 远 信 中 順 賽

天使行動工

"大船机山

級量重際國

並 凱 逃變實 5次應當場今 子挑都 兵的石 %即召都、早

D-838.979

凝樂片子

情挑:映獻天後院兩

前向往勇・屈不縠剛

多多益善

樂民 3-675649 主 日 | 陳 | 方 | 承 | 演奏

D. 美都

天中

后皇

天使行 不完 門生連敵强床火轟彈桶 宜童 【死場輝聞【樂動雨林 新局性英樂 班削功性民 四今周雙雄聲 納夫愁樂 點天

了37888 都

五

更 吕 陳 方 率 娜婆玲少威庭伯中鳳賽

天使行動Ⅱ

級量重際國

按兩屋 · 場早今都美

"大州4时山

不見「門生連敵强床火轟彈槍」 直童 1 死場陣間 1 藥動雨林 王片樂娱作動全 大哥大爱性 場點四天今聲演

場五天个漢大

演玲少 | 成庭 | 信中 | 風麥

天使行助

"大水和北

金 盧 化 秦 服 吳 玲撒廷冠腹殿林祥縣又漢鄉 線針動岑被心腐墜 1 引穿建,剪精刺

枚上場四金 命天·點門 臨八傷今新 門當·早聲

0-838979 3-618167 場五天今浦大

金卢龙 紫 張 吳 玲珠娃冠夏殿林祥嘉艾溪和 班削功性基今新 線大整,早樂

H773496 **KBB148** 快樂 場復盟場六樂快 金属优杂服吴 不是田神 練到動岑載心鳴陳 「引穿建、剪精劇

數於新艷冶種片新異奇

市都默妖縣

體速·場夜午今華大

魔宫妖狮。

塊野花架快 力朱神都新 場今 故心架快 山來都新 場

知道不枉此 到招牌石頭

人都就屹立

●指性州的株鉄

拱形公園一景

户,干林商店號也有商户二百四十個,商場規模相約,也許是結為姊妹的 進建繫,八月廿六日干林商店衝倒有 進建繫,八月廿六日干林商店衝倒有 一個代表來港,與太古城中心負責人 一個代表來港,與太古城中心負責人

灪

日河

孎

鷾

縮金調

日航倉等奥運生意,另兩家日本門十三日到十月四日(奥運定九門十三日到十月四日(奥運定九門十三日到十月四日(奥運定九門十三日到十月四日(奥運定九門十三日到十月四日(奥運定九門十三日到十月四日(奥運定九門北京 · 只剩下一百個臨時班次,以應付地,一百五十五個班次,以應付地,一百五十五個班次,以應付地,一百五十五個班次,以應付出到的是客源不足。日航原來可遇到的是客源不足。日航原來

10

茶或味椒

樂觀,把計劃做得太大,難以實現理往漢城去參觀這四年一屆的盛程往漢城去參觀這四年一屆的盛一場「南朝鮮熱」,大量遊客會一場「南朝鮮熱」,大量遊客會一場「南朝鮮熱」,大量遊客會

旅遊業

優不**蘇**懷全地 品少體,城 收农,伯生

盤條說有有流以。一事**當**《 上件明題沿行後適題,,人 製有,字用,的風數勒題鑑

職。

西

歐

首

珠幅世他 、仕漫精 関女童心便

300

園

鑑

早

漫

步聞田硯

高中世

道百年

一幅逾

批漫古

元多

與找尋

先得最值得珍惜的是追補名 法借鑑,林林總總。作為一

極在也工,上,位規子,看。個而有柳和所不程上提就於勸長不看寡廟守個林

兩座

和

尚

杯

樂主,,

• 漫劇流鄭

(ル木) 仔家漁

一、近年來,由於阿富汗、 一、近年來,由於阿富汗、 一、近年來,由於阿富汗、 一、近年來,由於阿富汗、 一、近年來,由於阿富汗、 一、近年來,由於阿富汗、 一、近年來,由於阿富汗、

· 英、英等國,其 · 英、英等國,其

地區的巴基斯坦,過去收

毒品和毒梟

可没。當年的辦路不不錯,可没。當年的今日,此當 不易得見了。前些 不易得見了。前些 不易得見了。前些 不過為文記之。

和我會的個化,強調愛情、善良和仁慈的作用。《悲慘世界》,和仁慈的作用。《悲慘世界》,即人道主義觀點突出了『情』與和仁慈的作用。《悲慘世界》,此其是查理士驅頓和佛德烈馬殊上演多時,油員的功力與編的電上演多時,油員的功力與編的電光上演多時,油員的功力與編的電光上演多時,油員的功力與編的電光上演多時,油員的功力與編的電光上演多時,油員的功力與編的電光上演多時,油員的功力與編的電光,可稱影響一緒。這個歌剧學

-

题回住所,这時候,香港街道上面回住所,这時候,香港人遊慣,進入睡眠狀態了。香港人遊慣,進入睡眠狀態了。香港人遊慣,進入睡眠狀態了。香港人遊慣,進入睡眠狀態了。香港人遊慣,進入睡眠狀態了。香港人遊慣,

漢中的 標到安慰· 經康的人,從 經康的人,從 經康的人,從

夠擔這

「啊呀,真的又上了他的凿。」 周玉芬脱着,懊悔不迭,又想一起到莊主道邊來。 「來」

(想回去找)方桐生晦氣

給密站拉丁

齡年休退遲推

何必有我

五百弟兄

2弟兄,從南邊去打哈布,現在就出動,天色落黑,就要夜點,來得正好,你們女將,都在沈知州麾下,帶六十枝大小火器,主和孫六奇、董爽三個,已經在發號施令,董爽説。

對他來說

, 點一

要果子蛋糕還是三文學「你不怕凍可以飲冰。」

她是中· 國見被他望得低下頭。 如此是你的女朋友,我連你做甚 與工作都不知道?」 一他邊說是取出一般卡片放到 與工作都不知道?」 一個邊說是取出一般下方數 與工作都不知道?」

理由好怪刺激,易

兩心知

一叫化子也没道楼游就。「智渺大師說,「好在嘴拳,我也將就,哈哈!」 查爽便把哈布駐紮在運河邊的情形說了一說,「好在嘴拳,我也將 靠近洋河鎮,沈知州過去了,天落黑後用六十枝火器打先鋒,迎頭 靠近洋河鎮,沈知州過去了,天落黑後用六十枝火器打先鋒,迎頭 去打,預料哈布要糧,他把軍糧放在三艘大師說,「好在嘴拳,我也將 一點,一定會來接應的,說不定已經數回了運河,「 和實巡檢早已帶了弟兄開撥,在運河上被主「 和實巡檢早已帶了弟兄開撥,在運河上被主「 和實巡檢早已帶了弟兄開撥,在運河上被主「 和實巡檢早已帶了弟兄開撥,在運河上被主「 不能讓哈布得到一粒米。大下

其把 阿良説,「我們是好朋麼由我話事?」

廖要,

你喜歡甚麼我就要甚麼? 望着智見・知手招待應・

我不明白・

「你們在中軍倒寫意起來了!」「你們在中軍倒寫意起來了!」,便哈哈大笑,說,不能讓哈布得到一粒米。大師到洋河南路不實巡檢早已帶了弟兒開撥,在運河上被住他不實巡檢早已帶了弟兒開撥,在運河上被住他

ころべつと

何紛

解起

谢誅

本奸

尤數現。

- 一個兒子,却得回了兩個兒女。」 - 一個兒子,却得回了兩個兒女。」 - 一個,將他們拉起,既不起來。 - 如今只不過正個名份而已定雙雙跪下,蓬萊魔女說道,「師父恩重定雙雙跪下,蓬萊魔女說道,「師父恩重

衡星城連 八月份, 的龍舟敷

成樂佔股十道 十十濟兩、四夏 七份份股略股季





往被忽略了。今次的代表團能夠具最實際工作經驗的前線人員往性會議只是為領導階層而設,而 曾經有批解認為此類的國際

档模電影。只以為是 我並非以為

高庸公

切實保障工

前

「長蛇變陣

太平

軍攻佔

一派主張援助洪秀 •不過,他們之中又分為兩派,一派 意見,特別是英國商民和傳教士·他 雖然港府對太平天國表明了立場

中,一种商店號也有商户二百四十個,商場規模相約。也許是結為姊妹的市域中心,這是千林街商場的屬意。 一個代表來港,與太古城中心負責人一個代表來港,與太古城中心負責人一個代表來港,與太古城中心負責人一個代表來港,與太古城中心負責人一個代表來港,與太古城中心負責人一個代表來港,與太古城中心負責人一個代表來港,與太古城中心負責人會對別學生交流,表演和競技,當然最高。 於個冰學生交流,表演和競技,當然最高,一种商店街設有個冰場。 於個冰學生交流,表演和競技,當然最大時間及文化表演活動。 於個冰學生交流,表演和競技,當然最大時間及文化表演活動。

會結她, 商防負 在為說白 場道人 日姊。海 人 本妹一倫商 大將

的「壯烈場面」。 一間酒樓門前,竟然看」,就夠你覺得可怕。

我站一頭,再加組」是「同黨

灣

回窩場「

露牆鑑圖

太古

中

店街交流計

就空公司遇到的是客源不足。日就原來一次三分之一。只剩下一百個臨時班次,以應付與運机衆的來往需要。但加班日期已到,預定機聚的熱潮並未出現,只好將加班數字減少三分之一。只剩下一百個時次,以應付少三分之一。只剩下一百個時次,以應付少三分之一。只剩下一百個時次,以應付少三分之一。只剩下一百個時次,以應付少三分之一。只剩下一百個時次,以應付少三分之一。只剩下一百個時次,以應付少三分之一。只剩下一百個時次,以應付少三分之一。只剩下一百個時次,以應付少三分之一。只剩下一百個時次,以應付少三分之一。只剩下一百個時次,以應付少三分之一。只剩下一百個時次,以應付少三分之一。只剩下一百個時次,以應付少三分之一。只剩下一百個時次,以應付

象宽告还日增多,達到一成左右。 東村山二十萬圓。有人說,追筆錢何不買一 理期間淺城治安問題,日本旅遊業也因而水 理期間淺城治安問題,日本旅遊業也因而水 是漢城旅館起質問題,日本旅遊業也因而水 是漢城旅館起質問題,日本旅遊業也因而水 要付出二十萬圓。有人說,追筆錢何不買一 架大肅面配視機,坐在家裏慢慢收看現場轉 響大東面配視機,坐在家裏慢慢收看現場轉 對,豈不更為舒適合算。

他認識到石棉道種 他認識到石棉道種 的特點,作為建築材 初之人 以府勞工處認可的拆卸石收入體內。那就危險了。,石棉纖維磨屑飛揚,便此類建築物的工人,因為此類建築物的工人,因為此類是大威脅的,莫過於參

也要認識自己的種種權利。 以保障工人和市民的健康。工人規定要由合格承遣商負責拆卸, 對石棉公害危險性有足夠認識, 對石棉公害危險性有足夠認識, 對不棉公害危險性有足夠認識,

所有對亦有不完全的看法。事關 可以借鏈,亦有供其他國家學習 可以借鏈,亦有供其他國家學習 工作上的最新發展和成就,香港 我們得悉其他國家和地區在復康 我們得悉其他國家和地區在復康 可以借鏈,亦有供其他國家和地區在復康 可以保持香港復康和成就,香港 三輪車 寒也・一つ・恵

是最高境界是「雅俗其供」。這一點十分十分重要,對其他的藝術,如演學,對其他的藝術,如演學,對其他的藝術,如演學,對其他的藝術,如演學,對其他的藝術,如演學,對其他的藝術,如演學,對其他的藝術,不是說此片。這樣的電影,我的看法學等等,我的電影,對文

類刊段一志片樣

,通低走把很通 施大通重俗 整次 整次 一种 影立味路與。不 如酒於便俗

手上一所認版列

俗 與

> 到,為才於三 方 向 追 是 天 斯 様 大 天 、 擇路,浆,四

眨眼時間

報時由「北京夏令時間」恢復稱為「北京時間」。中國大陸 實行夏令時間,是根據國務院辦公室一九八七年所作出的規 定,每年夏時間從四月中旬第一個星期日凌晨開始,到九月 中旬第一個星期日的凌晨二時結束。

中國夏令時間實行兩年了,內地許多人仍不習慣,選存在衛爭論 據說今年夏天,一些地方實際仍接照没有擴快的時鐘去生活作息。在緯 的國家來說尤其如此。像美國便也實行夏令時間,而且更複雜,東、西 • 中國大陸統一為北京時間,相對而言是較簡明的了。

當代一些科學家正探索的一個題目,是宇宙大統一理論,希望能夠 一的學說,足以解釋一切現象。 按照愛恩斯坦的相對論,時間 也是一個可變因繁,若果真有統一理論的語,也必須包涵對時間的即

Daylight Saving Time | 其他又有Military 面世後,又有惱人的所謂Blink Time「眨眼時間」,那是在停電改後 ,縮如錄映機等的計時器上,都出現了「00;00」數字,一眨一眨的。

瀬尼與本森可捧

嫩

马人辦得合理一人用的

免不了的。 住麼問題。

則是中國菜選是避

從摩戰、方觀到施配是一者香港」,來港



地

東京 二日,香港復康界的 可貴,ドリ 就知難而退了。)你可想像得到道「三陣對,就知難而退了。)你可想像得到道「三陣對, 是甚麼一個結果? 一姐推左門,一組拉右門。 所是的上三道門一齊打開, 所是的上三道門一齊打開, 好不容易,鑽到一道空隙, 好不容易,鑽到一道空隙, 六二十日 , 展界 田 田 田 三 一

新園

包括各方面的人才,實在是難能的機會。 ,走馬看花,人又多,活動又多的參與者而官,没有實際的幫助亦有批評調國際會讓對大多 只講吃麵的

一月一題材,故事不是 一月一題材,故事不是 一月一題材,故事不是 一十月一題材,故事不是 一十月一題材,故事不是 一十月一題材,故事不是 一十月一題材,故事不是 一十月一題材,故事不是

面型設,的的計我

面題有又獨的 的部間與將離] 設,。出的誌] 計我 版風,

行較輕三點為是,數在不可助充畢個會你對少下目留能 點角了岩一急

菜 器。 一樣是各有各的了,所以一 我的那麼分開來的。 一樣是各有各的了,所以一 一樣是各有各的了,所以一 一樣是各有各的了,所以一 一樣是各有各的了,所以一 人去吃的時候,所遭遇到 的問題,絕對不嚴重。 根本上沒有分菜直回事 一樣是人名有各的了,所以一

於不像吃西菜或其他地方的 與到道種事,不得不佩服日 前到道種事,不得不佩服日 前過的美食。 於到道種事,不得不佩服日 於到道種事,不得不佩服日 於一個人也可以找到 然不像吃西菜或其他地方的

得先放我出來呀 出來的幾乎又給 他們主張援助太平天國,以利發展他們在中國 一方所廣州,妨礙了通商口岸的貿易。香港傳教 一方所廣州,妨礙了通商口岸的貿易。香港傳教 一方所廣州,妨礙了通商口岸的貿易。香港傳教 一方,是廣州十三行與香港的英國商人,他們恐

一八五四年七月,陳開、李文茂等響應太而,當實靈返港之際,太平軍已佔領了廣東的持兩面討好的中立政策,並親自北上天津上海一八五四年,寶靈繼股含之後任香港總督





我活你知,你叽裏雷敲座騎可也是,你越加可以這樣買,個理雙近,你越加可以這樣買,個理雙近,你越加可以這樣買,個理雙近,你越加可以這樣買,個理雙

市都院小 学院小

子・英儀般・子士

何紛

辩赵

掛誅

海域放放

遥相隔的衡星城連為新外,在八月份,一份完成。不久

和青山灣的龍舟散花車、戰色、鐵載

へ、一八六〇)

本打,預料哈布要權,他把軍糧放在三艘大船上,此時必然要從落馬湖開過來。自從哈布到岸上,又追我們到自蘆灣,已奔波了幾天,和黄巡檢旱已帶了弟兒開撥,在運河上截住他們,運帶了兩枝法郎和黄巡檢旱已帶了弟兒開撥,在運河上截住他們,運帶了兩枝法郎和我們一起走,到了運河邊,你們就向北,我們隨時來援,智淨縣不能應哈布得到一粒米。大師到洋河南路去。向北兜截。莊主和我們一起走,到了運河邊,你們就向北,我們隨時來援,智淨縣了,便哈哈大笑,說,

342 Hennessy Road, Hong Kong

司公限有(港香)銀 で大:印督

魏六十八百四季萬三第

印承司公限有務印利有港香

協辦

盧夏葛夏李文貴張 丹婕蘭夢傑樓龍徹

同敬賀 排名不分先後

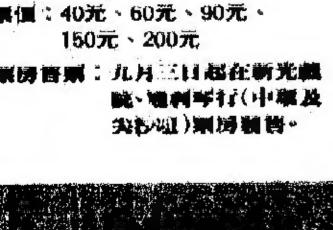
"四那採母 梅佛玥·梅葆欢主摘 與谷音主演 **1711** 周玉單主演 權柱英掛帥之棒印 鄭宛徽、王樹芳主演 野鬼蘭、禁正仁主演 克制身 月8日 兼元元主演 輔門射稅

紅絲盗盒

正 黄主演

梅葆玖、李尤能響、 馬長麗主演

價:40光、60光、90元。 150元、200元 **《房售票:九月三日赵在新光觀**



and the state management and the second of t



的朋夷是也格性其,极小其能但是珍景黄

小號家愛德烈演奏輯錄

BUCH - KAKETT ALANTA - CTASKE-ALBIJADKI F WOYTH - CTASKE-ALBIJADKI

仔港香

際國

777 情挑 映天後 山特納 一 李郎 一 香 更餐線 點 郑 斯仔港 好英揚午 耿 揚四 身獻早國 漢雄·夜 仔家·點 身獻楊際

2 /2 / 1:441 映歐場五天今 傳內的背城 | 改頁頁 資素質頓塞格尚

周接人行指。 内頭與屠衆

17.38291。 17.38291。

場近天今 肉後城事真 傳的市改人 育血背編真 天拳 下霸

印練場子

天期後最

2 城康 1 5-8854589 映獻天今 下天

1 林到愛輩到胡山被帶人三 界世 Andreas (Andreas) (Andreas)

3(2)(1)(1)(1)(1)(1) **映歐**天命

天情怨恩 城山懋懋 集績常展警

頓盛華台舞利 Walliation planning and

1 作画要基別阅收

心暴情,楊夜午閉雖鄉

樂娛

5-243253

宮麗碧

格崇

懸拉

九六兩口時 點點點點間 正正九九。

被情·不劳 1.不春懈心

金

之上場金

場五後景

新精幕形一 作英後一異

魔女

都灰献明 市獸映天

順問編纂

早請塲五天今

甲



宮蘭

場五天今

事实人真

0-755733 0:4922946

城大家皇:楊點四華聯

百樂

合三魔夢科表度本影 荷 1 結幻幻幻作代年連續李

不見 1 刺,驚一奇魔比 宜童 | 激更豫更兵域。

花落墮紫天明

珀岛帕族皇古大

奇

塲五後最

凱

場五天今

刺喜狂疯

也 B B

B

國帝

角頭牛

淫魔

先執場午 鋒法•夜

赤國

情有中性·楊五日即

^{淫暖求}考節川楢

演主發潤周 場孔天今

配日夫丈大

篇午屍四片顯場兵飛四夜今 變夜出場特人城午虎點之早 場龍曳別四市夜奇場女場

婚姻發痕

昌南

月明 令天准织 場五天今 场五天今

炮劈SIR亞·揚點四昌南

星銀 旋凱

(32)(7) (04161419)

場五天今

主 盧 吳 演送光美華

天神下

實不實兒

表 到新 三 九

接着相名

今第三場派

一 精 下 天 都 所 市 歌 天

根 整 維 三 九

奏曲》一樂章。 飛利浦 : 420877--

◆場夜午·場點四) 之行天 天禄 世三 ②助使 下甲 界人 UAG

院旅

妖嬔

大下

映歐天今殊六

0-6980228

亚文

世景人

尚

個會解論 術擬四人引星 斯俠點性人 埋與原 養場午 行鬼,夜

天開後最

國情場年

續故警 續故警集事祭

映歡天今

改数映

天開發最

放開四 (本) 本 (本) 本 (本) 本 (本) 本 (本) 本 (本) 本 (本)

献後楊子今 映天。夜晚

情挑

本院 魔女 T 放映 改装

后帝

都妖場四明 市歌 - 點加

卡斯奥

道角頭件

映都天今院剛

起透湖南 - 激刺爆火

狂火之行天

龍鳳二動使

場四後最

都銀 江珠 Hunita.

學素天下 場下人通四為近岸早 奥 示福官·夜益天點娟良朘場下斯 宜 湯海葱春場四 - 年人名早后帝 淫火情• 站 活任女場 坊磨肉血·梅早子都報

年 中 5-737388

實不會兒

映五周本 奇岩 花海

情恩 天怨

剛書用轉拉羅你到美 甲褲

九七五兩12時利 聯盟盟盟盟開舞 八半四半半。台

瓜拉加尼華突號